



URZĄD STATYSTYCZNY W BYDGOSZCZY
STATISTICAL OFFICE IN BYDGOSZCZ

**BIULETYN
STATYSTYCZNY
WOJEWÓDZTWA
KUJAWSKO-POMORSKIEGO**

**STATISTICAL
BULLETIN
OF
KUJAWSKO-POMORSKIE
VOIVODSHIP**

II KWARTAŁ
IInd QUARTER

2015

BYDGOSZCZ, SIERPIEŃ 2015
AUGUST

Przygotowano w Kujawsko-Pomorskim Ośrodku Badań Regionalnych
Urzędu Statystycznego w Bydgoszczy
*Prepared by Kujawsko-Pomorskie Centre for Regional Surveys
of the Statistical Office in Bydgoszcz*

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Relative numbers (indicies) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

Począwszy od I kwartału 2012 r. „Biuletyn Statystyczny Województwa Kujawsko-Pomorskiego” jest dostępny jedynie na stronie internetowej Urzędu Statystycznego: <http://bydgoszcz.stat.gov.pl>.

From the 1st quarter of 2012 "Statistical Bulletin of Kujawsko-Pomorskie Voivodship" is available on the Statistical Office website only: <http://bydgoszcz.stat.gov.pl>.

Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US
Please indicate source when publishing data SO

ISSN 2299-5455

URZĄD STATYSTYCZNY W BYDGOSZCZY
85-066 Bydgoszcz, ul. Konarskiego 1-3
Kontakt/Contact: tel. 52 366 93 90; fax 52 366 93 56
<http://bydgoszcz.stat.gov.pl>
e-mail: KancelariaUSB DG@stat.gov.pl
KUJAWSKO-POMORSKI OŚRODEK BADAŃ REGIONALNYCH
Kontakt/Contact: tel. 52 366 93 03
e-mail: kpobr@stat.gov.pl

UWAGI OGÓLNE

1. Dane zamieszczone w Biuletynie Statystycznym – jeśli nie zaznaczono inaczej – podano w **każdorazowym podziale administracyjnym kraju**.

2. Dane prezentowane dla województwa, podregionów i powiatów odpowiadają poziomowi 2, 3 i 4 **Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)**, opracowanej na podstawie wspólnej Klasyfikacji Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS), obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS obowiązująca od 1 I 2008 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573) z późniejszymi zmianami w miejsce obowiązującej do 31 XII 2007 r. **Podregiony**, grupujące jednostki szczebla powiatowego, prezentowane są zgodnie z podziałem obowiązującym od 1 I 2015 r.

3. Dane prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885) z późniejszymi zmianami.

4. Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD 2007 według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

5. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności.

6. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

7. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

8. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. W Biuletynie Statystycznym **dane** w zakresie:

- 1) pracujących, zatrudnienia i wynagrodzeń dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, przy czym (z wyjątkiem pracujących) dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i in.;
- 2) wyników finansowych przedsiębiorstw niefinansowych oraz nakładów inwestycyjnych dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe (z wyjątkiem jednostek prowadzących działalność gospodarczą zaliczoną według PKD 2007 do sekcji „Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo” oraz „Działalność finansowa i ubezpieczeniowa”), w któ-

GENERAL NOTES

1. *Data in the Statistical Bulletin, unless otherwise indicated, are presented according to **administrative division of the country in a given period**.*

2. *Data presented for voivodship, subregions and powiats correspond to levels 2, 3 and 4 of the **Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)**, compiled on the basis of the common classification of territorial units for statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS in force since 1st January 2008 was introduced by the decree by the Council of Ministers, of 14th November 2007 (Journal of Laws No. 214, item 1573) with later amendments replacing the NTS in force until 31st December 2007. **Subregions**, grouping powiat-level units, are presented according to the division obligatory since 1 I 2015.*

3. *Data are presented in accordance with the **Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1st January 2008 by the decree of Council of Ministers of 24th December 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885) with later amendments.*

4. *Statistical data are presented in accordance with NACE Rev. 2 as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.*

5. *Presented data cover units of the national economy regardless of ownership.*

6. *Data are compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.*

7. *The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.*

8. *The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and service activity, on their own-account in order to earn a profit.*

9. *In the Statistical Bulletin, **data** in regard to:*

- 1) *employed persons, employment as well as wages and salaries concern entities of the national economy in which the number of employed persons exceeds 9 persons; data do not include paid employees abroad (excluding employed persons) and in social and political organizations, trade unions, etc.;*
- 2) *financial results of non-financial enterprises and investment outlays refer to economic entities keeping accounting ledgers (with the exception of units conducting economic activity included, in accordance with the NACE Rev. 2, in the sections “Agriculture, forestry and fishing” and “Financial and insurance activities”), in which the number of*

rych liczba pracujących przekracza 49 osób;

3) skupu produktów rolnych:

- za okresy miesięczne dotyczą danych meldunkowych o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,
- za okresy półroczne (z miesięcznym opóźnieniem) w danych uwzględnia się korekty wynikające ze sprawozdawczości za okresy półroczne obejmującej również skup realizowany przez osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej w okresie półrocznym – 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne meldunkowe, jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa.

Wskaźniki dynamiki liczone są w zakresie porównywalnym na bazie danych meldunkowych, a po półroczu – po uwzględnieniu korekt wynikających ze sprawozdawczości półrocznej;

4) produkcji sprzedanej przemysłu i budownictwa oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób;

5) produkcji wyrobów dotyczą podmiotów – producentów wyrobów przemysłowych (we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49 osób.

10. Informacje odnoszące się do sektora przedsiębiorstw, prezentuje się w oparciu o definicję przedsiębiorstwa wprowadzoną w rozporządzeniu Rady (EWG) Nr 696/93 z dnia 15 III 1993 r. w sprawie jednostek statystycznych do celów obserwacji i analizy systemu produkcyjnego we Wspólnocie. Zgodnie z ww. rozporządzeniem, przedsiębiorstwo jest traktowane jako jednostka organizacyjna produkująca wyroby lub świadcząca usługi, która osiąga korzyści z pewnego stopnia samodzielności w podejmowaniu decyzji, w szczególności w zakresie alokacji swoich bieżących zasobów. Przedsiębiorstwo prowadzi jedną lub kilka rodzajów działalności w jednym lub kilku miejscach i jest tworzone przez jednostkę prawną lub grupę jednostek prawnych. Sektor przedsiębiorstw obejmuje podmioty prowadzące działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa i pozyskiwania drewna; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa i wydobywania; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transportu i gospodarki magazynowej; działalności związanej z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi; informacji i komunikacji; działalności związanej z obsługą rynku nieruchomości; działalności prawniczej, rachunkowo-księgowej i doradztwa podatkowego, działalności firm centralnych (head offices); doradztwa zwią-

employed persons exceeds 49 persons;

3) procurement of agricultural products:

- for monthly periods concerns data reported on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,*
- for semi-annual periods (with a one month delay) data include revisions resulting from reports for the semi-annual periods and also include procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.in the semi-annual periods.*

Both monthly registration and half-yearly reported data include procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship.

Indices are compiled in comparable conditions on the basis of data reported; after half-year periods – with the correction revisions from reporting half-year system;

4) sold production of industry and construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons;

5) production of products refer to entities - producers of industrial products (all kinds of activities refer to those units), in which the number of employed persons exceeds 49 persons.

10. Information relating to the enterprise sector is presented based on the definition of "enterprise" – introduced by the regulation of the Council (EEC) No. 696/93 of 15 March 1993 on the statistical units for the observation and analysis of the production system in the Community. In accordance with the above-mentioned Regulation the enterprise is the smallest combination of legal units that is an organizational unit producing goods or services, which benefits from a certain degree of autonomy in decision-making, especially for the allocation of its current resources. An enterprise carries out one or more activities at one or more locations. An enterprise may be a sole legal unit. Enterprise sector includes those entities, which carry out economic activities in the following areas: forestry and logging; marine fishing; mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; accommodation and food service activities; information and communication; real estate activities; legal and accounting activities; activities of head offices; management consultancy activities; architectural and engineering activities; technical testing and analysis; advertising and market research; other professional, scientific and technical activities; administrative and support service activities; arts, entertainment and recreation;

zanego z zarządzaniem; działalności w zakresie architektury i inżynierii; badań i analiz technicznych; reklamy, badania rynku i opinii publicznej; pozostałej działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej; działalności w zakresie usług administrowania i działalności wspierającej; działalności związanej z kulturą, rozrywką i rekreacją; naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; pozostałej indywidualnej działalności usługowej.

11. Ilekroć w Biuletynie jest mowa o „Przemysle”, dotyczy to dodatkowego grupowania, które obejmuje sekcje PKD 2007: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

12. Wartość produkcji i wskaźniki dynamiki – jeśli nie zaznaczono inaczej – zostały podane bez wyrównań sezonowych.

13. W tablicach – jeśli nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym oraz wskaźniki struktury podano w cenach bieżących, a wskaźniki dynamiki na podstawie wartości w cenach stałych. Jako ceny stałe od 2011 r. przyjęto ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.).

14. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

15. Dane według sekcji, działów i grup PKD 2007 oraz o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw (podmiotową).

16. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach Biuletynu Statystycznego. Wprowadzone zmiany oznaczono „*”.

17. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

18. Ze względu na zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

19. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego dany kwartał.

20. Grupowania wyrobów i usług dokonuje się zgodnie z nomenklaturą PRODPOL, opracowaną na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU 2008) oraz listy PRODKOM. PKWiU 2008 została wprowadzona 1 I 2009 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 29 X 2008 r. (Dz.U. Nr 207, poz. 1293) z późniejszymi zmianami w oparciu o następujące klasyfikacje i nomenklatury międzynarodowe: „Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2”, „Classification of Products by Activity – CPA” oraz „Combined Nomenclature – CN”.

repair of computers and personal and household goods; other personal service activities.

11. *The category – Industry – used in the Bulletin, refers to the NACE Rev. 2 sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.*

12. *The value of production and volume indices, if not indicated otherwise, are not seasonally adjusted.*

13. *In the tables – unless otherwise stated – data in terms of value and structural indicators are presented at current prices and indices, on the basis of value at constant prices. As constant prices since 2011, were adopted 2010 constant prices (2010 average current prices).*

14. *In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain-base index method.*

15. *Data by the NACE Rev. 2 sections, divisions and groups as well as of production of products are compiled following the enterprise (entity) method.*

16. *Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Statistical Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.*

17. *Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.*

18. *Due to the rounding of data, in some cases sums of components can differ from the amount given in the item “total”.*

19. *In tables presenting monthly data on the side, when such data are not available, quarterly data are shown in the line of the month ending a given quarter.*

20. *Products and services are grouped according to PRODPOL nomenclature compiled on the basis of the Polish Classification of Products and Services (PKWiU 2008) and PRODCOM List. PKWiU 2008 was introduced on 1 I 2009 by the decree of Council of Ministers, dated 29 X 2008 (Journal of Laws No. 207, item 1293) with later amendments; and was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Combined Nomenclature –*

21. W Biuletynie Statystycznym zastosowano skróty niektórych nazw poziomów klasyfikacyjnych z PKD 2007 i PKWiU 2008; skrócone nazwy zostały oznaczone w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw przedstawia się następująco:

CN”.

21. The names of some classifications levels of PKD 2007 and PKWiU 2008 used in the Statistical Bulletin have been abbreviated; abbreviations in the publication are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are presented as follows:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
sekcje PKD		sections of the NACE	
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych	x	electricity, gas, steam and air conditioning supply
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją	x	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
handel; naprawa pojazdów samochodowych	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle	trade; repair of motor vehicles	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
zakwaterowanie i gastronomia	działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi	accommodation and catering	accommodation and food service activities
obsługa rynku nieruchomości	działalność związana z obsługą rynku nieruchomości	x	real estate activities
administrowanie i działalność wspierająca	działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca	x	administrative and support service activities
działy PKD		divisions of the NACE	
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny	produkcja wyrobów z drewna oraz korka, z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wypalania	manufacture of products of wood, cork, straw and wicker	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep, z wyłączeniem motocykli	x	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
gospodarka odpadami; odzysk surowców	działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców	x	waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery
budowa budynków	roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków	x	construction of buildings
budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej	roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej	x	civil engineering
handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych	x	wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
	działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)
handel hurtowy	handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi	<i>wholesale trade</i>	<i>wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>
handel detaliczny	handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi	<i>retail trade</i>	<i>retail trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>
transport lądowy i rurociągowy	transport lądowy oraz transport rurociągowy	<i>land and pipeline transport</i>	<i>land transport and transport via pipelines</i>
	wyroby według PKWiU		products of PKWiU
mleko	mleko płynne przetworzone	<i>milk</i>	<i>processed liquid milk</i>
ser niedojrzewający i twaróg	ser świeży (niedojrzewający i nie-konserwowany), włącznie z serem serwatkowym i twarogiem	<i>cheese unripened fresh and curd</i>	<i>fresh cheese (unripened or uncured cheese), including whey cheese and curd</i>

22. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

22. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

ZNAKI UMOWNE

Kreska	(-)	– zjawisko nie wystąpiło.
Zero	(0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;
	(0,0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
Kropka	(.)	– zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych.
Znak	x	– wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.
Znak	*	– oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych.
Znak	Δ	– oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji.
Znak	#	– oznacza, że dane nie mogą być publikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.
"f"		– oznacza „w tym”, tj. nie podaje się wszystkich składników sumy.

SYMBOLS

(-)	– <i>magnitude zero.</i>
(0)	– <i>magnitude not zero, but less than 0.5 of a unit;</i>
(0.0)	– <i>magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit.</i>
(.)	– <i>data not available or not reliable.</i>
x	– <i>not applicable.</i>
*	– <i>data revised.</i>
Δ	– <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
#	– <i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.</i>
"f"	– <i>term "of which", indicates that not all elements of sum are given.</i>

**WAŻNIEJSZE SKRÓTY
MAJOR ABBREVIATIONS**

tys.	–	tysiąc <i>thousand</i>	l	–	litr <i>litre</i>
mln	–	milion <i>milion</i>	m ³	–	metr sześcienny <i>cubic metre</i>
zł	–	złoty <i>zloty</i>	cd.	–	ciąg dalszy <i>continued</i>
szt	–	sztuka <i>piece, unit</i>	dok.	–	dokończenie <i>continued</i>
g	–	gram <i>gram</i>	Nr	–	numer <i>number</i>
kg	–	kilogram <i>kilogram</i>	poz.	–	pozycja
dt	–	decytona <i>deciton</i>	tj.	–	to jest
t	–	tona <i>tonne</i>	tabl.	–	tablica <i>table</i>
m	–	metr <i>metre</i>	ww.	–	wyżej wymienione
m ²	–	metr kwadratowy <i>square metre</i>	PKD	–	Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE Classification</i>
ml	–	mililitr <i>millilitre</i>	PKWiU	–	Polska Klasyfikacja Wyróbów i Usług <i>PRODCOM</i>
			Dz. U.	–	Dziennik Ustaw

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o ludności od 2010 r. zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności.

Dane o liczbie i strukturze ludności nie uwzględniają osób przybyłych z zagranicy na pobyt czasowy, natomiast ujmuje stałych mieszkańców Polski przebywających czasowo za granicą (bez względu na okres ich nieobecności).

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa – według miejsca zameldowania męża przed ślubem, urodzenia – według miejsca zameldowania na pobyt stały matki noworodka, zgony – według miejsca zameldowania na pobyt stały osoby zmarłej.

Przez ludność **w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18-64 lata, dla kobiet – 18-59 lat. Przez ludność **w wieku nieprodukcyjnym** rozumie się ludność **w wieku przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz ludność **w wieku poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w Biuletynie dane nie obejmują pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy oraz w niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach

METHODOLOGICAL NOTES

1. *Data concerning population since 2010 have been compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2011 as well current reporting data on vital statistics and population migration.*

Data on size and structure of population does not include people who have come from abroad for temporary stay, while include permanent Polish residents staying temporarily abroad (regardless of the duration of their absence).

Natural increase of the population accounts for the difference between the number of live births and deaths in a given period.

Infant is a child under the age of 1.

Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

*Data regarding the **vital statistics** according to territorial division were compiled as follows: marriages – according to the husband's place of permanent residence before the marriage, births – according to the mother's place of permanent residence, deaths – according to the place of permanent residence of the deceased.*

*The **working age population** refers to males, aged 18-64, and females, aged 18-59. The **non-working age population** is defined as the **pre-working age population**, i.e., up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.*

2. *Data on employed persons include those employed on a full- and part-time basis in the main place of work.*

Employed persons include:

- 1) *persons employed on the basis of a labour contract;*
- 2) *owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;*
- 3) *outworkers;*
- 4) *agents and persons employed by agents;*
- 5) *members of agricultural production cooperatives.*

Data presented in the Bulletin do not include private farms in agriculture or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. *Data on **average paid employment** include persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.*

4. *The data on **the unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in*

pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 674, z późniejszymi zmianami).

Liczba bezrobotnych nie obejmuje osób odbywających m.in. szkolenie, staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, pracę społecznie użyteczną oraz osób skierowanych do agencji zatrudnienia w ramach zlecenia działań aktywizacyjnych.

Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę bezrobotną zarejestrowaną w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia (potwierzonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) nauki w szkole, kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu jako osoba niepełnosprawna.

Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy to osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w skierowaniu do udziału w programach specjalnych i które zgodnie z nowelizacją ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 27 V 2014 r., spełniają co najmniej jedno z kryteriów:

- 1) bezrobotni do 30 roku życia,
- 2) długotrwale bezrobotni,
- 3) bezrobotni powyżej 50 roku życia,
- 4) bezrobotni korzystający ze świadczeń pomocy społecznej,
- 5) bezrobotni posiadający co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia lub co najmniej jedno dziecko niepełnosprawne do 18 roku życia,
- 6) bezrobotni niepełnosprawni.

Długotrwale bezrobotni są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego dorosłych w miejscu pracy.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako stosunek liczby zarejestrowanych bezrobotnych do liczby cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Oferta pracy (wolne miejsce pracy i miejsce aktywizacji zawodowej) oznacza zgłoszenie przez pracodawcę do powiatowego urzędu pracy:

- co najmniej jednego wolnego miejsca zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej (tj. wykonywanie pracy lub świadczenie usług na podstawie umów cywilnoprawnych), w określonym zawodzie lub specjalności w celu uzyskania pomocy w znalezieniu odpowiedniego pracownika,
- miejsca aktywizacji zawodowej, przyjętego do realizacji, takiego jak staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, praca społecznie użyteczna.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezenta-

accordance with the Law of 20 IV 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (uniform text Journal of Laws 2013 item 674, with later amendments).

Registered unemployment do not include persons who: undergoing traineeships, an internship, persons undergoing occupational preparation of adults and social utility work and social utility works and directed to employment agency within the framework of activation actions appointment.

For the unemployed graduate is an unemployed person registered within the period of 12 months since the completion (confirmed with a diploma, certificate, or other document) of school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or who in the mentioned period acquired the right to perform a job as the disabled person.

Unemployed persons with a specific situation on the labour market are the persons who are entitled to priority in appointment for participation in special programmes and who, in accordance with amendment to Law on Employment Promotion and Labour Market Institutions, in force since 27 V 2014, persons fulfilling at least one of the criteria:

- 1) unemployed persons below 30 years of age,
- 2) long-term unemployed,
- 3) unemployed persons over 50 years of age,
- 4) unemployed persons benefiting from social assistance,
- 5) unemployed persons with at least one child under 6 years of age or at least one disabled child below 18 years of age,
- 6) disabled unemployed persons.

The long term unemployed are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and occupational preparation of adult in the workplace.

Registered unemployment rate was compiled as a ratio of the number of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

Job offer (vacant place of employment and place of occupational activation) means declaring by the employer to the powiat labour office:

- at least one vacant place of employment or other paid work (i.e. performing work or providing services on the basis of the civil-legal contracts), in a particular occupation or speciality, in order to find an appropriate employee,
- place of occupational activation, adopted to implementation, such as traineeship, occupational preparation of adults, social utility work.

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, are compiled on the basis

cyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). Badaniem objęte są osoby będące członkami gospodarstw domowych w wylosowanych mieszkaniach z wyjątkiem osób przebywających poza gospodarstwem domowym, tj. za granicą lub w gospodarstwach zbiorowego zakwaterowania, 12 miesięcy i więcej. Dane BAEL liczone są w oparciu o dokładną datę urodzenia.

Wyniki badania uogólniono w oparciu o bilanse ludności, opracowane na podstawie NSP 2011.

Ludność aktywna zawodowo obejmuje wszystkie osoby uznane za pracujące lub bezrobotne.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w okresie badanego tygodnia:

1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą zarobek lub dochód, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;

2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:

– z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego, urlopu rodzicielskiego lub wypoczynkowego,

– z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

Bezrobotni to osoby w wieku 15-74 lata, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie przez okres nie dłuższy niż 3 miesiące oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. Przeciętne miesięczne wynagrodzenie nominalne przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

of Labour Force Survey (LFS), which is conducted quarterly using continuous observation method (a sliding survey week). The survey includes the members of households in dwellings selected on a random basis excluding persons staying outside the households, i.e. abroad or living in institutional households, for 12 months or longer. The LFS data have been calculated on the basis of the exact date of birth.

The survey results have been generalized based on population balances compiled on the basis on Population and Housing Census 2011.

Economically active population includes all persons who are considered as employed or unemployed.

*The **employed persons** are all persons aged 15 and more who within the surveyed week:*

1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employees, worked on their own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture or assisted (without pay) in work on family agricultural farm or in conducting family economic activity outside agriculture;

2) had work but did not perform it:

– due to illness, maternity leave, paternal leave or vacation,

– due to other reasons, but the break in employment exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

*The **unemployed persons** are persons aged 15-74, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and were available for work within two weeks after the surveyed week.*

The unemployed persons also include persons who had found and were waiting to begin work within the period no longer than 3 months as well as persons who were available for that work.

*The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).*

*The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).*

*The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group) in the number of the economically active persons aged 15 and more (total or a given group).*

***6. Average monthly nominal wage and salary** per paid employee is computed assuming the following:*

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacone niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa) i od 2009 r. ze środków zgromadzonych w otwartych funduszach emerytalnych – OFE.

Informacje o świadczeniach **emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa), a także ze środków wypłaconych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z tych środków.

Świadczenia emerytalno-rentowe nie obejmują wypłat emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągnięcia przychodów z pracy.

9. Dane dotyczące **wyników finansowych przedsiębiorstw** dostosowano do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 330, z późniejszymi zmianami).

10. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok to-

- 1) *personal wages and salaries, excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad;*
- 2) *payments from a share in profit or in the balance surplus of cooperatives;*
- 3) *additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;*
- 4) *fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.*

7. *Data on average monthly wages and salaries are presented in gross terms.*

8. *Information regarding retirement and other pension benefits (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system by the Social Insurance Institution from the source of the Social Insurance Fund, the state budget (within the scope of the targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and since 2009 from the sources gathered in the open pension funds – OFE.*

Information regarding retirement and other pension benefits for farmers concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget (within the scope of the targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and also from the sources which are paid in regard to non-agricultural social security system, in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.

Retirement and other pension benefits do not provide for the payments of retirement and other pensions arising out of international agreements.

Retirement and other pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 the deductions, among others, in respect of achieving revenue from work.

9. *Data on financial results of enterprises are presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29 IX 1994 (uniform text, Journal of Laws 2013 item 330 with later amendments).*

10. Revenues from total activity includes:

- 1) *net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;*
- 2) *revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by*

warów obcej produkcji.

Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem, pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę

other manufacturers.

Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result are established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;

- 3) *other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;*
- 4) *financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.*

11. Costs of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) *cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;*
- 2) *other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;*
- 3) *financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of for-*

ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

12. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane zdarzenia takie, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

eign exchange losses over gains.

12. Financial results:

- 1) *the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);*
- 2) *the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. Since 2002 this item has comprised part of extraordinary events related to operating activity;*
- 3) *the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;*
- 4) *the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;*
- 5) *the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;*
- 6) *the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.*

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) *gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;*
- 8) *net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.*

13. Current assets and liabilities:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych, wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje oraz rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) są ogółem zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całością lub częścią pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Przedmiotem obserwacji cen w zakresie pro-

- 1) *current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;*
- 2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

14. Indices:

- 1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;*
- 2) *the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;*
- 3) *the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;*
- 4) *the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;*
- 5) *the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;*
- 6) *the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.*

15. The subject of the price survey, in the field of

dukcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej są ceny bazowe, tj. kwoty pieniędzy otrzymywane przez producenta od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszone o podatki od produktu oraz ewentualne rabaty i opusty, a powiększone o dotacje do produktu.

Wskaźniki cen:

1) produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych, a także dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją) opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do wyżej wymienionych sekcji. W kraju badaniem objęto ok. 3,3 tys. podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:

- dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
- dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,

b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2010 r., która jest aktualizowana miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”, tj. przez ok. 480 przedsiębiorstw budowlanych w kraju, w których liczba pracujących przekracza 9. Sposób obliczania wskaźników cen jest analogiczny, jak opisany w pkt. 15.1.

16. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych opracowano na podstawie obserwacji cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1400 w 2015 r.).

Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków

sold production of industry, construction and assembly production are basic prices, i.e. amounts of money received by a producer from a buyer for unit of product (good and service), decreased by the taxes on the product as well as by applicable rebates and deductions and increased by subsidies received for the product.

Price indices of:

1) *sold production of industry (i.e. mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the above mentioned sections. In the country the survey covers about 3.3 thous. units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons.*

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

a) *price indices on the base “previous month = 100”:*

- *at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, the value of their sale in the surveyed month,*
- *at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by the full value of their sale in the surveyed month,*

b) *price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by the value of their sale of 2010, which is updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.*

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.

2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section, i.e. by about 480 construction enterprises in the country, in which the number of employed persons exceeds 9 persons. Price indices calculation is analogous to the one described in item 15.1.*

16. Price indices of consumer goods and services was based on price observation of representatives of consumer goods and services (about 1400 in 2015).

The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of ex-

(bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według celu COICOP (do 2013 r. COICOP/HICP).

17. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** towarów i usług są:

- notowania cen dokonane przez ankierów w wybranych punktach, w wytypowanych rejonach badania cen (209 rejonów w 2015 r.);
- cenniki, zarządzenia i decyzje w zakresie cen jednolitych obowiązujących na terenie całego kraju lub jego części;
- notowania cen towarów i usług zakupywanych przez Internet.

Ceny towarów i usług notowane są raz w miesiącu, z wyjątkiem owoców i warzyw, w zakresie których notowania cen prowadzone są dwa razy w miesiącu. Przeciętne ceny obliczono jako średnie arytmetyczne z notowań na terenie całego województwa.

18. Dane o **cenach skupu** dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (patrz uwagi ogólne pkt. 9.3).

19. Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen dokonywane przez stałych ankierów na celowo wytypowanych ok. 440 targowiskach. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

20. Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. Pierwsze wyposażenia inwestycji. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych, inwentarz żywy (stado podstawowe) i za-

penditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose COICOP (until 2013 – COICOP/HICP).

17. *The sources of information on retail prices of goods and services are the following:*

- *quotations conducted by price collectors in selected sales outlets, in selected price survey regions (209 in 2015);*
- *price lists, regulations and decisions applicable as the uniform prices ruling throughout the country or its part;*
- *collected prices of goods and services purchased online.*

Prices of goods and services are collected once a month, with the exception of fruit and vegetables, for which the quotations are conducted two times a month. Average prices have been calculated as the arithmetic means of quotations throughout the voivodship.

18. *Data on procurement prices concern prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax – VAT) and quantity of each agricultural product (see general notes item 9.3).*

19. *The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected about 440 marketplaces. Average monthly prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.*

20. Investment outlays *are financial or tangible outlays, the purpose of which is creation of fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital assets items, as well as outlays on so-called initial investments. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.*

Outlays on fixed assets *include outlays on:*

- *buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering), of which, among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,*
- *machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),*
- *transport equipment,*
- *other, i.e., detailed meliorations, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets, livestock (basic herd), long-term plantings and moreover*

sadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego za okres realizacji inwestycji, z wyjątkiem kosztów nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r.

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

21. Prezentowane dane dotyczą **podmiotów gospodarki narodowej** wpisanych do rejestru REGON i obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji PKD 2007 według przeważającego rodzaju działalności.

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (jednolity tekst Dz. U. 2012 poz. 591, z późniejszymi zmianami) oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 VII 1999 r. (Dz. U. Nr 69, poz. 763) z późniejszymi zmianami.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

22. Pogłowie zwierząt gospodarskich podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania **pogłowia trzody chlewnej** prowadzone są 3-krotnie w roku – w marcu według stanu na 1 marca, w czerwcu według stanu na 1 czerwca i w grudniu według stanu na 1 grudnia, a badania **pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich oraz produkcji zwierzęcej** – 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu..

23. Dane o wartości **produkcji sprzedanej przemysłu** (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych oraz dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją), **budownictwa oraz sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** prezentuje się bez VAT i podatku akcyzowego, natomiast łącznie z wartością dotacji przedmiotowych, tj. dotacji do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje

service costs of liabilities incurred to to finance purchase, construction or improvement of fixed assets for the period of investment realization, except for costs not included in outlays on fixed assets by units that use International Accounting Standards (IAS), implemented since 1 I 2005.

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

21. Presented data concern **entities of the national economy** entered in the REGON register and include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE Rev. 2 sections according to the predominant kind of activity.

The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the Law on Official Statistics, dated 29 VII 1995 (uniform text Journal of Laws 2012 item 591) with later amendments and the provisions of the decree of the Council of Ministers of 27 VII 1999 (Journal of Laws No. 69, item 763) with later amendments.

The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.

22. Farm animal stocks have been given on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheeps, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys on the **number of pigs** are conducted 3 times a year – in March as of 1 March, in June as of 1 June and in December as of 1 December, while surveys on the population of **cattle and other types of farm animals and on the animal production** are conducted twice a year as of June and as of December.

23. Data on the value of **sold production of industry** (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities), **construction and sale of construction and assembly production** are presented excluding VAT and the excise tax, but including the value of subsidies on products and services, in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack

przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

24. Dane o produkcji sprzedanej przemysłu dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, natomiast o **produkcji sprzedanej budownictwa** – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo”. Dane te obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego, czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych siłami własnymi, tj. bez podwykonawców, systemem zleceń (tj. na rzecz obcych zleceniodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD 2007 do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

25. Prezentowane dane dotyczące **wyrobów** obejmują całkowitą produkcję wyrobów przemysłowych wytworzonych w roku sprawozdawczym, przeznaczonych do sprzedaży na zewnątrz przedsiębiorstwa, przekazanych do innych zakładów tego samego przedsiębiorstwa oraz zużywanych wewnątrz zakładu na cele produkcyjne (tj. na potrzeby własne).

26. Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej, placówki gastronomiczne oraz inne

of excise tax and entity subsidies.

24. Data on sold production of industry cover industrial and non-industrial activities of the economic entities included in the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, instead data on **sold production of construction** cover construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction”. Data concern:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) flat agent's fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concern work realized with own resources (i.e. without subcontractors), domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE Rev. 2 in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions, laying and covering of roofs (raw state) for assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

25. Presented data concerning **products** include total production of products which are manufactured during the reference year, intended for sale outside the reporting unit transferred to other plants of the same undertaking and used for further processing.

26. Data on **retail sales** cover the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities

punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

27. Baza noclegowa turystyki obejmuje:

- obiekty hotelowe – hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe (tj. obiekty, które nie spełniają wymagań dla hoteli, moteli i pensjonatów ale świadczą usługi hotelarskie – np. zajazdy i gościnice oraz obiekty w trakcie kategoryzacji),
- pozostałe obiekty noclegowe – domy wycieczkowe, schroniska (w tym szkolne i młodzieżowe), ośrodki wczasowe, ośrodki kolonijne, ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe, domy pracy twórczej, hostele, zespoły domków turystycznych, kempingi, pola biwakowe, zakłady uzdrowiskowe, pokoje gościnne, kwatery agroturystyczne oraz inne turystyczne obiekty noclegowe gdzie indziej niesklasyfikowane (np. domy studenckie, internaty, ośrodki sportowo-rekreacyjne itp.).

28. Wskaźniki koniunktury gospodarczej oblicza się na podstawie badań prowadzonych co miesiąc metodą testu koniunktury, zharmonizowanych z odpowiednimi zaleceniami Komisji Europejskiej dla krajów członkowskich Unii Europejskiej. **Dane w badaniach koniunktury gospodarczej zbierane są metodą przedsiębiorstw oznaczającą przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacji i podziałów terytorialnych.** Wskaźniki są obliczane w formie sald powstających jako różnica między procentem odpowiedzi pozytywnych i negatywnych. Wskaźniki mogą przyjmować wartości z przedziału od -100 do +100. Dodatnia wartość wskaźnika wskazuje na dobry klimat koniunktury, zaś ujemna na zły. Wzrost (spadek) wskaźnika oznacza poprawę (pogorszenie) koniunktury z punktu widzenia badanych przedsiębiorstw. Wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury jest średnią arytmetyczną z ważonych sald odnoszących się do pytań o aktualną oraz przewidywaną ogólną sytuację gospodarczą przedsiębiorstwa. Wyjaśnienia metodyczne dotyczące badania koniunktury gospodarczej przedstawiono w opracowaniu metodologicznym „Badanie koniunktury gospodarczej” oraz publikacji internetowej „Koniunktura w przemyśle, budownictwie, handlu i usługach”, dostępnych na stronie internetowej GUS — www.stat.gov.pl.

29. Przepięstwo stwierdzone jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przepięstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. – jest to zbrodnia lub występęk ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym – jest to przestępstwo skarbowe.

Przepięstwo stwierdzone w zakończonym postępowaniu przygotowawczym, w którym ustalono

indicating purchases to meet the needs of individual customers.

27. Tourist accommodation includes:

- *hotel and similar facilities – hotels, motels, boarding houses and other hotel facilities (facilities which do not meet requirements for hotels, motels and boarding houses, but which provide hotel services – such as road houses and inns as well as other hotel facilities during categorization),*
- *other accommodation facilities – excursion hostels, shelters (including school and youth), holiday centers, holiday youth centers, training and recreational centres, creative art centres, hostels, complexes of tourist cottages, camping sites, tent camp sites, health establishments, rooms for rent, agrotourism lodgings and other tourist accommodation facilities not elsewhere classified (eg. dormitories, boarding schools, sports and recreational centers).*

28. *The indices of the business tendency are calculated on the basis of monthly business tendency surveys according to recommendations of the European Commission for the member countries of the European Union. Business tendency survey data are collected with the use of the “enterprises’ method” that is based on taking entire entities of national economy as a basis for grouping of every data characterizing their activity according to particular levels of classification, as well as regional division. The indices are calculated in the form of a balance being the difference between the percentage of positive and negative answers. Their range varies from -100 to +100. Positive value means good business situation, negative – bad business situation. Increase (decrease) of indicator means improving (worsening) of the business situation from the entities’ point of view. General business climate indicator is an arithmetical average of weighted balances referring to questions about the current and expected general economic situation of the enterprise. Methodological notes concerning business tendency survey are available in methodological guide “Business tendency survey” - and internet publication “Business tendency survey in industry, construction, trade and services”, presented on website of CSO — www.stat.gov.pl.*

29. An ascertained crime is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, in connection with the Penal Fiscal Code – is a fiscal offence.

*An ascertained crime in completed preparatory proceeding, in which at least one suspect was found is a **detected crime**.*

przynajmniej jednego podejrzanego jest to **przestępstwo wykryte**.

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich; zgodnie ze zmienioną metodologią stwierdzenie popełnienia czynów karalnych przez nieletnich dokonywane jest w postępowaniu sądowym po uprzednim przekazaniu przez Policję akt w sprawach nieletnich do sądu rodzinnego.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw pochodzą z policyjnych systemów informacyjnych. Dane dotyczą spraw prowadzonych przez Policję lub powierzonych przez prokuratora w całości do prowadzenia przez Policję.

30. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

Data about ascertained crimes since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles; in accordance with the amended methodology, the specification of the number of juveniles committing punishable acts takes place during court proceedings after the Police provides records in juvenile cases to the family court.

Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes come from police information systems. Data concern cases conducted by the Police or entrusted by the prosecutor entirely to the Police conduction.

30. The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE
SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ludność ^{ab} w tys. Population ^{ab} in thous.	Podmioty gospo- darki naro- dowej ^{ac} w tys. National economy entities ^{ac} in thous.	Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a			Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{ad} w % Unem- ployment rate ^{ad} in %	Oferty pracy ^{de} Job offers ^{de}	Bezrobotni zareje- strowani na 1 ofertę pracy ^a Registered unem- ployed persons per job offer ^a	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector		
				w tys. in thous.	A	B				w tys. in thous.	A	B
2013	I–XII	2092,6	191,3	150,1	100,9	x	18,2	62641	88	240,8	98,4	x
2014	I–XII	2090,0	192,1	127,1	84,7	x	15,7	80126	43	239,3	99,3	x
2014	IV .....	.	191,6	143,5	92,6	94,6	17,4	6903	34	238,6	98,7	99,6
	V .....	.	191,7	137,3	91,2	95,7	16,8	6256	32	238,6	98,9	100,0
	VI	2090,8	191,9	132,1	90,6	96,2	16,3	5872	30	238,9	99,1	100,1
	VII .....	.	191,7	129,6	90,1	98,1	16,0	7860	22	238,6	99,2	99,9
	VIII .....	.	191,6	128,0	89,7	98,8	15,8	7261	21	239,3	99,4	100,3
	IX	2090,7	191,9	126,4	88,1	98,8	15,7	8251	21	239,3	99,1	100,0
	X .....	.	192,0	123,1	86,0	97,4	15,3	7265	28	239,7	99,2	100,2
	XI .....	.	192,0	124,1	84,6	100,8	15,4	5071	29	239,7	99,4	100,0
	XII	2090,0	192,1	127,1	84,7	102,4	15,7	3969	43	240,1	99,7	100,2
2015	I .....	.	191,8	133,6	85,3	105,1	16,4	5208	37	240,4	100,1	100,1
	II .....	.	191,9	133,0	84,7	99,5	16,3	8326	27	241,4	100,8	100,4
	III .....	.	191,7	127,9	84,3	96,2	15,8	8869	27	241,1	100,6	99,9
	IV .....	.	191,8	121,8	84,9	95,3	15,1	9336	20	241,2	101,1	100,0
	V .....	.	192,1	115,7	84,3	95,0	14,5	9089	20	241,4	101,2	100,1
	VI .....	.	192,8	109,9	83,2	95,0	13,8	9148	17	241,9	101,3	100,2

^a Stan w końcu okresu. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^c W rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^d Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^e Zgłoszone w ciągu miesiąca.

^a End of period. ^b See methodological notes item 1. ^c In the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. ^d See methodological notes item 4.

^e Declaring during a month.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta ^a brutto wyplacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension ^a from the Social Insurance Institution		Wskaźniki cen skupu Price indices of procurement ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)			
	w zł in zł	A	B	w zł in zł	A	pszenicy wheat		żyta rye	
						A	B	A	B
2013 I–XII	3212,95	103,8	x	1709,33	105,3	88,6	x	71,7	x
2014 I–XII	3336,60	103,8	x	1767,97	103,4	90,5	x	100,9	x
2014 IV	3320,53	106,0	100,2	.	x	79,5	101,6	83,4	104,7
V	3268,96	105,7	98,4	.	x	83,9	100,7	89,5	99,0
VI	3332,66	103,4	101,9	1758,68	103,8	85,4	96,4	94,6	97,1
VII	3379,51	103,5	101,4	.	x	82,3	86,3	99,8	83,3
VIII	3303,00	103,0	97,7	.	x	100,2	101,3	119,5	106,5
IX	3333,58	103,9	100,9	1763,91	103,6	97,3	99,7	112,3	102,7
X	3417,70	105,0	102,5	.	x	88,1	98,2	102,0	100,5
XI	3389,05	104,2	99,2	.	x	90,1	103,8	100,9	99,9
XII	3540,60	105,2	104,5	1767,97	103,4	91,7	104,0	96,4	102,3
2015 I	3302,97	104,0	93,3	.	x	96,9	105,5	92,7	98,6
II	3282,83	104,1	99,4	.	x	97,6	98,8	92,5	99,1
III	3545,70	107,0	108,0	1797,24	103,3	93,8	98,8	90,1	97,9
IV	3408,90	102,7	96,1	.	x	89,1	96,4	86,8	100,9
V	3370,80	103,1	98,9	.	x	82,8	93,6	85,8	97,9
VI	3490,27	104,7	103,5	1811,71	103,0	88,1	102,6	90,0	101,9

^a Dane narastająco.^a Accrued date.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Wskaźniki cen skupu (dok.) Price indices of procurement (cont.)				Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^{ab} Procurement of animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^{ab}			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen żyta na tar- gowiskach ^c Procurement prices of pigs for slaughter to prices of rye on market- places ^c
		żywca rzeźnego animals for slaughter										
		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs		w tys. t in thous. t	A	B	w mln l in mln l	A	B	
		A	B	A	B							
2013	I–XII	95,3	x	98,6	x	326,1	123,1	x	734,7	100,6	x	9,0
2014	I–XII	95,7	x	89,0	x	363,1	111,3	x	782,4	106,5	x	8,8
2014	IV	92,7	102,2	96,0	108,1	17,3	161,6	131,6	66,7	107,8	98,9	8,7
	V	96,5	99,2	97,1	98,3	15,3	152,9	88,6	71,8	108,0	107,6	8,4
	VI	98,3	101,6	94,5	105,4	14,0	146,2	91,6	69,3	109,1	96,5	9,1
	VII	96,5	96,6	92,0	101,4	15,7	149,9	112,1	70,5	106,3	101,7	9,5
	VIII	96,2	100,8	86,5	97,2	13,4	130,2	85,1	69,0	107,0	98,0	9,6
	IX	94,5	98,7	82,0	94,6	16,5	166,1	123,6	65,1	107,0	94,2	8,2
	X	91,4	95,6	79,3	93,9	17,9	165,4	108,5	64,0	105,4	98,4	8,7
	XI	93,5	102,0	82,3	97,1	15,9	154,0	88,8	60,0	103,0	93,7	8,5
2015	XII	93,9	100,4	77,7	92,1	16,3	164,3	102,5	63,0	104,1	104,9	8,2
2015	I	94,9	103,7	79,7	98,2	15,9	144,5	97,8	63,8	96,9	101,3	7,2
	II	102,7	106,2	95,8	109,1	15,9	154,6	99,8	58,0	95,9	90,8	9,5
	III	105,7	99,0	93,9	100,1	18,7	142,4	117,5	64,5	95,5	111,2	7,9
	IV	101,2	97,9	87,0	100,1	16,0	92,5	85,5	67,5	101,2	104,7	7,9
	V	103,4	101,4	84,4	95,3	17,0	111,3	106,5	71,9	100,2	106,6	8,4
	VI	103,4	101,5	84,4	105,4	16,5	118,1	97,2	69,2	99,9	96,2	9,8

a W wadze poubojowej ciepłej; obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. b Od stycznia 2011 r. dane są nieporównywalne z danymi prezentowanymi dla okresów wcześniejszych z uwagi na zmianę wskaźnika do przeliczeń bydła w wadze żywej na mięso. c Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.

a In post-slaughter warm weight; data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. b Since January 2011 data are not comparable with data presented for earlier periods due to changes in the conversion ratio, live weight of cattle for meat. c See methodological notes item 19.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkcja sprzedana przemysłu ^a Sold production of industry ^a						
		ogółem total		w tym of which				
				przetwórstwo przemysłowe manufacturing		dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities		
		A	B	A	B	A	B	
2013	I–XII	103,6	x	103,3	x	117,6	x	
2014	I–XII	104,0	x	104,3	x	105,4	x	
2014	IV	112,0	97,7	112,8	98,0	100,6	100,1	
	V	104,7	96,4	104,7	96,6	104,8	99,6	
	VI	101,2	98,4	101,2	98,3	105,8	99,5	
	VII	98,3	102,9	98,2	103,2	109,1	106,2	
	VIII	98,6	97,5	98,3	97,5	112,3	97,1	
	IX	105,0	111,1	105,2	111,3	113,1	103,2	
	X	101,3	103,5	101,3	103,3	109,4	98,9	
	XI	96,7	94,2	96,3	93,7	113,2	97,1	
	XII	108,7	98,5	109,1	97,6	108,5	110,8	
	2015	I	103,3	96,5	103,5	96,9	103,5	91,6
		II	101,5	96,1	101,7	96,1	101,9	97,8
		III	106,3	115,6	106,4	116,0	108,8	108,4
IV		101,7	93,4	101,6	93,5	108,1	99,5	
V		101,5	96,2	101,5	96,6	107,2	98,8	
VI		111,5	108,1	111,8	108,2	113,7	105,5	

^a Ceny stałe (średnie ceny bieżące z 2010 r.); patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Constant prices (2010 average current prices); see general notes item 11.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej ^{ab} Sale of construction and assembly production ^{ab}		Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed			Sprzedaż detaliczna towarów ^b Retail sales of goods ^b	
		A	B	ogółem total	A	B	A	B
2013	I–XII	107,7	x	6670	104,9	x	103,3	x
2014	I–XII	99,2	x	6246	93,6	x	96,0	x
2014	IV	95,6	86,8	362	101,7	62,2	91,6	101,7
	V	100,2	151,2	462	106,2	127,6	88,6	93,3
	VI	130,2	131,3	404	83,8	87,4	90,5	100,0
	VII	92,7	87,0	566	130,4	140,1	93,2	104,2
	VIII	96,3	86,7	376	80,2	66,4	91,2	96,6
	IX	118,6	139,4	580	124,2	154,3	98,5	102,1
	X	66,5	93,7	617	125,2	106,4	97,3	106,4
	XI	93,5	85,9	575	79,0	93,2	93,9	89,0
	XII	96,5	145,1	576	68,3	100,2	101,5	116,9
2015	I	73,3	34,1	511	81,0	88,7	97,6	81,2
	II	82,7	105,0	295	57,3	57,7	101,8	100,8
	III	69,6	123,6	529	90,9	179,3	105,0	118,9
	IV	140,5	152,0	517 ^c	142,8	97,7	103,6	100,3
	V	90,2	97,0	328 ^c	71,0	63,4	104,8	94,3
	VI	73,5	107,0	522 ^c	129,2	159,1	107,4	102,5

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. ^b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^c Dane wstępne.

^a See methodological notes item 24. ^b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^c Preliminary data.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTORS

OKRESY PERIODS		Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON ^a w tys. <i>Entities of the national economy in REGON register^a in thous.</i>	sektor prywatny w % ogółem <i>private sector in % of total</i>	Przeciętne zatrudnie- nie w sektorze przedsię- biorstw ogółem w tys. <i>Average paid employ- ment in enterprise sector total in thous.</i>	sektor prywatny w % ogółem <i>private sector in % of total</i>	Z ogółem — przeciętne zatrudnienie		Of total — average paid employment			
						przemysł ^b w tys. <i>industry^b in thous.</i>	sektor prywatny w % <i>private sector in %</i>	budow- nictwo w tys. <i>construc- tion in thous.</i>	sektor prywatny w % <i>private sector in %</i>	transport i gospodarka magazy- nowa w tys. <i>transporta- tion and storage in thous.</i>	sektor prywatny w % <i>private sector in %</i>
2013	I–XII	191,3	96,9	240,8	91,3	123,4	91,5	22,4	99,5	12,8	74,8
	A	101,7	x	98,4	x	98,2	x	93,1	x	104,2	x
2014	I–III	191,6	96,9	239,7	91,3	123,1	91,6	20,7	99,7	13,3	76,3
	I–VI	191,9	96,9	239,0	91,4	122,9	91,6	20,8	99,7	13,3	76,3
	I–IX	191,9	96,9	238,5	91,5	122,9	91,8	21,0	99,7	13,2	76,3
	I–XII	192,1	96,9 ^c	239,3	91,6	123,4	91,8	20,8	99,7	13,2	76,4
	A	100,4	x	99,3	x	100,1	x	93,1	x	103,0	x
2015	I–III	191,7	96,8 ^c	240,6	91,6	126,2	91,9	18,2	99,7	13,9	78,2
	I–VI	192,8	96,8 ^c	241,0	91,7	126,2	91,9	18,3	99,7	14,1	78,5
	A	100,5	x	100,8	x	102,7	x	88,0	x	106,5	x

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; stan w końcu okresu. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11. ^c Bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture; end of period. ^b See general notes item 11. ^c Without the entities for which the information on the form of ownership is not present in the REGON register.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw ogółem w zł Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector total in zł	sektor prywatny w % ogółem private sector in % of total	Z ogółem — przeciętne wynagrodzenie Of total — average gross wages and salaries						Produkcja sprzedana przemysłu ^{ab} w mln zł Sold production of industry ^{ab} in mln zł	sektor prywatny w % private sector in %
			przemysł ^a w zł industry ^a in zł	sektor prywatny w % private sector in %	budownictwo w zł construction in zł	sektor prywatny w % private sector in %	transport i gospodarka magazynowa w zł transportation and storage in zł	sektor prywatny w % private sector in %		
2013 I–XII	3212,95	97,6	3349,73	98,1	3345,81	100,1	2687,80	93,1	48787,1	92,6
A	103,8	x	103,9	x	108,3	x	101,6	x	103,6	x
2014 I–III	3216,01	98,1	3392,07	98,4	3170,20	100,1	2652,39	93,2	12016,7	93,8
I–VI	3271,28	98,0	3432,33	98,5	3239,13	100,1	2702,57	92,9	23999,1	93,7
I–IX	3303,96	98,1	3448,53	98,7	3312,24	100,1	2728,14	92,6	36177,9	94,0
I–XII	3336,60	98,1	3475,26	98,6	3415,75	100,1	2760,34	92,5	49045,0	93,7
A	103,8	x	103,7	x	102,1	x	102,7	x	104,0	x
2014 I–III	3377,94	98,4	3496,20	98,7	3380,52	100,1	2755,03	94,5	12278,9	94,1
I–VI	3401,11	98,3	3524,17	98,6	3424,79	100,1	2809,79	94,5	24636,8	94,2
A	104,0	x	102,7	x	105,7	x	104,0	x	104,1	x

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11. ^b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11. ^b Index numbers are calculated on the constant prices (2010 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)
 SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

OKRESY PERIODS	A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Nakłady inwestycyjne ^a w mln zł Investment outlays ^a in mln zł		Przychody z całości kształtu działalności ^b w mln zł Revenues from total activity ^b in mln zł		Koszty uzyskania przychodów z całości kształtu działalności ^c w mln zł Cost of revenues acquisition from total activity ^c in mln zł		Wynik finansowy netto ^d w mln zł Net financial result ^d in mln zł		Wskaźnik rentowności obrotu brutto ^e Profitability rate of gross turnover ^e		Wskaźnik rentowności obrotu netto ^f Profitability rate of net turnover ^f	
		sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %	w %	in %	sektor prywatny w % private sector in %	sektor prywatny w % private sector in %
2013	I–XII	2591,4	80,7	84430,2	93,4	80086,0	93,8	3740,0	88,0	5,2	4,8	4,4	4,2
	A	114,1	x	101,1	x	99,4	x	156,8	x	x	x	x	x
2014	I–III	483,6	86,0	20861,0	94,2	19610,5	94,5	1058,9	89,8	6,0	5,7	5,1	4,8
	I–VI	1285,3	84,8	42034,0	94,4	40088,5	94,5	1664,1	91,9	4,6	4,5	4,0	3,9
	I–IX	2188,2	80,7	64193,2	94,6	61242,9	94,6	2502,6	94,9	4,6	4,6	3,9	3,9
	I–XII	3538,9	80,6	86466,1	94,5	82518,8	94,5	3370,9	94,8	4,6	4,6	3,9	3,9
	A	136,6	x	102,4	x	103,0	x	90,1	x	x	x	x	x
2015	I–III	629,7	80,6	21006,6	94,8	19858,7	94,7	920,4	95,7	5,4	5,4	4,4	4,4
	I–VI	1487,4	80,9	42797,3	94,9	40508,8	94,8	1886,6	96,5	5,3	5,4	4,4	4,5
	A	115,7	x	101,8	x	101,0	x	113,4	x	x	x	x	x

^a Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. ^{b–f} Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt: ^b – 10, ^c – 11, ^d – 12.8, ^e – 14.3, ^f – 14.4.

^a Index numbers are calculated according to current price level. ^{b–f} See general notes item 9.2 and methodological notes: ^b – item 10, ^c – 11, ^d – 12.8, ^e – 14.3, ^f – 14.4.

LUDNOŚĆ POPULATION

TABL. 3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS	Ludność ^b Population ^b	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^d infants ^d	Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^{de} infants ^{de}	Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>											
B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>											
2013 I–XII	2092564	9814	19853	20485	88	-632	4,69	9,48	9,78	4,43	-0,30
2014 I–XII	2089992	10294	20031	20028	93	3	4,92	9,58	9,58	4,64	0,00
A	99,9	104,9	100,9	97,8	105,7	x	104,9	101,1	98,0	104,7	x
2013 VII–IX	2094110	4596	5427	4810	23	617	8,78	10,37	9,19	4,24	1,18
X–XII	2092564	1777	4842	5141	22	-299	3,40	9,25	9,82	4,54	-0,57
2014 I–III	2091660	796	4962	5197	25	-235	1,52	9,49	9,94	5,04	-0,45
IV–VI	2090836	2862	4804	4884	27	-80	5,47	9,19	9,34	5,62	-0,15
VII–IX	2090702	4751	5482	4830	18	652	9,09	10,49	9,24	3,28	1,25
X–XII	2089992	1885	4783	5117	23	-334	3,61	9,15	9,79	4,81	-0,64
A	99,9	106,1	98,8	99,5	104,5	x	106,2	98,9	99,7	105,9	x
B	100,0	39,7	87,2	105,9	127,8	x	39,7	87,2	106,0	146,6	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^b Stan w końcu okresu. ^c Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. ^d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^e Na 1000 urodzeń żywych.
^a See methodological notes item 1. ^b End of period. ^c The difference between the number of live births and deaths in a given period. ^d Children under the age of 1. ^e Per 1000 live births.

**PRACA
LABOUR**

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>	przemysł ^a <i>industry ^a</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufactu- ring</i>	produkcja artykułów spożywczych <i>manufacture of food products</i>	produkcja odzieży <i>manufacture of wearing apparel</i>	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker</i>	produkcja papieru i wyrobów z papieru <i>manufacture of paper and paper products</i>	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	produkcja wyrobów z metali ^Δ <i>manufacture of metal products</i>	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	
													w tysiącach <i>in thousand</i>
2014	IV	247,1	125,5	116,4	22,4	4,5	3,6	8,1	12,2	2,4	17,8	5,9	
	V	247,5	125,6	116,5	22,3	4,5	3,6	8,1	12,1	2,4	17,8	5,9	
	VI	248,0	126,0	116,9	22,5	4,4	3,6	8,1	12,1	2,4	17,8	6,0	
	VII	247,7	126,1	117,1	22,5	4,4	3,6	8,1	12,1	2,4	17,9	6,0	
	VIII	248,3	126,4	117,4	22,7	4,4	3,6	8,1	12,2	2,4	17,8	6,0	
	IX	248,3	126,6	117,6	22,7	4,4	3,6	8,1	12,2	2,4	17,6	6,0	
	X	248,6	127,1	118,0	22,6	4,5	3,7	8,1	12,3	2,4	17,7	6,0	
	XI	248,5	127,2	118,1	22,5	4,5	3,6	8,1	12,3	2,4	17,7	6,1	
	XII	248,4	127,0	118,0	22,4	4,5	3,6	8,1	12,3	2,4	17,7	6,1	
	2015	I	249,1	128,2	119,2	22,4	4,4	3,9	8,3	12,1	2,4	18,3	6,3
		II	250,2	128,9	119,9	22,5	4,4	3,9	8,3	12,6	2,4	18,4	6,3
		III	249,6	129,1	120,1	22,4	4,4	3,9	8,3	12,6	2,4	18,5	6,3
IV		249,7	129,1	120,0	22,4	4,3	3,9	8,2	12,7	2,5	18,5	6,2	
V		250,0	129,1	120,1	22,3	4,3	3,9	8,2	12,7	2,5	18,6	6,2	
VI		250,0	129,1	120,0	22,0	4,3	3,9	8,2	12,8	2,5	18,6	6,2	
A		100,8	102,4	102,7	97,8	97,4	107,7	101,2	105,1	102,8	104,5	103,9	
B	100,0	100,0	99,9	98,5	99,7	100,1	100,2	100,7	100,4	100,4	99,8		

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	budowa budyneków ^Δ construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samocho- dowymi oraz ich naprawa ^Δ wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	handel hurtowy ^Δ wholesale trade	handel detaliczny ^Δ retail trade	
										w tysiącach in thousand
2014	IV	6,2	22,9	9,0	5,1	8,8	49,1	4,3	22,3	22,5
	V	6,2	23,1	9,1	5,1	8,9	49,3	4,3	22,3	22,6
	VI	6,2	23,0	9,0	5,1	8,9	49,3	4,3	22,4	22,6
	VII	6,2	23,0	9,0	5,1	8,9	49,3	4,3	22,4	22,6
	VIII	6,2	23,0	9,0	5,1	8,9	49,3	4,3	22,4	22,5
	IX	6,3	22,7	8,8	5,1	8,8	49,3	4,3	22,5	22,6
	X	6,3	22,4	8,6	5,0	8,7	49,4	4,3	22,6	22,5
	XI	6,3	22,2	8,6	4,9	8,7	49,4	4,3	22,6	22,5
	XII	6,3	21,7	8,3	4,7	8,7	49,8	4,4	22,5	23,0
2015	I	6,3	20,5	7,9	4,6	8,0	49,4	4,5	22,3	22,6
	II	6,3	20,6	7,9	4,6	8,0	49,5	4,5	22,3	22,7
	III	6,3	19,9	8,0	4,7	7,3	49,6	4,5	22,3	22,8
	IV	6,3	20,2	8,0	4,8	7,4	49,7	4,5	22,3	22,9
	V	6,3	20,3	8,0	4,8	7,5	49,7	4,5	22,3	22,9
	VI	6,4	20,3	8,0	4,8	7,5	49,8	4,5	22,3	23,0
	A	102,4	88,0	88,7	93,3	84,2	101,2	104,7	99,9	101,8
	B	100,2	100,0	100,1	99,6	100,2	100,3	100,2	100,0	100,6

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	transport lądowy i rurociągowy ^Δ land and pipeline transport	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities	
		w tysiącach in thousand						
2014	IV	13,6	12,6	3,7	1,8	4,4	14,5	
	V	13,5	12,5	3,7	1,8	4,4	14,5	
	VI	13,6	12,6	3,7	1,8	4,4	14,6	
	VII	13,5	12,5	3,7	1,8	4,4	14,4	
	VIII	13,5	12,5	3,7	2,1	4,4	14,4	
	IX	13,5	12,5	3,7	2,1	4,4	14,1	
	X	13,5	12,6	3,7	2,0	4,4	14,1	
	XI	13,5	12,5	3,7	2,0	4,4	14,1	
	XII	13,5	12,5	3,7	2,0	4,4	14,1	
	2015	I	14,3	13,2	3,4	2,1	4,4	14,2
		II	14,3	13,2	3,4	2,1	4,4	14,2
		III	14,3	13,2	3,4	2,1	4,4	14,1
IV		14,4	13,3	3,5	2,1	4,3	14,1	
V		14,5	13,4	3,5	2,1	4,3	14,2	
VI		14,6	13,4	3,5	2,0	4,3	14,2	
A		107,3	106,5	94,6	113,2	99,4	96,8	
B	100,6	100,1	99,6	99,5	100,0	99,9		

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	w tysiącach in thousand			budownictwo construction
			przemysł ^a industry ^a	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
2013	I-XII	240,8	123,4	114,4	6,0	22,4
	A	98,4	98,2	98,0	102,4	93,1
2014	I-III	239,7	123,1	114,1	6,1	20,7
	I-IV	239,3	122,8	113,8	6,1	20,7
	I-V	239,1	122,8	113,8	6,1	20,8
	I-VI	239,0	122,9	114,0	6,1	20,8
	I-VII	238,8	122,8	114,0	6,1	20,8
	I-VIII	239,0	122,9	114,0	6,1	20,9
	I-IX	238,5	122,9	114,1	6,1	21,0
	I-X	238,6	123,0	114,2	6,1	21,0
	I-XI	238,9	123,2	114,4	6,1	21,0
	I-XII	239,3	123,4	114,6	6,1	20,8
	A	99,3	100,1	100,2	102,3	93,1
2015	I-II	241,0	126,1	117,2	6,2	18,8
	I-III	240,6	126,2	117,3	6,2	18,2
	I-IV	240,8	126,2	117,3	6,2	18,2
	I-V	241,0	126,3	117,4	6,2	18,3
	I-VI	241,0	126,2	117,3	6,2	18,3
	A	100,8	102,7	103,0	102,5	88,0
2014	IV	238,6	123,0	114,0	6,1	21,0
	V	238,6	122,9	113,9	6,1	21,1
	VI	238,9	123,3	114,3	6,1	21,0
	VII	238,6	123,3	114,5	6,1	21,0
	VIII	239,3	123,7	114,9	6,1	21,0
	IX	239,3	124,1	115,2	6,2	20,8
	X	239,7	124,5	115,6	6,2	20,5
	XI	239,7	124,6	115,6	6,2	20,4
	XII	240,1	124,5	115,5	6,2	20,1
2015	I	240,4	125,4	116,6	6,2	18,9
	II	241,4	126,2	117,3	6,2	18,9
	III	241,1	126,4	117,5	6,2	18,4
	IV	241,2	126,4	117,5	6,2	18,6
	V	241,4	126,4	117,5	6,2	18,7
	VI	241,9	126,5	117,6	6,3	18,7
	A	101,3	102,5	102,8	102,2	89,0
	B	100,2	100,1	100,1	100,6	100,1

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transporta- tion and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	administro- wanie i działalność wspiera- jąca ^Δ administra- tive and support service activities
		w tysiącach in thousand					
2013	I-XII	48,5	12,8	2,9	1,9	4,3	12,9
	A	95,5	104,2	83,4	101,7	99,4	118,3
2014	I-III	48,1	13,3	2,8	1,8	4,2	13,6
	I-IV	47,8	13,4	2,8	1,8	4,2	13,8
	I-V	47,6	13,3	2,8	1,8	4,2	13,8
	I-VI	47,6	13,3	2,8	1,8	4,2	13,8
	I-VII	47,6	13,2	2,8	1,8	4,2	13,8
	I-VIII	47,5	13,2	2,8	2,2	4,2	13,7
	I-IX	47,4	13,2	2,8	2,2	4,3	13,4
	I-X	47,4	13,2	2,8	2,2	4,3	13,3
	I-XI	47,4	13,1	2,8	2,2	4,3	13,4
	I-XII	47,5	13,2	2,8	2,1	4,2	13,4
	A	97,8	103,0	96,8	113,9	99,1	104,1
2015	I-II	47,6	13,9	2,7	2,1	4,2	13,3
	I-III	47,7	13,9	2,8	2,1	4,2	13,3
	I-IV	47,7	14,0	2,8	2,1	4,2	13,3
	I-V	47,7	14,1	2,8	2,1	4,2	13,3
	I-VI	47,7	14,1	2,8	2,1	4,2	13,3
	A	100,2	106,5	99,7	112,2	99,1	96,4
2014	IV	47,4	13,4	2,8	1,8	4,2	13,5
	V	47,5	13,3	2,8	1,8	4,2	13,6
	VI	47,5	13,3	2,8	1,8	4,2	13,6
	VII	47,5	13,2	2,8	1,8	4,2	13,4
	VIII	47,6	13,2	2,8	2,0	4,2	13,5
	IX	47,5	13,2	2,9	2,0	4,2	13,2
	X	47,6	13,2	2,9	2,0	4,2	13,2
	XI	47,6	13,2	2,9	2,0	4,2	13,2
	XII	48,1	13,2	2,9	2,0	4,2	13,3
2015	I	47,6	14,0	2,7	2,1	4,2	13,3
	II	47,7	14,0	2,7	2,1	4,2	13,3
	III	47,8	14,0	2,7	2,0	4,2	13,2
	IV	47,8	14,1	2,8	2,0	4,2	13,1
	V	47,9	14,2	2,8	2,0	4,2	13,3
	VI	48,1	14,3	2,8	2,0	4,2	13,3
	A	101,1	108,0	98,7	112,6	99,1	98,2
	B	100,4	100,6	100,1	99,6	99,8	100,6

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani <i>Registered unemployed persons</i>										
		ogółem <i>grand total</i>	z ogółem <i>of grand total</i>							absolwenci ^a <i>graduates ^a</i>	bez kwalifikacji zawodowych <i>without occupational qualifications</i>	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok ^b <i>out of job for period longer than 1 year ^b</i>
			kobiety <i>females</i>	dotychczas niepracujący <i>previously not employed</i>	uprzednio pracujący <i>previously working</i>	zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładów pracy <i>terminated for company reason</i>	bez prawa do zasiłku <i>without benefit rights</i>					
2014	IV	143511	77181	22005	121506	6471	122506	4416	49294	.		
	V	137300	74884	21835	115465	6274	117522	5367	47899	.		
	VI	132125	72745	21161	110964	6100	113260	3597	4614	58128		
	VII	129582	72119	21009	108573	5847	111082	4095	45131	.		
	VIII	127987	71931	21149	106838	5648	110185	4533	44566	.		
	IX	126394	70953	21382	105012	5595	109033	5950	43849	55715		
	X	123102	68999	20346	102756	5441	105782	5650	42499	.		
	XI	124145	69154	20237	103908	5426	106293	5512	42773	.		
	XII	127111	70078	20065	107046	5434	107893	5498	43796	53700		
2015	I	133584	72573	20525	113059	5552	113081	5805	46022	.		
	II	132971	71933	20097	112874	5678	112514	5673	45927	.		
	III	127916	69454	19029	108887	5411	108499	5235	44448	52900		
	IV	121841	67127	18446	103395	5260	103383	3145	42606	.		
	V	115715	64588	17919	97796	5172	98076	3860	40763	.		
	VI	109912	62136	16787	93125	4964	92878	2899	38640	46944		
	A	83,2	85,4	79,3	83,9	81,4	82,0	80,6	83,7	80,8		
	B	95,0	96,2	93,7	95,2	96,0	94,7	75,1	94,8	88,7		

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. *b* Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał.

a See methodological notes item 4. *b* As of the end of a month ending a quarter.

TABL. 6. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Stopa bezrobocia rejestr- owanego ^a w % Unemployment rate ^a in %	Bezrobotni nowo zarejestro- wani ^b Newly registered unemployed persons ^b	po raz kolejny reentrants to unemployment rolls	Bezrobotni wyrejes- trowani ^b Persons removed from unemployment rolls ^b	z tytułu podjęcia pracy received jobs	Oferty pracy ^a Job offers ^a		
						zgłoszone w ciągu miesiąca declaring during a month	sektor prywatny private sector	stan w końcu miesiąca end of month
2014 IV	17,4	12027	10052	20190	8723	6903	5317	4226
V	16,8	11877	9309	18088	7418	6256	5214	4303
VI	16,3	11202	9184	16377	6729	5872	4987	4456
VII	16,0	13647	11091	16190	6770	7860	6607	5782
VIII	15,8	13242	11239	14837	6834	7261	6015	6071
IX	15,7	18091	14398	19684	10000	8251	6284	5907
X	15,3	16581	14095	19873	9008	7265	5807	4474
XI	15,4	15678	13953	14635	6731	5071	4522	4229
XII	15,7	18523	17111	15557	8245	3969	3430	2950
2015 I	16,4	16878	14896	10405	5294	5208	3893	3616
II	16,3	12409	10615	13022	5852	8326	6255	4890
III	15,8	13172	11558	18227	8105	8869	6618	4810
IV	15,1	12727	10821	18802	9029	9336	7369	5997
V	14,5	11740	9497	17866	8419	9089	7833	5916
VI	13,8	11982	10058	17785	8211	9148	7968	6599
A	x	107,0	109,5	108,6	122,0	155,8	159,8	148,1
B	x	102,1	105,9	99,5	97,5	100,6	101,7	111,5

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. ^b W ciągu miesiąca.

^a See methodological notes item 4. ^b During a month.

TABL. 7. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY^a**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET^a

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					
		w wieku by age			długotrwale bezrobotni long-term unemployed	osoby posiadające co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia unemployed persons with at least one child under 6 years of age	niepełnosprawni disabled
		do 30 roku życia below 30 years	do 25 roku życia below 25 years	powyżej 50 roku życia over 50 years			
2014	IV .....	.	25243	33726	85294	.	6382
	V .....	.	24248	32431	82759	.	6195
	VI .....	.	22929	31651	81011	.	6039
	VII .....	.	22477	31056	79779	.	6046
	VIII .....	.	22428	30649	79216	.	5983
	IX .....	.	23296	30147	77797	.	6037
	X .....	.	22250	29704	75948	.	5942
	XI .....	.	22142	30195	76302	.	5931
	XII .....	.	22156	31351	77740	.	6026
2015	I	42576	23476	32561	80047	22210	6273
	II	42135	23058	32517	79401	22222	6125
	III	39895	21610	31624	77216	21511	6016
	IV	37531	20180	30529	74045	20721	5847
	V	35180	18995	29504	70405	19883	5618
	VI	32045	17229	28755	67292	19133	5458
	A	x	75,1	90,9	83,1	x	90,4
	B	91,1	90,7	97,5	95,6	96,2	97,2

^a W podziale na kategorie bezrobotnych 1 osoba może być wykazana więcej niż jeden raz; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^a The division by categories may indicate one person more than once; see methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku At age				
			wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólno- kształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	poniżej 25 lat below age 25	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
2013	XII	150145	11777	29079	14703	46478	29139	42248	31876	28280	18602
2014	III	151674	11706	28940	14610	47036	27643	42877	32919	28751	19484
	VI	132125	10291	25673	13463	39937	22929	37412	28720	25011	18053
	IX	126394	10644	24967	12766	37761	23296	34920	27374	23349	17455
	XII	127111	10390	24473	12341	38653	22156	35099	27784	24014	18058
2015	III	127916	10375	24201	12682	38651	21610	35758	27948	24164	18436
	VI	109912	9039	21569	11336	32676	17229	30101	24326	21155	17101
	A	83,2	87,8	84,0	84,2	81,8	75,1	80,5	84,7	84,6	94,7
	B	85,9	87,1	89,1	89,4	84,5	79,7	84,2	87,0	87,5	92,8

^a Łącznie z policealnym.

^a Including post-secondary education.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU,
CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY (dok.)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT
AND WORK SENIORITY (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
		1 miesiąc i mniej 1 month and less	1–3	3–6	6–12	12–24	powyżej 24 miesiący more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1–5	5–10	10–20	20–30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
2013	XII	12897	25427	24703	27162	27909	32047	22567	36484	22808	23326	14844	5658	24458
2014	III	11487	22816	26094	28759	29058	33460	23559	36918	23374	23791	15123	5778	23131
	VI	10104	16200	20012	27681	26052	32076	20244	31541	20189	20653	13216	5121	21161
	IX	15022	16472	15252	23933	24259	31456	20083	29892	18921	19182	12137	4797	21382
	XII	12750	23286	17750	19625	22365	31335	20235	30366	19325	19758	12524	4838	20065
2015	III	11636	20544	22559	20277	21352	31548	21226	30604	19652	19987	12569	4849	19029
	VI	10342	14797	16822	21007	18128	28816	17556	25726	17032	17437	10946	4428	16787
	A	102,4	91,3	84,1	75,9	69,6	89,8	86,7	81,6	84,4	84,4	82,8	86,5	79,3
	B	88,9	72,0	74,6	103,6	84,9	91,3	82,7	84,1	86,7	87,2	87,1	91,3	88,2

^a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. ^b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

^a From the date of registering in a labour office. ^b Intervals were shifted upward.

TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL^{ab}ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ludność ogółem Population total	Aktywni zawodowo Economically active population			Bierni zawodowo Economically inactive persons	Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
		razem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons			
w tysiącach in thousands						w % in %	
2013 X–XII	1513	830	729	101	683	54,9	48,2
2014 I–III	1525	829	724	105	696	54,4	47,5
IV–VI	1556	850	767	83	705	54,6	49,3
VII–IX	1623	912	823	88	711	56,2	50,7
X–XII	1621	907	811	97	714	56,0	50,0
2014 I–III	1652	905	819	86	747	54,8	49,6
IV–VI	1658	911	845	65	747	54,9	51,0
A	106,6	107,2	110,2	78,3	106,0	x	x
B	100,4	100,7	103,2	75,6	100,0	x	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. ^b Prezentowane wyniki BAEL w tablicach zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzednich edycjach Biuletynu Statystycznego. Wyniki badania zostały uogólnione w oparciu o bilanse ludności opracowane na podstawie NSP 2011. Ponadto od III kwartału 2012 r. uwzględniono zmiany metodologiczne, wyłączając z zakresu badania osoby przebywające poza gospodarstwem domowym 12 miesięcy i więcej (dotychczas było to 3 miesiące i więcej).

^a See methodological notes item 5. ^b The LFS results presented in the tables have been changed in relation to the published ones in the previous editions of the Statistical Bulletin. The survey results were generalized based on population balances compiled on the basis of the National Census of Population and Housing 2011. Moreover since IIIrd quarter 2012, the methodological changes have been taken into account, excluding from the survey persons staying outside the household for 12 months and more (hitherto this was 3 months and more).

TABL. 10. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^{ab}
UNEMPLOYMENT BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni Unemployed persons				Stopa bezrobocia Unemployment rate							
		ogółem total	z ogółem of total			ogółem total	z ogółem of total						
			kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas		mężczyźni males	kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas	osoby w wieku 15–24 lata persons aged 15–24 years	osoby z wykształ- ceniem zasadniczym zawodowym i niższym oraz bez wykształ- cenia szkolnego persons with basic vocational or lower educational attainment and without school education	
		w tysiącach in thousands				w % in %							
2013	X–XII	101	49	54	47	12,2	11,2	13,5	11,2	13,6	34,2	16,2	
2014	I–III	105	56	63	42	12,7	10,6	14,8	12,9	12,3	33,3	17,2	
	IV–VI	83	44	48	35	9,8	8,4	11,4	9,5	10,1	23,3	14,6	
	VII–IX	88	43	48	40	9,6	8,7	10,9	9,1	10,4	25,6	14,2	
	X–XII	97	51	56	41	10,7	9,0	12,9	10,8	10,5	24,7	13,7	
2015	I–III	86	44	51	35	9,5	8,3	11,1	10,0	8,9	24,1	12,8	
	IV–VI	65	31	32	33	7,1	6,7	7,7	6,3	8,1	15,7	10,4	
	A	78,3	70,5	66,7	94,3	x	x	x	x	x	x	x	
	B	75,6	70,5	62,7	94,3	x	x	x	x	x	x	x	

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. b Prezentowane wyniki BAEL w tablicach zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzednich edycjach Biuletynu Statystycznego. Wyniki badania zostały uogólnione w oparciu o bilanse ludności opracowane na podstawie NSP 2011. Ponadto od III kwartału 2012 r. uwzględniono zmiany metodologiczne, wyłączając z zakresu badania osoby przebywające poza gospodarstwem domowym 12 miesięcy i więcej (dotychczas było to 3 miesiące i więcej).

a See methodological notes item 5. b The LFS results presented in the tables have been changed in relation to the published ones in the previous editions of the Statistical Bulletin. The survey results were generalized based on population balances compiled on the basis of the National Census of Population and Housing 2011. Moreover since IIIrd quarter 2012, the methodological changes have been taken into account, excluding from the survey persons staying outside the household for 12 months and more (hitherto this was 3 months and more).

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE
WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	w złotych in zloty			budownictwo construction
			przemysł ^a industry ^a	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
2013	I-XII	3212,95	3349,73	3307,58	3453,09	3345,81
	A	103,8	103,9	103,8	103,4	108,3
2014	I-III	3216,01	3392,07	3364,88	3385,90	3170,20
	I-IV	3258,52	3432,79	3404,37	3379,03	3187,96
	I-V	3261,50	3427,96	3398,02	3406,22	3232,01
	I-VI	3271,28	3432,33	3400,81	3429,15	3239,13
	I-VII	3286,98	3447,00	3425,18	3455,60	3272,75
	I-VIII	3294,78	3447,39	3424,58	3465,06	3303,79
	I-IX	3303,96	3448,53	3425,79	3465,74	3312,24
	I-X	3319,24	3461,97	3440,79	3463,55	3343,22
	I-XI	3325,21	3464,86	3443,17	3476,53	3350,05
	I-XII	3336,60	3475,26	3451,10	3526,35	3415,75
	A	103,8	103,7	104,3	102,1	102,1
2015	I-II	3292,57	3409,31	3391,17	3381,84	3303,52
	I-III	3377,94	3496,20	3481,58	3442,00	3380,52
	I-IV	3378,81	3514,64	3493,28	3466,33	3382,40
	I-V	3378,73	3507,04	3483,13	3503,11	3391,51
	I-VI	3401,11	3524,17	3500,12	3531,44	3424,79
	A	104,0	102,7	102,9	103,0	105,7
2014	IV	3320,53	3520,49	3480,62	3446,54	3232,64
	V	3268,96	3408,14	3371,50	3510,62	3382,02
	VI	3332,66	3468,89	3433,04	3505,95	3355,33
	VII	3379,51	3558,91	3543,82	3551,95	3440,65
	VIII	3303,00	3417,68	3386,16	3514,95	3468,02
	IX	3333,58	3434,46	3408,38	3509,65	3449,20
	X	3417,70	3554,70	3543,92	3473,13	3479,62
	XI	3389,05	3494,07	3466,53	3588,49	3451,04
	XII	3540,60	3627,46	3554,71	4144,04	3520,08
2015	I	3302,97	3423,06	3408,37	3398,60	3311,81
	II	3282,83	3393,14	3370,99	3365,31	3288,44
	III	3545,70	3659,21	3651,36	3548,65	3556,64
	IV	3408,90	3541,81	3498,73	3528,39	3450,69
	V	3370,80	3458,43	3424,72	3624,56	3396,38
	VI	3490,27	3592,24	3566,14	3658,55	3573,33
	A	104,7	103,6	103,9	104,4	106,5
	B	103,5	103,9	104,1	100,9	105,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwate- rowanie i gastronomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	administro- wanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities
		w złotych in zloty					
2013	I–XII	2968,06	2687,80	2563,11	4815,13	3573,86	2288,45
	A	103,5	101,6	117,5	99,6	97,1	106,8
2014	I–III	3017,58	2652,39	2478,77	5135,06	3515,46	2293,71
	I–IV	3040,72	2674,77	2507,69	5097,90	3567,07	2503,77
	I–V	3058,58	2693,92	2530,13	5091,89	3556,04	2470,11
	I–VI	3069,83	2702,57	2539,84	5077,51	3596,38	2448,17
	I–VII	3082,73	2714,74	2674,94	5118,68	3610,40	2444,68
	I–VIII	3093,79	2727,92	2681,86	5076,96	3604,93	2443,19
	I–IX	3112,00	2728,14	2690,59	5039,76	3620,75	2460,65
	I–X	3134,25	2739,60	2671,62	5062,13	3632,04	2467,28
	I–XI	3147,69	2742,80	2685,00	4985,11	3655,62	2462,67
	I–XII	3150,11	2760,34	2719,04	5048,22	3708,71	2459,48
	A	106,1	102,7	106,1	104,8	103,8	107,5
2015	I–II	3183,76	2751,31	2593,46	5064,87	3612,79	2451,41
	I–III	3281,80	2755,03	2620,67	5028,63	3664,27	2600,45
	I–IV	3266,76	2773,00	2666,99	5099,17	3686,37	2459,00
	I–V	3275,90	2785,67	2689,58	5087,38	3697,22	2464,72
	I–VI	3320,83	2809,79	2703,92	5077,39	3750,17	2458,04
	A	108,2	104,0	106,5	100,0	104,3	100,4
2014	IV	3106,90	2725,17	2605,23	5024,15	3699,72	2295,60
	V	3095,03	2775,40	2619,69	5066,44	3511,58	2334,97
	VI	3128,09	2766,65	2651,19	5013,24	3812,04	2320,65
	VII	3152,52	2802,31	2647,86	5283,06	3682,58	2384,99
	VIII	3157,15	2778,98	2725,54	4927,30	3590,63	2362,24
	IX	3168,97	2751,11	2734,99	4964,24	3724,00	2428,73
	X	3317,47	2809,94	2607,90	5062,51	3753,72	2443,56
	XI	3288,78	2772,66	2655,87	5050,87	3888,84	2392,60
	XII	3391,79	2955,88	2924,52	5623,69	4365,62	2489,87
2015	I	3170,19	2781,89	2581,12	5133,79	3648,19	2451,66
	II	3200,57	2733,82	2607,65	4995,44	3592,54	2442,76
	III	3481,57	2775,42	2683,28	5110,29	3732,86	2872,11
	IV	3298,40	2822,27	2715,03	5261,63	3747,45	2472,12
	V	3333,29	2823,14	2779,22	4985,35	3721,73	2478,93
	VI	3502,66	2849,53	2818,06	4946,82	4039,54	2429,10
	A	112,0	103,0	106,3	98,7	106,0	104,7
	B	105,1	100,9	101,4	99,2	108,5	98,0

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE^aSOCIAL BENEFITS^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Liczba emerytów i rencistów ^b w tys. Number of retirees and pensioners ^b in thous.			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł Average monthly gross retirement pay and pension in zł					
		ogółem total	pobierających świadczenia wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych receiving benefits paid by the Social Insurance Institution	rolników indywidualnych farmers	wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych paid by the Social Insurance Institution				rolników indywidualnych farmers	
					ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension resulting from an inability to work	renta rodzinna family pension		
2013	I–XII	459,0	381,1	77,9	1709,33	1849,29	1318,29	1576,22	1125,86	
	A	99,3	99,7	99,6	105,3	105,1	105,9	105,4	107,2	
2014	I–III	456,7	379,9	76,8	1739,54	1878,95	1352,89	1602,48	1141,17	
	I–VI	456,0	379,5	76,5	1758,68	1901,14	1365,22	1616,60	1147,76	
	I–IX	455,8	379,5	76,3	1763,91	1907,89	1369,11	1616,86	1149,36	
	I–XII	455,8	379,6	76,1	1767,97	1911,18	1372,28	1622,11	1150,77	
	A	99,3	99,6	97,8	103,4	103,3	104,1	102,9	102,2	
2015	I–III	456,7	380,9	75,8	1797,24	1938,47	1398,65	1648,38	1170,00	
	I–VI	457,0	381,1	75,9	1811,71	1952,63	1410,81	1662,59	1188,51	
	A	100,2	100,4	99,2	103,0	102,7	103,3	102,8	103,6	

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. ^b Przeciętna miesięczna.

^a See methodological notes item 8. ^b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW
FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 13. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a**

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a

OKRESY PERIODS		Przychody z całokształtu działalności <i>Revenues from total activity</i>						Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining revenues from total activity</i>				
		ogółem <i>total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net revenues from sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net revenues from sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational revenues</i>	dotacje <i>subsidies</i>	przychody finansowe <i>financial revenues</i>	ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operating cost</i>	koszty finansowe <i>financial cost</i>
2014	I-III	20861,0	11624,3	8611,8	447,8	47,2	177,2	19610,5	11469,3	7656,6	274,3	210,3
	I-VI	42034,0	23545,1	17395,4	720,9	97,7	372,5	40088,5	23504,9	15448,3	619,2	516,1
	I-IX	64193,2	35834,9	26866,5	1025,6	155,2	466,1	61242,9	35834,7	23836,7	870,5	700,9
	I-XII	86466,1	48748,1	35702,0	1385,8	208,2	630,3	82518,8	48831,2	31492,6	1228,4	966,5
2015	I-III	21006,6	11673,3	8910,1	228,0	49,9	195,2	19858,7	11586,1	7885,7	130,1	256,9
	I-VI	42797,3	24141,8	17791,4	479,2	108,6	384,9	40508,8	24041,7	15752,4	327,1	387,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10–12.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10–12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>			Obciążenia wyniku finansowego brutto ^b <i>Encumbrances of gross financial result^b</i>	Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>			
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>		saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>	
w milionach złotych <i>in million zloty</i>											
2014	I–III	1110,2	1250,5	0,3	1250,8	1459,2	208,4	191,9	1058,9	1272,7	213,8
	I–VI	1987,3	1945,5	0,3	1945,8	2332,6	386,9	281,6	1664,1	2042,1	378,0
	I–IX	3030,0	2950,3	2,8	2953,0	3378,2	425,2	450,4	2502,6	2928,5	425,9
	I–XII	4126,2	3947,3	3,1	3950,4	4445,9	495,5	579,5	3370,9	3853,6	482,7
2015	I–III	1111,6	1147,9	-16,9	1131,0	1340,4	209,5	210,5	920,4	1131,4	211,0
	I–VI	2139,1	2288,5	-14,0	2274,5	2543,2	268,7	387,9	1886,6	2163,2	276,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10–12. ^b Podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10–12. ^b Income tax on legal and natural persons.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY ^a
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS
 I. REVENUES, COSTS, FINANCIAL RESULT FROM SALE ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate activities
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Net revenues from the sale of products, goods and materials in mln zł											
2014	I-III	20236,1	9968,7	283,4	209,2	615,9	7935,9	401,4	37,7	34,7	245,6
	I-VI	40940,6	20121,9	439,7	422,9	1483,9	16059,9	826,3	85,9	65,4	486,5
	I-IX	62701,4	30475,3	550,5	647,2	2421,8	24894,0	1279,7	138,5	135,7	703,9
	I-XII	84450,1	41274,8	796,6	874,3	3458,8	33037,0	1742,3	182,5	180,8	929,0
2015	I-III	20583,3	10206,4	274,0	216,3	457,1	8184,4	440,5	40,9	41,1	240,8
	I-VI	41933,2	20936,7	425,7	437,1	1229,5	16336,8	909,1	94,7	88,6	477,4
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł Cost of products, goods and materials sold in mln zł											
2014	I-III	19125,9	9099,3	239,3	192,5	620,5	7775,0	387,8	36,8	28,1	236,9
	I-VI	38953,2	18609,7	405,1	380,7	1462,5	15756,1	788,2	79,2	55,7	470,6
	I-IX	59671,5	28223,1	531,5	571,4	2371,2	24391,0	1222,9	124,0	121,1	677,6
	I-XII	80323,8	38290,2	761,7	781,5	3349,6	32302,1	1690,3	167,3	161,1	897,1
2015	I-III	19471,8	9365,4	228,5	201,3	452,2	8028,4	405,2	39,6	41,3	232,3
	I-VI	39794,1	19272,2	386,4	400,1	1193,4	16065,3	859,8	86,0	87,8	460,1
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Financial result from the sale of products, goods and materials in mln zł											
2014	I-III	1110,2	869,4	44,1	16,6	-4,6	160,9	13,6	0,9	6,5	8,7
	I-VI	1987,3	1512,2	34,6	42,2	21,4	303,9	38,2	6,7	9,7	15,9
	I-IX	3030,0	2252,2	19,0	75,8	50,6	503,1	56,8	14,5	14,7	26,3
	I-XII	4126,2	2984,6	34,9	92,8	109,2	735,0	52,0	15,2	19,7	31,9
2015	I-III	1111,6	841,0	45,5	15,0	4,9	156,0	35,2	1,3	-0,2	8,5
	I-VI	2139,1	1664,5	39,3	37,1	36,1	271,6	49,4	8,7	0,8	17,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10-12.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10-12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Zysk brutto w mln zł Gross profit in mln zł											
2014	I-III	1459,2	983,2	45,7	22,4	29,7	218,5	27,4	1,8	7,7	11,7
	I-VI	2332,6	1575,8	39,2	39,4	58,5	388,6	58,4	7,4	11,8	24,9
	I-IX	3378,2	2290,6	28,7	65,2	89,6	582,4	87,1	14,7	18,6	38,1
	I-XII	4445,9	3016,9	39,0	78,7	132,8	784,7	90,6	16,0	24,5	55,7
2015	I-III	1340,4	970,0	47,9	15,4	30,3	178,9	43,1	1,8	7,4	13,9
	I-VI	2543,2	1848,8	43,9	49,4	62,5	377,1	63,2	8,6	9,4	26,6
Strata brutto w mln zł Gross loss in mln zł											
2014	I-III	208,4	97,7	-	3,5	27,7	29,4	6,5	0,9	1,2	0,1
	I-VI	386,9	254,0	0,7	1,1	23,8	33,7	9,4	0,5	2,3	0,2
	I-IX	425,2	241,9	4,0	0,5	39,0	39,3	26,2	0,2	3,5	0,0
	I-XII	495,5	307,8	0,9	15,5	30,3	44,5	27,0	-	4,4	-
2015	I-III	209,5	103,7	0,0	2,1	18,1	61,1	4,2	0,8	4,8	0,2
	I-VI	268,7	129,0	-	1,1	17,8	97,9	7,8	0,3	3,4	0,4
Wynik finansowy brutto w mln zł Gross financial result in mln zł											
2014	I-III	1250,8	885,5	45,7	18,9	2,0	189,1	21,0	0,9	6,5	11,6
	I-VI	1945,8	1321,7	38,5	38,3	34,7	355,0	49,0	6,9	9,5	24,7
	I-IX	2953,0	2048,7	24,7	64,7	50,6	543,0	60,9	14,5	15,1	38,1
	I-XII	3950,4	2709,1	38,2	63,2	102,5	740,2	63,7	16,0	20,2	55,7
2015	I-III	1131,0	866,2	47,9	13,3	12,2	117,8	38,8	1,0	2,6	13,7
	I-VI	2274,5	1719,8	43,9	48,3	44,6	279,2	55,4	8,2	6,0	26,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Zysk netto w mln zł Net profit in mln zł											
2014	I-III	1272,7	853,3	37,4	19,0	27,4	194,9	25,0	1,8	6,7	9,6
	I-VI	2042,1	1386,4	32,2	32,2	51,5	335,7	52,8	7,1	10,0	20,7
	I-IX	2928,5	1992,7	23,7	53,4	77,3	501,2	77,7	13,7	16,2	32,0
	I-XII	3853,6	2632,2	31,5	63,2	114,4	673,4	81,1	14,9	21,4	46,1
2015	I-III	1131,4	811,9	39,7	12,6	27,8	153,6	39,9	1,7	6,3	11,2
	I-VI	2163,2	1557,8	37,3	40,9	55,3	326,7	56,7	8,3	7,8	22,1
Strata netto w mln zł Net loss in mln zł											
2014	I-III	213,8	99,4	-	3,6	27,8	32,4	6,6	0,9	1,2	0,2
	I-VI	378,0	241,8	1,0	1,2	23,8	36,1	9,4	0,5	2,3	0,3
	I-IX	425,9	238,8	4,0	0,5	39,1	42,5	26,2	0,2	3,5	-
	I-XII	482,7	294,5	1,1	15,5	30,4	44,8	26,7	-	4,5	-
2015	I-III	211,0	103,6	0,0	2,3	18,6	62,1	4,2	0,8	4,8	0,3
	I-VI	276,6	130,9	0,7	1,2	18,3	102,5	7,8	0,4	3,5	0,4
Wynik finansowy netto w mln zł Net financial result in mln zł											
2014	I-III	1058,9	753,9	37,4	15,4	-0,4	162,5	18,4	0,9	5,4	9,4
	I-VI	1664,1	1144,6	31,2	31,0	27,7	299,6	43,3	6,7	7,7	20,4
	I-IX	2502,6	1753,9	19,7	53,0	38,2	458,7	51,5	13,4	12,7	32,0
	I-XII	3370,9	2337,7	30,4	47,7	84,1	628,6	54,4	14,9	16,9	46,1
2015	I-III	920,4	708,3	39,7	10,3	9,2	91,5	35,7	0,9	1,5	11,0
	I-VI	1886,6	1426,9	36,6	39,8	37,0	224,2	48,9	7,9	4,3	21,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 12.

TABL. 15 RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % Sales profitability rate in %											
2014	I-III	5,5	8,7	15,5	8,0	-0,7	2,0	3,4	2,4	18,9	3,5
	I-VI	4,9	7,5	7,9	10,0	1,4	1,9	4,6	7,8	14,8	3,3
	I-IX	4,8	7,4	3,5	11,7	2,1	2,0	4,4	10,5	10,8	3,7
	I-XII	4,9	7,2	4,4	10,6	3,2	2,2	3,0	8,3	10,9	3,4
2015	I-III	5,4	8,2	16,6	6,9	1,1	1,9	8,0	3,2	-0,4	3,5
	I-VI	5,1	8,0	9,2	8,5	2,9	1,7	5,4	9,2	0,9	3,6
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % Profitability rate of gross turnover in %											
2014	I-III	6,0	8,7	15,9	8,5	0,3	2,3	5,1	2,5	18,5	4,6
	I-VI	4,6	6,4	8,5	8,5	2,3	2,2	5,8	7,9	14,3	4,9
	I-IX	4,6	6,6	4,3	9,5	2,0	2,1	4,5	10,3	10,9	5,2
	I-XII	4,6	6,4	4,6	6,8	2,9	2,2	3,5	8,5	10,9	5,7
2015	I-III	5,4	8,3	17,1	5,8	2,6	1,4	8,6	2,4	5,8	5,5
	I-VI	5,3	8,0	10,1	10,3	3,5	1,7	6,0	8,6	6,4	5,3
Wskaźnik rentowności obrotu netto w % Profitability rate of net turnover in %											
2014	I-III	5,1	7,4	13,0	7,0	-0,1	2,0	4,4	2,4	15,5	3,7
	I-VI	4,0	5,5	6,9	6,9	1,8	1,8	5,1	7,7	11,6	4,1
	I-IX	3,9	5,6	3,5	7,8	1,5	1,8	3,8	9,6	9,2	4,4
	I-XII	3,9	5,5	3,7	5,1	2,4	1,9	3,0	7,9	9,2	4,8
2015	I-III	4,4	6,8	14,2	4,5	1,9	1,1	7,9	2,2	3,3	4,4
	I-VI	4,4	6,7	8,4	8,5	2,9	1,4	5,3	8,3	4,5	4,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15 RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH ^a (cd.)
 ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT ^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Wskaźnik poziomu kosztów w % Cost level indicator in %											
2014	I-III	94,0	91,3	84,1	91,5	99,7	97,7	94,9	97,5	81,5	95,4
	I-VI	95,4	93,6	91,5	91,5	97,7	97,8	94,2	92,1	85,7	95,1
	I-IX	95,4	93,4	95,7	90,5	98,0	97,9	95,5	89,7	89,1	94,8
	I-XII	95,4	93,6	95,4	93,2	97,1	97,8	96,5	91,5	89,1	94,3
2015	I-III	94,5	91,7	82,9	94,2	97,4	98,4	91,4	97,6	94,2	94,5
	I-VI	94,7	92,0	89,9	89,7	96,5	98,2	94,0	91,4	93,6	94,7
Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w % Financial liquidity ratio of the first degree in %											
2014	I-III	33,1	40,0	101,2	116,0	36,9	13,2	59,2	120,3	294,2	231,8
	I-VI	27,5	30,4	125,3	132,6	26,8	12,6	58,6	107,4	224,2	246,0
	I-IX	26,1	28,4	84,0	126,7	29,4	12,2	57,0	84,3	145,0	234,0
	I-XII	28,0	28,3	51,8	135,3	45,8	13,8	55,1	90,0	135,0	228,2
2015	I-III	28,2	29,5	107,7	106,5	61,9	12,3	59,6	82,6	167,2	256,0
	I-VI	26,9	26,6	157,1	127,2	45,7	13,4	52,8	79,8	69,7	289,6
Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w % Financial liquidity ratio of the second degree in %											
2014	I-III	107,2	118,0	183,8	187,0	125,0	80,4	137,2	230,1	441,9	302,9
	I-VI	96,3	99,5	206,1	225,9	115,1	77,4	129,5	200,1	322,5	308,5
	I-IX	92,7	94,9	132,4	201,8	119,5	74,6	134,7	149,1	291,8	294,0
	I-XII	90,3	90,3	122,1	197,0	130,9	71,9	125,2	144,5	300,0	288,8
2015	I-III	91,6	92,0	189,5	159,9	155,8	72,9	136,5	132,5	290,7	327,9
	I-VI	90,9	90,5	220,8	189,8	143,4	73,9	115,5	133,9	141,2	362,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

^a See general notes item 9.2 end methodological notes item 14.

TABL. 15 RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)
 ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem Number of enterprises covered by survey											
2014	I-III	861	439	17	32	74	146	35	10	5	21
	I-VI	889	458	17	32	75	151	36	10	5	21
	I-IX	893	458	17	32	75	153	36	10	6	21
	I-XII	901	464	17	32	75	155	36	10	6	21
2015	I-III	844	435	15	34	73	135	40	11	8	20
	I-VI	867	449	15	34	73	142	41	11	8	20
Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw ^b w % Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises ^b in %											
2014	I-III	68,5	75,4	100,0	71,9	44,6	66,4	71,4	40,0	80,0	71,4
	I-VI	74,0	77,9	88,2	84,4	60,0	70,9	80,6	80,0	80,0	81,0
	I-IX	76,3	76,9	82,4	96,9	68,0	77,8	77,8	90,0	83,3	90,5
	I-XII	82,6	80,8	88,2	93,8	81,3	84,5	86,1	100,0	83,3	95,2
2015	I-III	69,7	75,2	93,3	70,6	56,2	61,5	82,5	72,7	50,0	85,0
	I-VI	76,5	78,6	86,7	85,3	72,6	72,5	85,4	72,7	37,5	85,0
Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności ^b w % Share of revenues of enterprises showing net profit in total income from the whole activity ^b in %											
2014	I-III	76,7	88,9	100,0	79,5	63,6	62,3	68,7	57,2	75,5	73,8
	I-VI	83,2	82,4	92,3	91,6	81,0	84,7	84,3	83,3	73,5	78,5
	I-IX	84,0	83,0	83,7	96,6	81,9	85,7	77,8	97,3	81,3	84,2
	I-XII	91,1	90,1	89,3	93,1	95,4	92,4	86,1	100,0	80,9	94,6
2015	I-III	86,2	89,2	99,0	58,3	69,9	84,8	91,6	86,0	45,8	77,9
	I-VI	85,7	91,2	88,9	93,1	82,2	79,2	85,7	85,5	30,9	78,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9. ^b Odpowiednio ogółem, sekcji.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 9. ^b Of total, section respectively.

TABL.16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA KRÓTKO- I DŁUGOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES^a

End of period

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe Current assets													Zobo- wiązania długo- termi- nowe Long- -term liabilities
		ogółem total	zapasy stocks	materiały materials	pół- produkty i produkty w toku work in progress and semi- -finished goods	produkty gotowe finished products	towary goods	należ- ności krótko- termi- nowe short- -term dues	z tytułu dostaw i usług ^c resulting from deliveries and ser- vices ^c	inwes- tycje krótko- termi- nowe short- -term invest- ments	krótko- termi- nowe rozli- czenia między- okresowe short- -term inter- -period settle- ments	Zobo- wiązania krótko- termi- nowe ^b short- -term liabili- ties ^b	z tytułu dostaw i usług ^c resulting from deliveries and services ^c	z tytułu podatków, ceł, ubezpie- czeń i innych świad- czeń on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits	
2013	XII	26829,7	9433,5	2758,9	1079,9	1952,1	3484,9	11183,4	9846,9	5758,7	454,0	16748,6	9834,5	972,7	4691,1
2014	III	27505,3	9274,7	2571,8	1195,8	1749,4	3561,6	12178,1	10855,6	5447,6	604,9	16436,4	9787,8	992,5	4806,6
	VI	27161,9	9007,1	2391,4	1268,1	1462,0	3668,7	12548,8	11196,4	5015,9	590,1	18237,4	9880,6	1000,5	5050,8
	IX	28492,7	9884,8	2966,5	1361,2	1292,2	4037,4	12993,6	11617,0	5098,7	515,6	19506,7	10605,7	991,0	5226,3
	XII	29112,8	11563,5	2884,6	1400,0	1988,5	4268,6	11779,6	10253,0	5289,8	479,9	18900,1	10273,4	974,7	5501,9
2015	III	29460,9	10747,8	2818,9	1721,4	1725,3	4054,4	12529,1	11170,6	5583,7	600,3	19780,1	10823,0	995,2	5481,9
	VI	29779,5	10628,2	2977,1	1744,3	1559,8	4109,0	13092,3	11724,9	5497,9	561,1	20446,8	10766,1	1014,3	5899,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ^c Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Regardless the maturity data.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a

Stan w końcu czerwca 2015 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a

End of June 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
	ogółem total	zapasy stocks	produkty gotowe finished products	towary goods	należności krótko- terminowe short-term dues	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	inwestycje krótko- terminowe short-term investments	ogółem total	kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
OGÓŁEM	29779,5	10628,2	1559,8	4109,0	13092,3	11724,9	5497,9	20446,8	5154,8	10766,1
TOTAL										
w tym: of which:										
Przetwórstwo przemysłowe	16394,0	6315,3	1505,9	422,4	6970,5	6140,2	2901,6	10909,6	3268,4	4865,5
Manufacturing										
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	248,5	48,3	–	0,9	55,8	48,4	137,6	87,6	15,5	36,5
Electricity, gas, steam and air condition- ing supply										
Dostawa wody; gospodarowanie ście- kami i odpadami; rekultywacja ^Δ	471,8	17,8	2,0	1,6	139,4	111,5	283,3	222,7	47,4	35,2
Water supply; sewerage, waste mana- gement and remediation activities										
Budownictwo	1337,6	277,2	9,7	55,6	611,9	538,3	286,3	626,1	114,9	401,4
Construction										

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych.^c Wobec jednostek powiązanych i jednostek pozostałych łącznie. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Including towards related entities and other entities. ^d Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a (dok.)

Stan w końcu czerwca 2015 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a (cont.)

End of June 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
	ogółem total	zapasy stocks	produkty gotowe finished products	towary goods	należności krótko- terminowe short-term dues	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	inwestycje krótko- terminowe short-term investments	ogółem total	kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ ... Trade; repair of motor vehicles ^Δ	9523,3	3858,1	37,4	3591,1	4580,1	4289,8	1010,6	7562,3	1577,4	5028,4
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage	565,8	48,7	0,0	32,4	266,7	217,5	224,5	425,5	45,8	153,5
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ Accommodation and catering ^Δ	26,2	2,6	–	0,9	9,1	6,1	13,5	16,9	2,7	7,5
Informacja i komunikacja Information and communication	96,4	4,7	0,0	0,2	42,6	27,8	41,6	59,6	6,7	17,8
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ Real estate activities	475,0	7,9	–	0,9	91,9	79,9	364,3	125,8	8,8	75,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych.^c Wobec jednostek powiązanych i jednostek pozostałych łącznie. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Including towards related entities and other entities. ^d Regardless the maturity date.

**CENY
PRICES**

TABL. 18. WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Total</i>	żywność i napoje bezalko- holowe <i>food and non- -alcoholic beverages</i>	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>alcoholic beverages and tobacco</i>	odzież i obuwie <i>clothing and footwear</i>	mieszkanie <i>dwelling</i>	zdrowie <i>health</i>	transport <i>transport</i>	rekreacja i kultura <i>recreation and culture</i>	edukacja <i>education</i>
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>										
2013	I–XII	101,1	102,0	104,5	95,7	102,0	101,4	98,3	103,5	101,3
2014	I–XII	99,8	98,9	103,5	95,5	100,7	100,3	97,3	101,0	97,0
2013	X–XII	100,9	101,5	104,4	95,7	102,1	101,6	98,5	104,5	95,3
2014	I–III	100,5	101,0	103,8	95,9	101,6	100,3	98,4	103,3	94,7
	IV–VI	100,0	99,1	102,9	95,6	101,3	100,6	98,5	100,2	94,8
	VII–IX	99,5	98,1	103,5	94,9	100,1	100,5	97,7	100,2	97,2
	X–XII	99,0	97,2	103,8	95,7	99,9	99,9	94,5	100,5	101,6
2015	I–III	98,4	96,3	101,9	95,1	100,2	101,5	89,4	101,4	101,4
okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>										
2013	X–XII	100,2	99,8	100,2	104,6	100,4	100,8	99,5	99,8	97,1
2014	I–III	100,0	101,4	102,2	93,6	100,0	98,8	98,8	100,0	100,3
	IV–VI	99,9	98,8	100,7	104,2	99,8	100,9	99,1	100,2	100,1
	VII–IX	99,4	98,0	100,5	93,3	99,9	100,5	100,3	100,4	100,3
	X–XII	99,8	99,1	100,4	105,1	100,2	99,7	96,2	99,8	101,0
2015	I–III	99,5	100,6	100,5	93,2	100,3	100,5	93,2	101,1	100,1

TABLE 19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2014	2015		A
	czerwiec June	Marzec March	czerwiec June	
	w zł	in zł		
Ryż — za 1 kg	3,87	3,64	3,57	92,2
<i>Rice — per kg</i>				
Bułka pszenna — za 50 g	0,41	0,42	0,42	102,4
<i>Wheat roll — per 50 g</i>				
Chleb pszenno-żytni — za 0,5 kg	2,02	2,06	2,06	102,0
<i>Wheat-rye bread — per 0.5 kg</i>				
Mąka pszenna — za 1 kg	2,33	2,26	2,19	94,0
<i>Wheat flour — per kg</i>				
Kasza jęczmienna — za 0,5 kg	2,27	2,09	2,04	89,9
<i>Pearl-barley groats — per 0.5 kg</i>				
Mięso — za 1 kg:				
<i>Meat — per kg:</i>				
wołowe: z kością (rostbef)	30,36	30,86	29,51	97,2
<i>beef: bone-in (roast beef)</i>				
bez kości (z udźca)	35,74	36,01	35,94	100,6
<i>boneless (gammon)</i>				
wieprzowe z kością (schab środkowy)	14,82	14,19	13,59	91,7
<i>pork, bone-in (centre loin)</i>				
Kurczęta patroszone — za 1 kg	7,62	6,95	7,09	93,0
<i>Disembowelled chicken — per kg</i>				
Szynka wieprzowa gotowana — za 1 kg	24,93	24,60	24,74	99,2
<i>Pork ham, boiled — per kg</i>				
Kielbasa — za 1 kg:				
<i>Sausage — per kg:</i>				
suszona.....	30,42	30,53	29,89	98,3
<i>dried sausage</i>				
wędzona.....	17,56	17,50	17,39	99,0
<i>smoked sausage</i>				
Filety z morszczuka mrożone — za 1 kg	19,67	21,10	22,27	113,2
<i>Fillets of hake, frozen — per kg</i>				
Mleko krowie spożywcze — za 1 l:				
<i>Cows' milk — per l:</i>				
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane	3,00	2,91	2,77	92,3
<i>fat content 3-3.5%, sterilized</i>				
o zawartości tłuszczu 2-2,5%	2,43	2,36	2,37	97,5
<i>fat content 2-2.5%</i>				
Ser — za 1 kg:				
<i>Cheese — per kg:</i>				
twarogowy półtłusty	12,86	12,52	12,48	97,0
<i>semi-fat cottage cheese</i>				
dojrzewający	23,40	20,73	20,45	87,4
<i>ripening cheese</i>				
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% — za 200 g	1,80	1,77	1,75	97,2
<i>Sour cream, fat content 18% — per 200 g</i>				
Jaja kurze świeże — za 1 szt.	0,49	0,47	0,47	95,9
<i>Hen eggs, fresh — per piece</i>				
Masło świeże o zawartości tłuszczu ok. 82,5% — za 200 g	4,47	4,31	4,26	95,3
<i>Fresh butter, fat content about 82.5% — per 200 g</i>				

TABL.19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2014	2015		A
	czerwiec June	Marzec March	czerwiec June	
	w zł	in zł		
Margaryna — za 400 g	3,58	3,71	3,74	104,5
<i>Margarine — per 400 g</i>				
Olej rzepakowy produkcji krajowej — za 1 l	6,31	5,78	5,41	85,7
<i>Rape-oil, domestic production — per l</i>				
Jabłka — za 1 kg	3,25	2,12	3,35	103,1
<i>Apples — per kg</i>				
Pomarańcze — za 1 kg	4,87	4,38	4,88	100,2
<i>Orange — per kg</i>				
Cytryny — za 1 kg	7,60	5,46	7,31	96,2
<i>Lemons — per kg</i>				
Marchew — za 1 kg.....	2,31	1,93	3,53	152,8
<i>Carrots — per kg</i>				
Cebula — za 1 kg.....	3,56	1,66	3,03	85,1
<i>Onions — per kg</i>				
Ziemniaki — za 1 kg.....	1,87	0,82	1,85	98,9
<i>Potatoes — per kg</i>				
Cukier biały kryształ — za 1 kg	2,42	1,99	2,02	83,5
<i>White sugar, crystallized — per kg</i>				
Czekolada mleczna — za 100 g	3,33	3,46	3,54	106,3
<i>Milk chocolate — per 100 g</i>				
Kawa naturalna mielona — za 250 g	6,42	6,45	6,76	105,3
<i>Natural coffee, ground — per 250 g</i>				
Herbata czarna, liściasta — za 100 g	3,88	3,86	3,99	102,8
<i>Black tea, leaf — per 100 g</i>				
Sok jabłkowy — za 1 l	3,37	3,30	3,48	103,3
<i>Apple juice — per l</i>				
Piwo jasne pełne, butelkowane — za 0,5 l	2,89	2,82	2,82	97,6
<i>Beer, full light, bottled — per 0.5 l</i>				
Papierosy — za 20 szt.	12,47	12,71	12,71	101,9
<i>Cigarettes — per 20 pcs</i>				
Garnitur męski 2-częściowy, z tkaniny z udziałem wełny ^a — za 1 kpl.	457,24	565,92	590,92	x
<i>Men's suit, fabrics of wool^a — per set</i>				
Spodnie (6-11 lat) z tkaniny typu jeans	82,53	77,67	73,73	89,3
<i>Trousers (aged 6-11), jeans type</i>				
Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw	87,65	94,38	94,38	107,7
<i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve</i>				
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw	26,83	25,61	26,57	99,0
<i>Men's cotton undershirt, short sleeve</i>				
Rajstopy damskie, gładkie, 15 den	6,11	6,09	6,09	99,7
<i>Women's tights thin, plain, 15 den</i>				
Oczyszczenie chemiczne garnituru męskiego 2-częściowego — za 1 kpl.	32,21	32,90	33,29	103,4
<i>Men's suit dry-cleaning — per set</i>				
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej — za 1 parę: <i>Low leather shoes with non-leather sole — per pair:</i>				
męskie	201,92	198,31	197,97	98,0
<i>men's</i>				
damskie	188,69	192,23	187,86	99,6
<i>women's</i>				

^a Do 2014 – garnitur męski z elanowełny.

^a Until 2014 – men's suit, polyester staple fibres and wool.

TABL.19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2014	2015		
	czerwiec June	Marzec March	czerwiec June	
	w zł	in zł	A	
Podzelowanie obuwia męskiego — za 1 parę <i>Resoling men's shoes — per pair</i>	39,62	38,15	38,15	96,3
Bateria zlewozmywakowa <i>Sink fixture</i>	179,88	179,05	175,60	97,6
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej — za 1 m ³ <i>Cold water by municipal water-system — per 1 m³</i>	3,33	3,38	3,39	101,8
Wywóz nieczystości niesegregowanych w budynkach wielorodzinnych — opłata od osoby <i>Non-segregated waste collection in multi-family dwelling house — charge per person</i>	16,46	16,92	17,53	106,5
Centralne ogrzewanie lokali mieszkalnych — za 1 m ² <i>Heating of dwellings — per m² of usable floor space</i>	.	3,51	.	x
Węgiel kamienny — za 1 t <i>Hard coal — per t</i>	800,89	797,24	782,42	97,7
Ciepła woda — za 1 m ³ <i>Hot water — per m³</i>	20,20	20,81	20,81	103,0
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm — za 1 m <i>Synthetic net curtain, 300 cm wide — per m</i>	30,63	30,54	30,54	99,7
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (wym. 50x100 cm) <i>Frotté cotton towel (50x100 cm size)</i>	22,65	24,38	24,46	108,0
Mikser elektryczny <i>Food mixer, electric</i>	157,22	149,30	143,98	91,6
Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l <i>Microwave oven, capacity 16-20 l</i>	294,66	336,53	336,61	114,2
Talerz głęboki porcelanowy ø 22-24 cm, dekorowany <i>Porcelain soup plate ø 22-24 cm, decorated</i>	12,81	13,18	13,21	103,1
Proszek do prania ^a — za 280 g <i>Washing powder^a — per 280 g</i>	5,04	5,61	5,51	x
Wizyta u lekarza specjalisty <i>Consultation with a specialist physician</i>	90,00	91,54	92,31	102,6
Benzyna silnikowa bezołowiowa, 95 oktanowa — za 1 l <i>Unleaded 95 octane motor petrol — per l</i>	5,37	4,65	4,94	92,0
Olej napędowy — za 1 l <i>Disel oil — per l</i>	5,29	4,74	4,79	90,5
Bilet normalny na przejazd autobusem miejskim, jednorazowy <i>Single ticket for intra-urban bus</i>	2,59	2,59	2,59	100,0
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna — za 5 km <i>Taxi daily fare — for 5 km distance</i>	14,72	14,62	14,62	99,3
Odtwarzacz DVD <i>DVD player</i>	183,62	172,30	175,15	95,4
Bilet do kina <i>Cinema ticket</i>	20,11	20,54	20,54	102,1
Gazeta — dziennik lokalny <i>Local daily newspaper</i>	2,15	2,18	2,26	105,1
Strzyżenie włosów męskich <i>Men's hair-cutting</i>	14,46	14,85	15,15	104,8
Mydło toaletowe — za 100 g <i>Toilet soap — per 100 g</i>	1,94	1,88	1,90	97,9
Pasta do zębów — za 100 ml <i>Tooth-paste — per 100 ml</i>	8,71	8,51	8,47	97,2

^a Do 2014 – proszek do prania – za 400 g.

^a Until 2014 – washing powder – per 400 g.

Tabl. 20. **PRZECIĘTNE CENY SKUPU^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**
AVERAGE PROCUREMENT PRICES^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS		Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cows' milk in zł per hl
		pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
2013	I–XII	78,87	53,89	44,09	6,26	5,65	4,15	132,44
	A	88,6	71,7	147,9	95,3	98,6	101,00	114,3
2014	I–III	76,53	57,33	73,85	6,17	4,80	4,06	149,74
	I–VI	77,15	57,55	83,14	6,18	5,15	3,95	143,79
	I–IX	72,19	55,32	52,37	6,13	5,15	4,05	137,04
	I–XII	71,34	54,40	37,73	5,99	5,03	4,00	132,98
	A	90,5	100,9	85,6	95,7	89,0	96,4	100,4
2015	I–III	73,57	52,69	53,28	6,28	4,30	3,79	114,38
	I–VI	71,14	52,31	64,22	6,29	4,34	3,84	110,08
	A	92,0	89,8	84,3	102,3	87,1	95,8	77,1
2014	IV	78,58	60,14	72,12	6,13	5,09	3,89	141,93
	V	79,13	59,54	77,64	6,08	5,01	3,95	136,22
	VI	76,28	57,84	89,10	6,18	5,28	4,14	131,18
	VII	65,83	48,19	71,44	5,97	5,35	4,25	130,55
	VIII	66,71	51,32	27,02	6,02	5,20	4,54	123,04
	IX	66,52	52,70	25,78	5,94	4,92	4,19	117,67
	X	65,31	52,94	31,19	5,68	4,62	4,10	118,03
	XI	67,81	52,88	22,95	5,79	4,48	3,94	118,15
	XII	70,52	54,09	41,73	5,82	4,13	3,85	117,45
2015	I	74,43	53,33	45,49	6,04	4,06	3,76	114,92
	II	73,51	52,85	52,36	6,41	4,42	3,81	114,09
	III	72,60	51,73	56,62	6,34	4,43	3,79	114,09
	IV	70,02	52,22	65,33	6,21	4,43	3,95	110,55
	V	65,54	51,10	72,92	6,29	4,23	3,92	105,19
	VI	67,24	52,08	77,09	6,39	4,46	3,79	103,13
	A	88,1	90,0	86,5	103,4	84,4	91,6	78,6
	B	102,6	101,9	105,7	101,5	105,4	96,7	98,0

^a Ceny bieżące bez VAT.

^a Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH^a

AVERAGE MARKETPLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS^a

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki jadalne późne Late edible potatoes	Prosię na chów w zł za 1 szt Piglet in zł per head	Trzoda chlewna w zł za 1 kg Pigs in zł per kg
	pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats			
	w zł za 1 dt in zł per dt						
2013 I–XII	89,82	63,18	80,82	64,51	99,58	160,26	.
2014 I–XII	78,35	57,24	74,61	58,35	104,21	154,91	.
A	87,2	90,6	92,3	90,5	104,6	96,7	x
2014 IV	81,55	58,40	76,31	57,00	121,21	147,86	.
V	82,22	59,38	77,94	63,75	124,72	157,78	.
VI	81,35	57,69	79,55	61,00	127,93	158,64	.
VII	81,00	56,30	80,27	60,00	103,33	161,25	.
VIII	78,95	54,23	69,67	56,43	86,32	154,38	.
IX	74,68	60,23	70,00	58,00	84,95	154,29	.
X	70,91	52,80	69,00	52,70	76,29	146,91	.
XI	70,09	53,00	69,52	54,44	77,24	150,71	.
XII	69,05	50,25	67,00	51,88	78,56	138,13	.
2015 I	73,59	56,00	70,12	60,00	74,95	132,73	.
II	73,10	46,67	71,19	59,00	81,70	138,89	.
III	78,26	55,80	73,53	61,67	77,62	160,00	.
IV	75,26	56,11	69,00	61,00	75,15	161,25	.
V	71,00	50,31	64,67	59,38	76,78	149,00	.
VI	68,26	45,56	65,45	58,75	79,82	147,00	.
A	83,9	79,0	82,3	96,3	62,4	92,7	x
B	96,1	90,6	101,2	98,9	104,0	98,7	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.

^a See methodological notes item 19.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS		Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen <i>Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of</i>						Relacje cen targowiskowych ^a do cen skupu pszenicy <i>Marketplace prices^a to procurement prices of wheat</i>
		1 kg żyta <i>kg of rye</i>		1 kg jęczmienia <i>kg of barley</i>	1 kg ziemniaków <i>kg of potatoes</i>		1 l mleka krowiego <i>1 of cows' milk</i>	
		na targowiskach ^a <i>on market- -places^a</i>	w skupie <i>in procurement</i>	na targowiskach ^a <i>on marketplaces^a</i>	w skupie <i>in procurement</i>			
2013	I–XII	9,0	10,5	7,0	5,7 ^b	12,8	4,3	1,14
2014	I–XII	8,8	9,3	6,7	4,8 ^b	13,2	3,8	1,10
2014	IV	8,7	8,5	6,7	4,2	7,1	3,6	1,04
	V	8,4	8,4	6,4	4,0	6,5	3,7	1,04
	VI	9,1	9,1	6,6	4,1	5,9	4,0	1,07
	VII	9,5	11,1	6,7	5,2	7,5	4,1	1,23
	VIII	9,6	10,1	7,5	6,0	19,3	4,2	1,18
	IX	8,2	9,3	7,0	5,8	19,1	4,2	1,12
	X	8,7	8,7	6,7	6,1	14,8	3,9	1,09
	XI	8,5	8,5	6,4	5,8	19,5	3,8	1,03
	XII	8,2	7,6	6,2	5,3	9,9	3,5	0,98
2015	I	7,2	7,6	5,8	5,4	8,9	3,5	0,99
	II	9,5	8,4	6,2	5,4	8,4	3,9	0,99
	III	7,9	8,6	6,0	5,7	7,8	3,9	1,08
	IV	7,9	8,5	6,4	5,9	6,8	4,0	1,07
	V	8,4	8,3	6,5	5,5	5,8	4,0	1,08
	VI	9,8	8,6	6,8	5,6	5,8	4,3	1,02

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19. ^b Bez notowań cen ziemniaków wczesnych.

^a See methodological notes item 19. ^b Excluding price quotations of early kind of potatoes.

INWESTYCJE
INVESTMENTS

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE^a

INVESTMENT OUTLAYS^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Ogółem <i>Grand total</i>	na środki trwałe <i>for fixed assets</i>	budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
2013	I–XII	2591410	2591041	995116	1318209	271973
	A	114,1	114,1	122,6	105,6	132,1
2014	I–III	483618	483618	183837	235169	60075
	I–VI	1285258	1284894	546516	598138	127098
	I–IX	2188241	2187217	923619	1058320	186857
	I–XII	3538870	3536270	1469666	1724008	317894
	A	136,6	136,5	147,7	130,8	116,9
2015	I–III	629694	#	232676	329055	59208
	I–VI	1487362	#	527547	804712	130986
	A	115,7	x	96,5	134,5	103,1

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a See methodological notes item 20; indices are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE^a (dok.)INVESTMENT OUTLAYS^a (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Z ogółem (dok.) Of grand total (cont.)						
		przemysł ^b industry ^b	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities
2013	I–XII	1964469	1594429	230787	36157	268258	109420	56943
	A	117,8	115,9	114,7	116,6	90,7	193,4	143,9
2014	I–III	354774	283683	41968	6518	64450	23267	16703
	I–VI	1006786	806989	130880	29481	122829	57886	26123
	I–IX	1733429	1373690	227797	37455	187242	92723	42154
	I–XII	2833923	2274888	367598	44729	269304	197280	66884
	A	144,3	142,7	159,3	123,7	100,4	180,3	117,5
2015	I–III	477847	396096	66092	7591	60199	42338	8888
	I–VI	1136692	983013	106307	22751	118678	116845	20465
	A	112,9	121,8	81,2	77,2	96,6	201,9	78,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See methodological notes item 20; indices are calculated on the basis of value at current prices. ^b See general notes item 11.

TABL. 24. MIESZKANIA
DWELLINGS

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Miesz- kania, na których realizację wydano pozwo- lenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private constru- ction</i>	przeznac- zone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>	Miesz- kania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings, which constru- ction was started</i>	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
							miesz- kania <i>dwellings</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private constru- ction</i>	przeznac- zone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>	powie- rzchnia użytkowa w tys. m ² <i>usable floor area in thous. m²</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private constru- ction</i>	przeznac- zone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>
2013	I-XII	6252	3684	2315	—	5869	6670	4248	2042	—	687,8	552,8	116,9	—
	A	84,5	85,6	80,1	x	97,1	104,9	107,4	97,1	x	103,9	104,4	97,4	x
2014	I-IV	2403	1134	1237	—	1648	2090	1287	760	2	212,5	168,1	42,6	0,1
	I-V	2905	1492	1381	—	2344	2552	1542	888	2	257,4	201,5	50,1	0,1
	I-VI	4001	1905	2064	—	3005	2956	1879	955	2	300,8	240,8	54,2	0,1
	I-VII	4872	2304	2470	64	3602	3522	2183	1117	2	353,5	281,7	62,3	0,1
	I-VIII	5468	2702	2668	64	4237	3898	2459	1216	2	395,2	317,0	68,5	0,1
	I-IX	6178	3122	2914	64	4959	4478	2733	1522	2	449,9	354,7	85,5	0,1
	I-X	6686	3410	3133	64	5617	5095	3110	1706	2	509,1	401,6	95,9	0,1
	I-XI	7427	3670	3614	64	5876	5670	3388	1965	2	562,0	439,6	108,8	0,1
	I-XII	7829	3951	3731	64	6365	6246	3796	2122	2	625,9	494,0	117,7	0,1
	A	125,2	107,2	161,2	x	108,5	93,6	89,4	103,9	x	91,0	89,4	100,7	x
2015	I	443	260	174	—	300	511	309	158	—	53,8	41,9	9,0	—
	I-II	877	538	330	—	533	806	595	167	—	89,6	77,2	9,6	—
	I-III	1799	877	893	—	1349	1335	925	331	—	143,6	120,2	18,9	—
	I-IV ^a	2233	1192	1012	—	1804	1852	1276	461	—	198,5	165,8	26,0	—
	I-V ^a	2896	1705	1162	—	2270	2180	1549	516	—	237,3	201,3	29,2	—
	I-VI ^a	3759	2106	1624	—	2983	2702	1863	669	—	291,5	243,9	38,6	—
	A	94,0	110,6	78,7	x	99,3	91,4	99,1	70,1	x	96,9	101,3	71,2	x

^a Dane wstępne.

^a Preliminary data.

ROLNICTWO
AGRICULTURE

TABL. 25. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE^a**

LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
									razem total	lochy sows	prośne in farrow
		w tysiącach sztuk in thousand heads									
		Ogółem Total									
2013	VI ^b	489,6	161,5	328,1	1249,0	363,4	348,8	405,4	131,4	127,8	86,3
	XII ^c	460,5	155,9	304,6	1201,9	329,8	342,9	410,2	119,2	115,9	79,2
2014	III	x	x	x	1297,0	337,5	349,9	481,5	128,1	124,3	86,8
	VI	503,8	161,4	342,4	1320,9	389,8	353,4	449,3	128,4	125,1	87,0
	XII	476,0	158,6	317,4	1288,3	326,9	363,6	472,3*	125,5*	122,4	85,4
2015	III	x	x	x	1339,3	364,6	342,4	502,3	130,0	126,5	86,1
	A	x	x	x	103,3	108,0	97,9	104,3	101,5	101,8	99,2
	B	x	x	x	104,0	111,5	94,2	106,3	103,6	103,4	100,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. ^{b, c} Dane dotyczące trzody chlewnej; ^b – stan w końcu lipca, ^c – stan w końcu listopada.

^a See methodological notes item 22. ^{b, c} Data of pigs; ^b – end of July, ^c – end of November.

TABL. 25. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE^a (dok.)

LIVESTOCK^a (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
									razem total	lochy sows	prośne in farrow
		w tysiącach sztuk in thousand heads									
w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in individual farms											
2013	VI ^b	451,8	147,0	304,8	1176,4	343,0	325,9	384,5	123,0	119,8	81,1
	XII ^c	421,0	141,2	279,8	1136,2	310,1	322,2	393,2	110,7	107,9	73,6
2014	III	x	x	x	1235,1	319,2	338,9	456,6	120,4	117,0	81,6
	VI	463,6	146,1	317,5	1255,8	370,4	341,4	423,3	120,7	117,8	82,0
	XII	435,7	143,3	292,5	1227,1	308,1	354,8	446,3	117,8	115,2	80,2
2015	III	x	x	x	1272,7	346,7	331,6	471,9	122,6	119,6	80,9
	A	x	x	x	103,1	108,6	97,8	103,4	101,9	102,2	99,2
	B	x	x	x	103,7	112,5	93,4	105,8	104,0	103,8	100,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. ^{b, c} Dane dotyczące trzody chlewniej; ^b – stan w końcu lipca, ^c – stan w końcu listopada.

^a See methodological notes item 22. ^{b, c} Data of pigs; ^b – end of July, ^c – end of November.

TABL. 26. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH

PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS		Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a			Żywiec rzeźny ^{bc} Animals for slaughter ^{bc}			
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		pszenicy wheat	żyta rye	wołowy (z cielęcym) ^c cattle (incl. calves) ^c	wieprzowy pigs	drobiowy poultry		
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		w tonach in tonnes			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^d — w tonach in terms of meat (including fats) ^d — in tonnes			
2013	I–XII	555061 ^e	403937 ^e	72126 ^e	326135	25024	216961	83870
	A	94,2	100,6	132,3	123,1	152,2	132,5	99,2
2014	I–III	732884 ^f	546523 ^f	91825 ^f	34453	3632	17468	13331
	I–VI	927822 ^g	698159 ^g	112575 ^g	170244	15945	108262	45831
	I–IX	313489 ^h	253931 ^h	20243 ^h	215810	20467	130978	64076
	I–XII	571910 ⁱ	466675 ⁱ	37324 ⁱ	363082	30760	240001	91874
	A	103,0	115,5	51,7	111,3	122,9	110,6	109,5
2015	I–III	767784 ^k	623842 ^k	48177 ^k	50549	4680	23882	21900
	I–VI	911974 ^l	736129 ^l	55376 ^l	100082	8948	48452	42506
	A	102,9	110,7	51,9	123,5	103,0	124,3	127,9
2014	IV	67729	53361	6505	17269	1734	8486	7015
	V	56329	43008	5773	15291	1707	6359	7197
	VI	29032	21960	2550	14004	1613	6674	5689
	VII	77134	55417	5764	15694	1686	7418	6563
	VIII	118469	94680	8367	13361	1239	7642	4451
	IX	117887	103834	6112	16511	1597	7656	7231
	X	58717	47350	3127	17914	1356	8465	8060
	XI	66155	56275	3965	15904	1225	7398	7258
	XII	62520	50807	2946	16303	1285	8475	6493
2015	I	69178	56656	3618	15948	1343*	7960	6617
	II	66410	54179	4135	15912	1554	6770	7564
	III	60286	46332	3099	18689	1782	9151	7719
	IV	54433	44142	2287	15977	1363	7947	6634
	V	51589	39928	2843	17017	1366*	8070	7550
	VI	38168	28216	2068	16540	1539	8553	6422
	A	131,5	128,5	81,1	118,1	95,4	128,2	112,9
	B	74,0	70,7	72,7	97,2	112,6	106,0	85,1

^a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszankami zbożowymi. ^b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. ^c Od stycznia 2011 r. dane są nieporównywalne z danymi prezentowanymi dla okresów wcześniejszych z uwagi na zmianę wskaźnika do przeliczeń bydła w wadze żywej na mięso. ^d W wadze poubojowej ciepłej. ^{e-l} Okresy: *e* – VII–XII 2013 r.,

f – VII 2013 r. – III 2014 r., *g* – VII 2013 r. – VI 2014 r., *h* – VII –IX 2014 r., *i* – VII –XII 2014 r., *k* – VII 2014 r. – III 2015 r., *l* – VII 2014 r. – VI 2015 r.

U w a g a. Patrz uwagi ogólne pkt 9.3.

^a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. ^b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. ^c Since January 2011 data are not comparable with data presented for earlier periods due to changes in the conversion ratio, live weight of cattle for meat. ^d In post-slaughter warm weight. ^{e-l} The periods: *e* – VII–XII 2013, *f* – VII 2013 – III 2014, *g* – VII 2013 – VI 2014,

h – VII –IX 2014, *i* – VII –XII 2014, *k* – VII 2014 – III 2015, *g* – VII 2014 – VI 2015.

N o t e. See general notes item 9.3.

TABL. 26. **SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)**
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

OKRESY PERIODS		Żywiec rzeźny ^a <i>Animals for slaughter^a</i>	bydło <i>cattle</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	drób <i>poultry</i>	Mleko krowie w tys. l <i>Cow milk in thous. l</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>					
		w wadze żywej — w tonach <i>in live weight — in tonnes</i>				
2013	I–XII	445823	47199	278155	119815	734678
	A	123,0	150,0	132,5	99,2	100,6
2014	I–III	48648	7162	22395	19044	193743
	I–VI	235166	30398	138797	65472	397923
	I–IX	299420	39317*	167920	91537	602469
	I–XII	498816	58907	307693	131247	782367
	A	111,9	124,8	110,6	109,5	106,5
2015	I–III	71292	9224	30618	31286	186201
	I–VI	140804	17626	62118	60723	394859
	A	122,7	102,9	124,3	127,9	98,3
2014	IV	24384	3420	10880	10022	66728
	V	21852	3366	8153	10281	71813
	VI	19917	3181	8557	8127	69305
	VII	22259	3325	9510	9376	70458
	VIII	18651	2444	9798	6359	69029
	IX	23344	3150	9815	10330	65059
	X	25099	2671	10852	11515	64049
	XI	22310	2416	9485	10369	60013
	XII	22772	2532	10865	9276	62971
2015	I	22356	2646	10206	9453	63798
	II	22593	3064	8680	10805	57950
	III	26343	3514	11733	11028	64453
	IV	22413	2686	10188	9477	67511
	V	23881	2694	10346	10786	71943
	VI	23218	3022	10966	9175	69204
	A	116,6	95,0	128,2	112,9	99,9
	B	97,2	112,2	106,0	85,1	96,2

^a Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób.

^a Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO
INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 27. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a

SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Grand total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	produkcja artykułów spożywczych manufacture of food products	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny ^Δ manufacture of products of wood, cork, straw and wicker ^Δ	produkcja papieru i wyrobów z papieru manufacture of paper and paper products
2013	I–XII	48787,1	46729,9	13838,6	663,1	6468,3
	A	103,6	103,3	101,9	114,1	121,6
2014	I–III	12016,7	11449,1	3253,0	189,0	1696,2
	I–IV	16173,2	15428,2	4418,4	261,5	2246,1
	I–V	20115,6	19215,9	5471,6	327,2	2790,5
	I–VI	23999,1	22941,9	6563,2	390,1	3320,9
	I–VII	27984,3	26798,0	7662,3	449,2	3864,5
	I–VIII	31916,4	30584,1	8654,4	504,4	4395,7
	I–IX	36177,9	34689,2	9697,9	560,3	4966,2
	I–X	40683,0	39019,4	10924,1	614,2	5551,7
	I–XI	44855,0	43009,9	11991,8	666,9	6089,7
	I–XII	49045,0	46975,9	13151,4	717,2	6590,4
	A	104,0	104,3	103,3	110,8	104,4
2015	I–II	7839,8	7465,3	2007,7	139,6	1138,8
	I–III	12278,9	11707,5	3162,3	216,2	1714,9
	I–IV	16407,6	15649,5	4190,7	288,7	2252,7
	I–V	20365,2	19450,3	5193,6	354,6	2772,7
	I–VI	24636,8	23564,4	6210,8	423,4	3327,4
	A	104,1	104,2	96,6	107,6	102,3
2014	IV	4119,4	3949,3	1138,8	70,1	553,9
	V	3931,3	3777,4	1056,1	65,6	543,7
	VI	3838,8	3683,6	1061,0	63,4	532,0
	VII	3958,8	3812,0	1043,9	59,1	537,2
	VIII	3876,7	3731,2	1001,5	51,8	531,1
	IX	4279,5	4122,1	1071,5	55,9	570,5
	X	4420,5	4250,8	1148,0	54,6	585,5
	XI	4175,8	3992,8	1073,5	54,3	532,1
	XII	4105,1	3881,8	1112,8	48,4	497,5
2015	I	3988,6	3796,3	1021,4	69,0	599,9
	II	3803,5	3618,8	954,9	69,9	537,3
	III	4428,2	4230,4	1149,2	76,4	567,3
	IV	4100,9	3923,3	1000,1	72,4	544,3
	V	3939,5	3783,8	994,1	65,9	520,4
	VI	4292,3	4129,6	1017,2	68,5	554,4
	A	111,5	111,8	96,2	107,1	104,8
	B	108,1	108,2	101,3	103,8	105,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 23 and 24.

N o t e. Index numbers (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 27. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (cd.)SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS		poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji printing and reproduction of recorded media	produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	B - okres poprzedni = 100 previous period = 100					
		w milionach złotych in million zloty				
2013	I-XII	585,6	5340,3	4582,1	683,9	4165,6
	A	97,4	86,5	114,5	104,4	106,4
2014	I-III	145,4	1312,4	1188,3	145,7	1058,7
	I-IV	198,6	1766,7	1586,9	207,6	1402,8
	I-V	258,2	2101,5	2002,8	269,9	1783,1
	I-VI	308,4	2386,2	2413,5	337,5	2177,9
	I-VII	369,5	2817,3	2846,6	414,9	2559,7
	I-VIII	417,5	3255,5	3247,7	483,1	2939,5
	I-IX	471,8	3693,5	3693,7	562,1	3392,0
	I-X	527,0	4119,1	4168,5	642,8	3887,2
	I-XI	582,4	4557,7	4581,1	697,1	4342,1
	I-XII	636,0	4920,9	4908,7	759,4	4751,7
	A	107,0	92,9	107,6	113,2	116,1
2015	I-II	89,9	914,6	819,2	83,7	704,2
	I-III	141,6	1429,8	1277,1	147,6	1127,7
	I-IV	199,9	1911,2	1694,5	216,8	1519,2
	I-V	259,5	2329,2	2124,9	282,3	1929,6
	I-VI	310,0	2793,3	2584,2	343,4	2351,5
	A	98,5	119,7	112,9	100,8	107,3
2014	IV	52,4	454,3	409,2	63,8	348,7
	V	57,0	335,2	414,7	63,1	374,8
	VI	49,9	284,6	408,0	66,3	389,4
	VII	59,3	432,5	442,7	76,5	394,3
	VIII	48,1	436,8	400,8	67,8	375,5
	IX	53,6	426,0	452,0	78,5	445,8
	X	53,7	425,7	469,5	81,1	494,6
	XI	54,9	438,7	412,4	55,2	449,9
	XII	53,8	363,2	327,1	62,1	394,9
2015	I	47,7	458,1	405,1	37,3	341,6
	II	42,2	456,7	403,5	45,8	359,1
	III	51,4	515,4	459,2	64,1	424,3
	IV	52,2	481,6	424,2	68,8	388,7
	V	59,2	412,3	430,7	65,1	401,6
	VI	50,7	463,8	460,4	65,7	424,2
	A	100,0	164,1	116,2	97,9	107,6
	B	86,3	111,7	105,5	100,6	105,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 23 and 24.

N o t e. Index numbers (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 27. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (dok.)SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja mebli manufacture of furniture	Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody water collection, treatment and supply	gospodarka odpadami; odzysk surowców ^Δ waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery
2013	I–XII	1315,3	1764,7	1069,5	170,4	463,1
	A	102,0	114,0	117,6	103,0	128,5
2014	I–III	320,7	495,2	269,4	71,2	125,1
	I–IV	446,3	660,9	364,3	96,7	167,0
	I–V	577,4	810,4	456,6	123,2	207,6
	I–VI	703,1	968,4	548,6	148,4	248,7
	I–VII	834,4	1106,4	651,9	176,9	292,6
	I–VIII	944,7	1262,5	744,5	201,5	333,3
	I–IX	1061,7	1448,3	845,7	227,7	379,0
	I–X	1196,6	1647,4	947,2	254,1	424,4
	I–XI	1313,9	1838,2	1038,0	277,5	463,8
	I–XII	1459,3	1997,6	1144,0	309,0	509,1
	A	106,6	114,4	105,4	175,8	108,0
2015	I–II	234,6	345,4	184,5	47,9	89,4
	I–III	395,3	535,4	285,8	71,7	141,0
	I–IV	537,8	698,5	390,2	98,0	188,0
	I–V	682,2	876,0	489,7	125,3	234,0
	I–VI	831,0	1 049,7	593,2	151,6	283,7
	A	116,9	106,7	108,4	102,1	112,0
2014	IV	121,4	169,5	92,3	25,2	41,8
	V	126,3	150,7	92,5	25,9	41,3
	VI	120,8	158,0	92,0	25,6	40,8
	VII	130,8	137,3	97,2	26,6	44,5
	VIII	110,9	156,1	94,8	24,9	42,5
	IX	116,2	185,9	98,9	26,1	43,4
	X	129,8	197,9	97,1	26,4	43,5
	XI	115,8	188,0	93,9	23,7	42,3
	XII	144,4	157,4	105,5	31,0	45,3
2015	I	104,3	169,9	94,3	22,9	45,4
	II	130,2	175,1	92,3	24,4	44,2
	III	160,2	191,2	100,0	25,9	48,2
	IV	142,5	168,6	99,8	25,8	47,7
	V	142,9	175,4	99,2	26,7	46,4
	VI	150,7	175,8	103,8	26,7	49,6
	A	123,8	108,4	113,7	104,1	119,0
	B	105,6	99,0	105,5	99,7	107,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 23 and 24.

N o t e. Index numbers (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 28. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL
PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU/PRODPOL

OKRESY PERIODS		Produkty uboju trzody chlewnej ^a <i>Slaughter products of pigs^a</i>	Ptactwo gatunku <i>Gallus Domesticus</i> (kura domowa) całe, świeże lub schłodzone <i>Fowl of Gallus Domesticus kind (hen) whole, fresh or cooled</i>	Mięso wieprzowe świeże lub chłodzone <i>Pork fresh or cooled</i>	Wędliny i kielbasy ^b <i>Cured meats products and sausages^b</i>	Warzywa zamrożone <i>Frozen vegetables</i>	
							w tonach in tonnes
2013	I–XII	17284	20826	36116	45959	70358	
	A	80,0	96,4	100,3	91,2	84,9	
2014	I–III	3816	4780	7919	10373	16102	
	I–IV	5428	6410	10960	14536	18955	
	I–V	6791	8388	13591	18277	21308	
	I–VI	8196	9859	16341	21946	23094	
	I–VII	9650	11624	19004	25873	30562	
	I–VIII	11106	13054	21546	29663	38136	
	I–IX	12591	14974	24350	33210	58755	
	I–X	14095	16881	27706	37183	73691	
	I–XI	15418	18697	30356	40482	83223	
	I–XII	16933	20589	33144	43701	89431	
	A	98,0	98,9	91,8	95,1	127,1	
2015	I–II	2315	3146	4620	5912	11106	
	I–III	3642	5310	7386	9348	16473	
	I–IV	4968	7150	9746	12569	19426	
	I–V	6309	8932	12224	15838	21437	
	I–VI	7731	10481	14818	19076	24777	
	A	94,3	106,3	90,7	86,9	107,3	
2014	IV	1612	1630	3041	4162	2853	
	V	1363	1978	2631	3741	2353	
	VI	1405	1471	2750	3669	1786	
	VII	1454	1765	2663	3927	7468	
	VIII	1456	1430	2542	3790	7574	
	IX	1485	1920	2804	3571	20619	
	X	1504	1907	3356	3973	14936	
	XI	1323	1816	2650	3271	9532	
	XII	1515	1892	2788	3219	6208	
	2015	I	1228	1810	2466	3272	5937
		II	1087	1336	2154	2623	5169
		III	1327	2164	2766	3436	5367
IV		1326	1840	2360	3216	2953	
V		1341	1782	2478	3269	2011	
VI		1422	1549	2594	3238	3340	
A	101,2	105,3	94,3	88,3	187,0		
B	106,0	86,9	104,7	99,1	166,1		

^a Obejmują mięso, tłuszcze, podroby oraz części niejadalne (odpadki); ubój przemysłowy; w wadze poubojowej ciepłej. ^b Bez drobiowych.

^a Including meat, fats, offal and animal parts unfit for human consumption; industrial slaughter; in post-slaughter warm weight.

^b Excluding cured poultry meat.

TABL. 28. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL (cd.)
 PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU/PRODPOL (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Mleko ^{a Δ} Milk ^{a Δ}	Śmietana ^b Cream ^b	Masło ^Δ Butter ^Δ	Ser świeży niedojrza- wający ^Δ i twaróg ^Δ Unripened fresh cheese and curd ^Δ	Pieczywo świeże Fresh bread
		w tys. hl in thous. hl		w tonach in tonnes		
2013	I-XII	1026,4	217,5	30901	6775	47200
	A	82,0	90,3	97,4	100,1	112,1
2014	I-III	214,6	54,0	7891	1823	10587
	I-IV	311,3	76,3	10569	2493	14273
	I-V	411,5	100,6	12976	3135	17974
	I-VI	511,3	122,5	15662	3704	21504
	I-VII	604,0	142,3	18599	4242	25040
	I-VIII	685,8	160,3	21389	4751	28543
	I-IX	757,2	178,6	24755	5271	32102
	I-X	823,4	200,5	27350	5857	35793
	I-XI	886,6	220,2	30062	6370	39149
	I-XII	951,6	240,1	32706	6966	42727
	A	92,7	110,4	105,8	102,8	90,5
2015	I-II	107,8	24,0	5262	1098	6225
	I-III	161,8	44,8	7448	1765	9510
	I-IV	243,0	59,3	9582	2287	12882*
	I-V	333,0	78,8	11748	2831	16334*
	I-VI	423,8	99,9	13853	3356	19820
	A	82,9	81,5	88,4	90,6	92,2
2014	IV	96,7	22,3	2678	670	3700
	V	100,2	24,3	2407	642	3687
	VI	99,8	21,9	2686	569	3530
	VII	92,6	19,8	2937	538	3536
	VIII	81,9	18,0	2790	509	3504
	IX	71,4	18,2	3366	520	3558
	X	66,2	22,0	2595	586	3691
	XI	63,2	19,7	2712	513	3356
	XII	65,0	19,9	2644	596	3578
2015	I	54,8	13,6	2657	565	3233
	II	53,0	10,4	2605	533	2975
	III	54,0	20,8	2186	667	3285
	IV	81,2	14,5	2134	522	3372*
	V	90,1	19,5	2166	544	3452*
	VI	90,8	21,1	2105	525	3486
	A	90,9	96,5	78,4	92,3	98,8
	B	100,8	108,4	97,2	96,5	101,0

^a Łącznie z mlekiem przerzutowym do dalszej produkcji. ^b O zawartości tłuszczu większej niż 6% masy, niezagęszczona i niesłodzona (łącznie ze śmietaną przerzutową do dalszej produkcji)

^a Including milk for further processing. ^b Of a fat content exceeding 6%, not concentrated and unsweetened, including cream for further production.

TABL. 28. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL (dok.)
 PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU/PRODPOL (cont.)

OKRESY PERIODS		Cukierki czekolado- wane Chocolate sweets	Pudła i pudełka z papieru falistego lub tektury falistej Boxes and cases, of corrugated board or corrugated paperboard	Masa betonowa prefabry- kowana ^a Ready-mixed concrete ^a	Okrycia i ubiory z tkanin, w tym: Fabric garments of which:	
					żakiety damskie lub dziewczęce women's or girls' jackets	sukienki i spódnico- -spodnie damskie lub dziewczęce women's or girls' dresses, skirts and culottes
		w tonach in tonnes			w tysiącach sztuk in thousand units	
2013	I-XII	3135	264436	535230	138,9	82,0
	A	114,8	110,2	132,6	72,3	92,2
2014	I-III	654	67557	72311	27,8	20,2
	I-IV	922	92221	117913	30,8	28,2
	I-V	1108	116195	168089	36,5	32,7
	I-VI	1309	139586	215442	44,0	40,4
	I-VII	1448	164199	279506	50,4	47,0
	I-VIII	1681	186420	335191	56,6	#
	I-IX	1973	211744	399441	60,3	#
	I-X	2407	237907	474294	63,6	#
	I-XI	#	261261	527270	68,3	#
	I-XII	#	282173	563167	72,8	#
	A	x	106,7	105,2	52,4	x
2015	I-II	334	52228	51648	18,5	14,5
	I-III	505	78040	87384	25,4	17,9
	I-IV	705	103238	127904	27,3	22,1
	I-V	860	128984	163355	33,7	23,7
	I-VI	960	154067	204290	38,8	27,4
	A	73,3	110,4	94,8	88,2	67,9
2014	IV	268	24664	43168	3,0	8,0
	V	186	23974	50176	5,6	4,5
	VI	201	23391	47353	7,5	7,7
	VII	139	24613	64632	6,4	6,6
	VIII	233	22221	55685	6,2	#
	IX	292	25324	64250	3,7	#
	X	434	26163	74853	3,4	#
	XI	#	23354	52976	4,6	#
	XII	#	20912	35897	4,5	#
2015	I	171	26517	28546	9,7	6,0
	II	163	25711	23102	8,7	8,5
	III	171	25812	35736	7,0	3,4
	IV	200	25231	40520	1,9	4,2
	V	155	25746	35451	6,4	1,7
	VI	100	25083	40935	5,1	3,7
	A	49,8	107,2	86,4	67,8	47,9
	B	64,5	97,4	115,5	79,8	222,1

^a Beton gotowy do wylania.

^a Concrete ready for covering.

TABL. 29. PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA^{ab}
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION^{ab}

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	Produkcja budowlano- -montażowa ^c Construction and assembly production ^c	budowa budyneków ^Δ construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej ^Δ i wodnej ^Δ civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities
2013	I-XII	6756,3	3940,0	1445,7	1332,0	1162,3
	A	105,4	107,7	90,1	117,2	126,9
2014	I-III	1113,5	606,5	222,8	222,4	161,3
	I-IV	1475,4	804,2	329,6	244,6	230,0
	I-V	2016,8	1063,9	355,8	369,8	338,4
	I-VI	2666,2	1491,4	433,2	576,6	481,6
	I-VII	3291,5	1929,1	560,6	746,8	621,7
	I-VIII	3782,9	2158,6	641,0	814,2	703,4
	I-IX	4504,0	2625,8	772,9	1014,7	838,1
	I-X	5195,8	3022,1	939,7	1132,2	950,2
	I-XI	5789,0	3310,1	1044,8	1198,7	1066,6
	I-XII	6617,3	3908,4	1159,3	1485,7	1263,4
	A	97,9	99,2	80,2	111,5	108,7
2015	I-II	529,7	300,2	131,4	72,9	95,9
	I-III	859,4	528,4	235,4	107,8	185,2
	I-IV	1375,5	856,4	360,6	231,0	264,8
	I-V	1819,8	1061,9	393,1	305,3	363,4
	I-VI	2349,5	1372,6	487,4	423,8	461,3
	A	88,1	92,0	112,5	73,5	95,8
2014	IV	370,2	210,3	84,1	62,0	64,2
	V	543,0	318,1	89,6	123,6	105,0
	VI	639,7	417,8	86,5	198,3	133,0
	VII	565,0	363,3	102,7	140,8	119,8
	VIII	481,8	314,9	95,2	110,5	109,2
	IX	692,9	439,0	129,9	187,1	122,1
	X	612,8	411,2	143,7	146,9	120,7
	XI	579,4	353,4	100,7	134,3	118,5
	XII	749,4	512,6	104,0	214,0	194,6
2015	I	255,3	158,5	70,5	39,0	49,1
	II	268,0	144,0	61,6	34,4	47,9
	III	331,2	194,4	86,1	37,3	71,1
	IV	443,6	295,5	100,6	113,0	81,9
	V	458,2	286,8	102,6	74,3	109,9
	VI	513,4	307,0	102,7	117,7	86,6
	A	80,3	73,5	118,7	59,3	65,1
	B	112,0	107,0	100,1	158,4	78,8

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24. ^c Bez podwykonawców.

^a Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b See methodological notes item 23 and 24. ^c Excluding sub-contractors.

**HANDEL
TRADE**

TABL. 30. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	pojazdy samocho- dowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcycles, parts</i>	paliwa stałe, ciekłe i gazowe <i>solid, liquid and gaseous fuels</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecja- lizowanych sklepach <i>other retail sale in non- specialized stores</i>	farmaceutyki, kosmetyki, sprzęt ortopedyczny <i>pharma- ceuticals cosmetics orthopaedic equipment</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	meble, RTV, AGD <i>furniture, radio, TV and household appliances</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecja- lizowanych sklepach <i>papers, books, other sale in specia- lized stores</i>	pozostałe <i>others</i>
2013 I-XII	103,3	114,4	97,0	90,9	97,9	110,9	112,1	100,0	93,8	125,4
2014 I-III	95,1	132,0	91,1	86,5	90,7	98,7	124,5	71,0	126,5	86,3
I-IV	95,0	128,7	93,2	86,8	95,6	89,0	120,7	74,2	123,5	85,5
I-V	94,3	121,9	95,0	88,9	96,3	87,0	116,8	71,0	120,7	82,8
I-VI	93,8	118,0	95,3	89,9	98,1	87,2	110,7	75,5	119,3	80,8
I-VII	95,9	111,0	96,0	97,8	99,8	89,4	109,0	74,4	116,7	80,0
I-VIII	95,4	107,8	95,6	98,8	99,5	89,6	109,2	71,8	113,4	78,6
I-IX	95,6	106,4	95,5	99,7	99,5	89,0	107,1	73,0	111,2	78,8
I-X	95,6	105,8	96,2	99,5	98,8	88,4	106,4	73,0	107,5	79,7
I-XI	95,5	105,3	95,8	100,2	98,4	87,7	105,9	73,3	104,8	79,9
I-XII	96,0	106,0	96,6	101,1	97,8	87,6	105,3	74,5	106,5	79,6
2015 I-II	99,9	100,7	122,8	97,4	129,4	90,5	126,9	134,6	49,3	88,0
I-III	102,2	105,1	120,7	100,5	135,1	92,2	128,4	142,0	48,0	86,2
I-IV	101,4	109,5	114,0	99,2	135,2	99,8	134,0	135,0	49,0	87,0
I-V	102,0	111,2	112,7	99,4	135,7	100,9	132,6	135,9	49,7	89,3
I-VI	102,9	114,9	112,9	99,4	136,7	102,0	132,2	126,5	50,4	89,7
2014 IV	91,6	113,9	95,3	87,2	108,7	76,9	97,5	76,2	117,8	84,2
V	88,6	96,5	103,1	90,0	96,7	78,9	102,6	60,8	113,1	73,2
VI	90,5	97,5	99,8	94,7	107,7	87,6	97,2	74,2	111,9	71,6
VII	93,2	87,3	93,5	104,1	108,6	90,3	101,3	68,4	106,4	77,1
VIII	91,2	83,2	93,2	106,0	98,4	91,8	102,1	60,8	95,5	68,3
IX	98,5	96,4	95,4	109,0	99,2	84,4	98,3	82,2	105,6	86,7
X	97,3	101,5	101,5	102,1	92,9	83,0	97,7	90,5	76,6	88,2
XI	93,9	99,7	92,1	102,5	94,3	81,7	102,5	74,6	73,7	84,4
XII	101,5	114,7	103,1	110,0	91,8	86,7	100,7	89,6	122,9	77,9
2015 I	97,6	97,7	115,3	99,2	126,9	80,5	134,3	134,3	59,4	81,3
II	101,8	104,1	134,2	95,5	131,5	100,2	127,4	135,4	44,0	89,2
III	105,0	110,7	116,6	104,4	144,2	95,7	135,7	159,0	46,1	82,2
IV	103,6	128,6	105,9	95,3	135,5	106,7	146,4	120,2	51,6	94,2
V	104,8	120,6	106,1	100,7	140,3	105,1	136,1	141,7	51,1	100,5
VI	107,4	135,1	111,0	101,8	139,8	110,4	123,6	124,7	54,2	92,0

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. *b* Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności — PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of values at current prices. *b* Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities — PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamics of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 30. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab} (dok.)

 RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	pojazdy samocho- dowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe solid, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecja- lizowanych sklepach other retail sale in non- specialized stores	farmaceutyki, kosmetyki, sprzęt ortopedyczny pharma- ceuticals cosmetics orthopaedic equipment	włókno, odzież, obuwie textiles, clothing, footwear	meble, RTV, AGD furniture, radio, TV and household appliances	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecja- lizowanych sklepach papers, books, other sale in specia- lized stores	pozostałe others	miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100		
2014	IV	101,7	79,7	103,7	110,6	113,3	80,8	101,5	117,7	96,0	91,0		
	V	93,3	97,2	96,1	90,5	95,3	97,7	112,8	92,9	98,8	90,8		
	VI	100,0	106,5	102,1	101,6	97,7	95,9	97,1	110,2	102,1	102,7		
	VII	104,2	102,7	109,0	106,0	110,6	101,0	104,0	101,0	107,3	100,4		
	VIII	96,6	82,6	102,6	100,6	101,0	99,4	99,8	99,8	100,0	88,8		
	IX	102,1	116,8	102,8	92,4	87,9	105,3	98,4	110,9	100,5	113,9		
	X	106,4	111,0	108,8	104,5	99,5	107,8	108,2	110,7	71,9	98,0		
	XI	89,0	91,1	84,5	89,5	94,2	95,6	100,5	87,6	77,5	89,6		
	XII	116,9	123,1	101,4	125,8	114,4	105,9	110,6	105,7	165,7	109,8		
2015	I	81,2	87,1	110,1	75,9	93,6	106,5	91,9	92,1	54,9	66,8		
	II	100,8	106,8	99,7	94,9	99,7	100,2	92,2	105,1	79,3	117,4		
	III	118,9	116,8	97,4	123,0	139,3	102,5	117,2	118,9	109,7	126,4		
	IV	100,3	92,6	94,2	100,9	106,5	90,1	109,5	89,0	107,4	104,3		
	V	94,3	91,2	96,3	95,7	98,6	96,3	104,8	109,5	97,8	96,9		
	VI	102,5	119,3	106,8	102,7	97,3	100,8	88,2	96,9	108,4	94,0		

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności — PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

^a Indices are calculated on the basis of values at current prices. ^b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities — PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamics of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TURYSTYKA
TOURISM

TABL.31. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ^{ab}
OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS ^{ab}

OKRESY PERIODS		Osoby korzystające Tourists accomodated	turyści z zagranicy foreign tourists	Udzielone noclegi Nights spent	turytom zagranicznym foreign tourists	Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % Utilisation of bed places in %	Wynajęte pokoje ^c Rooms rented ^c	turytom zagranicznym foreign tourists	Stopień wykorzystania pokoi w % ^c Utilisation of rooms in % ^c
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
Obiekty ogółem Tourist accommodation establishments — total									
2013	I–XII	866687	86998	3167258	176873	42,5	619383	114598	36,9
2014	I–XII	929370	89856	3290633	190082	42,5	704863	121090	38,7
	A	107,2	103,3	103,9	107,5	x	113,8	105,7	x
2014	I–III	162859	10515	638547	26249	39,1	133975	19993	31,8
	IV–VI	255878	25322	843214	49163	42,6	180543	31242	40,2
	VII–IX	295587	37312	1048839	73981	44,4	208443	42132	43,7
	X–XII	215046	16707	760033	40689	43,0	181902	27723	38,3
	A	111,4	113,7	105,2	116,2	x	118,8	115,2	x
2015	I–III	189221	14233	685977	39664	39,8	175606	27688	36,5
	IV–VI	289984	28854	917805	61666	44,7	229325	39943	45,8
	A	113,3	113,9	108,8	125,4	x	127,0	127,9	x
Hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe — razem Hotels and similar — total									
2013	I–XII	583677	80074	953364	155594	28,8	619383	114598	36,9
2014	I–XII	647841	81818	1088736	165908	30,2	704863	121090	38,7
	A	111,0	102,2	114,2	106,6	x	113,8	105,7	x
2014	I–III	118148	10065	197508	24573	23,8	133975	19993	31,8
	IV–VI	172561	22713	280735	42276	31,8	180543	31242	40,2
	VII–IX	193556	33003	338198	61723	35,9	208443	42132	43,7
	X–XII	163576	16037	272295	37336	28,8	181902	27723	38,3
	A	115,5	114,2	117,3	117,2	x	118,8	115,2	x
2015	I–III	146208	13526	264049	36914	27,7	175606	27688	36,5
	IV–VI	202474	26039	349171	53492	35,1	229325	39943	45,8
	A	117,3	114,6	124,4	126,5	x	127,0	127,9	x

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Patrz uwagi metodyczne pkt 28. c Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

a Data concerning facilities with 10 or more bed places. b See methodological notes item 28. c Data concerning only hotels and similar establishments.

TABL.31. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ^{ab} (dok.)OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS ^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS		Osoby korzystające <i>Tourists accomodated</i>	turyści zagraniczni <i>foreign tourists</i>	Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>	turytom zagranicznym <i>foreign tourists</i>	Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje ^c <i>Rooms rented ^c</i>	turytom zagranicznym <i>foreign tourists</i>	Stopień wykorzystania pokoi w % ^c <i>Utilisation of rooms in % ^c</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
w tym hotele <i>of which hotels</i>									
2013	I–XII	502700	78114	806342	150773	30,2	541324	111093	38,3
2014	I–XII	576738	79627	945808	159472	32,1	626179	117258	40,6
	A	114,7	101,9	117,3	105,8	x	115,7	105,5	x
2014	I–III	104369	9800	170612	24025	25,3	118358	19565	33,3
	IV–VI	152112	22112	241890	40809	33,9	159271	30255	42,3
	VII–IX	173877	32129	293078	58717	37,7	184589	40573	45,5
	X–XII	146380	15586	240228	35921	30,9	163961	26865	40,5
	A	117,0	113,7	119,6	116,3	x	121,4	115,2	x
2015	I–III	130473	13188	230714	35885	29,0	157069	27032	38,1
	IV–VI	179279	25284	304997	51836	37,3	205243	38942	48,2
	A	117,9	114,3	126,1	127,0	x	128,9	128,7	x
Pozostałe turystyczne obiekty noclegowe <i>Other tourist accommodation establishments</i>									
2013	I–XII	283010	6924	2213894	21279	53,3	.	.	x
2014	I–XII	281529	8038	2201897	24174	53,1	.	.	x
	A	99,5	116,1	99,5	113,6	x	x	x	x
2014	I–III	44711	450	441039	1676	54,9	.	.	x
	IV–VI	83317	2609	562479	6887	51,2	.	.	x
	VII–IX	102031	4309	710641	12258	50,1	.	.	x
	X–XII	51470	670	487738	3353	59,3	.	.	x
	A	100,1	103,7	99,5	106,1	x	x	x	x
2015	I–III	43013	707	421928	2750	54,8	.	.	x
	IV–VI	87510	2815	568634	8174	53,6	.	.	x
	A	105,0	107,9	101,1	118,7	x	x	x	x

^a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. ^b Patrz uwagi metodyczne pkt 28. ^c Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

^a Data concerning facilities with 10 or more bed places. ^b See methodological notes item 28. ^c Data concerning only hotels and similar establishments.

KONIUNKTURA GOSPODARCZA

BUSINESS TENDENCY

TABL.32. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a

BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a

OKRESY PERIODS		Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>									
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
			ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranic- znych <i>domestic and foreign order- books</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranic- znych <i>domestic and foreign order- books</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2014	IV	11,1	9,2	8,0	12,2	-0,3	13,0	17,6	14,0	7,7	-0,6
	V	10,8	8,3	4,3	8,8	3,0	13,3	12,6	13,5	5,3	-0,2
	VI	7,7	9,1	6,0	5,5	-0,2	6,2	4,0	6,0	0,3	0,9
	VII	9,6	8,8	2,8	1,7	3,5	10,4	8,0	10,7	5,3	4,0
	VIII	14,3	10,6	3,5	6,1	3,4	17,9	20,5	19,9	8,9	4,5
	IX	12,8	9,9	-2,6	7,6	-1,1	15,7	16,2	21,2	11,4	3,2
	X	11,7	16,1	12,9	19,7	6,7	7,2	4,3	7,6	6,9	0,3
	XI	8,7	14,3	9,7	15,4	3,7	3,0	2,9	-2,0	0,7	4,0
	XII	6,9	12,4	-1,5	2,8	-1,5	1,3	4,0	3,5	3,3	3,5
2015	I	10,6	12,4	2,4	3,5	0,6	8,7	13,3	16,2	5,7	3,9
	II	9,6	11,8	3,0	8,7	-2,4	7,3	15,2	18,1	6,2	1,8
	III	11,4	10,9	1,8	5,2	-3,2	11,9	13,6	16,7	8,5	1,8
	IV	13,8	12,5	15,0	15,0	-0,1	15,1	18,0	23,1	13,7	3,0
	V	14,2	17,2	6,2	9,0	-1,9	11,2	12,4	14,9	6,1	4,8
	VI	12,0	13,5	4,2	6,1	5,6	10,4	8,9	11,7	6,0	1,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.

^a See methodological notes item 28.

TABL.32. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Budownictwo <i>Construction</i>									
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
			ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień na rynku krajowym <i>order-books at the domestic market</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień na rynku krajowym <i>order-books at the domestic market</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2014	IV.....	3,6	-11,6	0,5	-5,1	-14,0	18,8	20,5	18,3	13,6	6,6
	V.....	3,0	-8,0	0,9	-0,8	-6,1	13,9	18,6	21,0	14,4	2,8
	VI.....	7,9	-3,1	7,5	5,8	-2,9	18,9	14,8	18,1	17,7	1,4
	VII.....	5,1	-1,8	12,4	10,6	-0,5	12,0	7,3	9,9	10,3	-0,2
	VIII.....	3,5	-2,0	8,1	5,4	1,7	9,0	3,8	5,9	7,9	-3,1
	IX.....	4,0	3,0	4,2	8,8	3,1	5,0	-4,3	-0,1	5,2	-2,5
	X.....	-6,2	-1,9	-7,0	-1,1	-7,9	-10,4	-13,9	-14,3	-9,1	-15,8
	XI.....	-7,5	-0,8	-13,2	-7,5	-6,1	-14,1	-21,7	-25,2	-12,6	-22,2
	XII.....	-10,5	-1,4	-25,2	-17,3	-12,6	-19,6	-27,7	-29,9	-19,2	-23,1
2015	I.....	-8,7	-5,0	-23,5	-24,0	-16,7	-12,3	-11,2	-19,1	-14,0	-13,9
	II.....	-5,3	-8,6	-27,0	-25,2	-21,8	-1,9	-1,3	0,1	-4,4	-5,1
	III.....	-0,2	-7,9	-10,2	-11,9	-17,0	7,5	14,4	13,8	1,7	3,4
	IV.....	1,1	-9,4	-3,6	-2,1	-10,1	11,5	13,9	15,9	9,3	7,6
	V.....	9,3	-0,6	-4,0	-3,6	-7,1	19,2	16,3	12,9	3,5	4,5
	VI.....	4,1	-2,3	-4,7	-2,7	-9,8	10,4	7,1	7,6	1,4	1,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.^a See methodological notes item 28.

TABL.32. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^{b Δ}			Trade; repair of motor vehicles ^{b Δ}					
		diagnoza <i>diagnosis</i>			prognoza <i>forecast</i>					
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>	
2014	IV.....	-5,5	-12,1	-4,3	-9,5	1,1	5,5	2,6	0,0	-3,5
	V.....	-10,2	-15,6	-6,5	-9,5	-4,8	-6,5	-6,3	-7,6	-6,5
	VI.....	-9,3	-11,4	-4,3	-14,7	-7,1	-3,5	1,0	-8,7	-4,1
	VII.....	-12,5	-13,2	-8,4	-20,6	-11,7	-10,1	-10,8	-10,7	-5,9
	VIII.....	-12,4	-14,8	-7,1	-16,4	-9,9	-7,2	-6,0	-8,7	-5,8
	IX.....	-8,7	-7,0	-11,0	-12,9	-10,4	-6,8	-5,3	-10,2	-5,9
	X.....	-8,6	-15,5	-9,6	-16,1	-1,7	1,7	4,5	-3,0	-5,2
	XI.....	-6,8	-14,7	-4,7	-11,4	1,2	5,2	4,4	-2,8	-6,4
	XII.....	-13,7	-17,3	-5,2	-14,0	-10,1	-5,7	-7,2	-10,0	-10,8
2015	I.....	-7,0	-0,2	0,0	-9,7	-13,7	-18,1	-16,9	-10,0	-8,9
	II.....	-8,8	-4,8	-9,1	-11,9	-12,7	-7,4	-11,4	-9,6	-3,8
	III.....	-4,7	-3,1	-7,7	-9,2	-6,2	-2,1	-0,1	-4,5	-3,7
	IV.....	-6,2	-8,9	0,3	-3,3	-3,4	-0,5	2,4	2,1	-0,4
	V.....	-3,9	-8,3	0,7	-8,5	0,5	2,9	4,2	0,7	-0,3
	VI.....	0,6	-2,2	-5,3	-10,0	3,4	5,5	7,9	4,5	-1,9

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28. ^b Z wyłączeniem działu "Handel hurtowy^Δ".

^a See methodological notes item 28. ^b Excluding division "Wholesale trade^Δ".

TABL.32. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (cd.)

BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Transport i gospodarka magazynowa					Transportation and storage				
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury indicator of the general business tendency climate	diagnoza diagnosis			prognoza forecast					
			ogólna sytuacja gospodarcza general economic situation	popyt demand	sprzedaż sale	sytuacja finansowa financial situation	ogólna sytuacja gospodarcza general economic situation	popyt demand	sprzedaż sale	sytuacja finansowa financial situation	zatrudnienie employment
2014	IV.....	-0,3	-0,4	-6,0	-3,3	-0,7	-0,1	5,6	5,6	2,5	2,7
	V.....	12,7	22,9	-2,7	-2,7	8,0	2,4	5,0	9,7	5,0	7,2
	VI.....	-0,7	-3,3	4,8	4,8	8,0	2,0	-0,7	-0,7	-5,7	7,4
	VII.....	6,9	9,1	-3,7	-3,7	9,0	4,6	4,6	4,6	-0,1	1,9
	VIII.....	3,3	4,9	2,1	4,8	16,0	1,7	10,1	-29,6	-45,4	16,1
	IX.....	6,4	7,8	-0,5	2,1	10,6	4,9	5,1	5,1	3,0	2,4
	X.....	2,1	2,2	2,4	5,0	2,4	2,0	-0,7	2,0	0,2	-3,2
	XI.....	6,4	5,3	8,0	7,7	11,0	7,4	10,2	12,9	2,6	7,4
	XII.....	8,1	5,8	1,3	-4,2	5,2	10,3	9,4	12,6	-0,7	7,1
2015	I.....	3,0	14,7	-4,4	-6,5	6,7	-8,8	0,1	2,2	-14,9	10,9
	II.....	11,3	14,3	-16,5	-8,7	5,1	8,2	7,3	8,1	4,1	5,2
	III.....	10,9	14,3	-11,4	-8,9	-3,2	7,5	7,0	2,9	-1,3	2,8
	IV.....	11,1	15,2	-10,2	-2,3	-3,7	6,9	6,9	10,9	2,8	16,1
	V.....	9,5	13,6	8,3	9,6	2,9	5,4	9,5	13,5	5,4	12,2
	VI.....	18,1	24,5	9,3	9,3	11,9	11,6	15,6	15,6	11,6	10,4

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.

^a See methodological notes item 28.

TABL.32. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (dok.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ					Accommodation and catering ^Δ				
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury indicator of the general business tendency climate	diagnoza diagnosis			prognoza forecast					
			ogólna sytuacja gospodarcza general economic situation	popyt demand	sprzedaż sale	sytuacja finansowa financial situation	ogólna sytuacja gospodarcza general economic situation	popyt demand	sprzedaż sale	sytuacja finansowa financial situation	zatrudnienie employment
2014	IV.....	15,5	-0,5	-8,0	-3,1	6,8	31,5	43,7	43,7	51,2	35,6
	V.....	13,6	-3,9	14,6	16,8	9,1	31,0	56,9	59,2	59,2	32,8
	VI.....	20,7	0,0	19,5	22,0	-2,0	41,3	49,8	49,8	33,4	16,5
	VII.....	16,9	9,2	10,2	10,2	24,6	24,6	41,1	41,1	21,2	16,5
	VIII.....	8,8	12,2	-1,3	11,7	-10,3	5,4	-7,6	-7,6	-11,1	-16,5
	IX.....	-11,5	2,6	-2,8	-5,5	-4,8	-25,5	-25,3	-25,3	-25,5	-29,5
	X.....	-15,3	2,3	-16,5	-14,0	2,3	-32,8	-36,3	-36,3	-32,8	-18,9
	XI.....	-12,2	15,7	-46,8	-46,8	-20,0	-40,0	-35,2	-35,2	-40,0	-0,2
	XII.....	-6,0	8,0	-28,6	-28,6	-18,5	-19,9	-32,8	-32,8	-49,3	-17,7
2015	I.....	-5,2	2,7	-21,0	-21,0	0,0	-13,0	-6,5	-6,5	-18,3	9,1
	II.....	1,5	-3,6	-10,1	-10,1	-3,6	6,5	15,6	15,6	-3,6	12,7
	III.....	7,9	3,8	-9,2	-9,2	-5,4	11,9	21,0	21,0	2,7	9,1
	IV.....	-7,7	-34,6	-34,6	-34,6	-28,1	19,2	28,3	28,3	12,6	15,6
	V.....	9,2	6,5	24,8	24,8	9,2	11,9	27,5	27,5	11,9	9,1
	VI.....	6,0	0,0	11,8	18,3	11,9	11,9	21,0	21,0	11,9	15,6

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.^a See methodological notes item 28.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE
PUBLIC SAFETY

TABL. 33. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE I WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW
PRZESTĘPSTW^a W OKRESIE I–VI 2015 R.
ASCERTAINED CRIMES AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS
IN CRIMES^a IN THE PERIOD I–VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przestępstwa stwierdzone Ascertained crimes	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw w % Rate of detectability of delinquents in crimes in %
OGÓŁEM	22107	72,5
TOTAL		
w tym przestępstwa: of which crimes:		
o charakterze kryminalnym	14061	61,9
<i>criminal</i>		
o charakterze gospodarczym	5125	87,8
<i>commercial</i>		
drogowe	1970	98,9
<i>traffic</i>		
Z ogółem rodzaje przestępstw: Of total type of crimes:		
przeciwko życiu i zdrowiu	389	86,3
<i>against life and health</i>		
przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	2040	98,6
<i>against public safety and safety in transport</i>		
przeciwko wolności i wolności sumienia.....	769	90,8
<i>against freedom and freedom of conscience</i>		
przeciwko rodzinie i opiece	730	99,0
<i>against the family and guardianship</i>		
przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego ^b	575	92,0
<i>against the activities of state institutions and local government^b</i>		
przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	817	99,9
<i>against the judiciary</i>		
przeciwko wiarygodności dokumentów	751	76,6
<i>against the reliability of documents</i>		
przeciwko mieniu	11681	57,2
<i>against property</i>		
przeciwko obrotowi gospodarczemu ^c	390	92,9
<i>against economic activity^c</i>		
przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi	179	6,1
<i>against money and securities trading</i>		
z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii	1720	97,3
<i>by law on Counteracting Drug Addiction</i>		

^a Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Patrz wyjaśnienia metodyczne, pkt 29. ^b Łącznie z przestępstwami z art. 250a kodeksu karnego (korupcja wyborcza) oraz z art. 296a i 296b kodeksu karnego (korupcja na stanowisku kierowniczym i korupcja sportowa). ^c Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 196b kodeksu karnego.

U w a g a. Dane zostały wygenerowane z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 29 VII 2015.

^a Without punishable acts committed by juveniles. See methodological notes, item 29. ^b Including Art. 250a Criminal Code (corruption concerning elections) and Art. 296a and 296b Criminal Code (corruption on the managing post and corruption in sport). ^c Excluding corruption under Art. 296a and 196b of the Criminal Code.

N o t e. Data were generated from the National Police Information System on 29 VII 2015.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Bydgoszczy.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Bydgoszcz.

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 34. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG SEKCJI**

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SECTIONS

OKRESY PERIODS A - stan w dniu 31 XII 2014 as of December 31, 2014 B - stan w dniu 30 VI 2015 as of June 30, 2015	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity	
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
OGÓŁEM	A	192078	49877	5880	43972	142201
TOTAL	B	192816	50599	5856	44360	142217
w tym: of which:						
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	A	4336	1245	31	1214	3091
<i>Agriculture, forestry and fishing</i>	B	4374	1253	31	1220	3121
Przemysł	A	19044	5324	153	5167	13720
<i>Industry</i>	B	19168	5418	150	5215	13750
górnictwo i wydobywanie	A	222	74	1	73	148
<i>mining and quarrying</i>	B	217	72	1	70	145
przetwórstwo przemysłowe	A	17560	4619	38	4579	12941
<i>manufacturing</i>	B	17686	4708	37	4625	12978
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	A	488	318	18	300	170
<i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	B	496	322	17	301	174
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ	A	774	313	96	215	461
<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	B	769	316	95	219	453
Budownictwo	A	22325	3112	42	3067	19213
<i>Construction</i>	B	22640	3164	40	3083	19476
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	50990	10080	21	10054	40910
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	B	50366	10197	21	10095	40169
Transport i gospodarka magazynowa	A	12492	1019	14	1004	11473
<i>Transportation and storage</i>	B	12521	1049	13	1020	11472

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. W podziale według sektorów własności – bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. In the division by ownership sectors without the entities for which the information on the form of ownership is not present in the REGON register.

TABL. 34. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG SEKCJI (dok.)NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SECTIONS (cont.)

OKRESY PERIODS A - stan w dniu 31 XII 2014 as of December 31, 2014 B - stan w dniu 30 VI 2015 as of June 30, 2015	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity	
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	A	4616	1099	45	1054	3517
Accommodation and catering ^Δ	B	4710	1123	44	1065	3587
Informacja i komunikacja	A	4152	974	8	963	3178
Information and communication	B	4198	1003	8	976	3195
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	A	6508	720	8	711	5788
Financial and insurance activities	B	6454	751	9	724	5703
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	A	8840	7409	1625	5782	1431
Real estate activities	B	8980	7512	1628	5864	1468
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	A	14668	2405	102	2301	12263
Professional, scientific and technical activities	B	14830	2451	102	2313	12379
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	A	5553	893	12	879	4660
Administrative and support service activities	B	5613	917	11	887	4696
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	A	1460	1457	613	844	3
Public administration and defence; compulsory social security	B	1445	1442	589	851	3
Edukacja	A	7008	4065	2495	1570	2943
Education	B	7051	4094	2501	1584	2957
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	A	13222	1020	384	636	12202
Human health and social work activities	B	13445	1028	382	636	12417
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	A	3706	2121	320	1801	1585
Arts, entertainment and recreation	B	3738	2137	320	1816	1601
Pozostała działalność usługowa	A	13154	6930	5	6923	6224
Other service activities	B	13277	7054	5	7009	6223

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. W podziale według sektorów własności – bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. In the division by ownership sectors without the entities for which the information on the form of ownership is not present in the REGON register.

TABL. 35. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ**

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS									
		Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises	przemysł ^b industry ^b	Spółdzielnie Cooperatives	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate, activities
2013	XII	6	4	962	174	104	73	204	272
2014	III	6	4	962	173	104	74	202	272
	VI	6	4	968	174	105	75	203	272
	IX	6	4	974	174	108	75	203	271
	XII	6	4	971	172	108	74	203	270
2015	III	6	4	971	172	108	74	204	270
	VI	6	4	972	170	108	75	205	270
	A	100,0	100,0	100,4	97,7	102,9	100,0	101,0	99,3
	B	100,0	100,0	100,1	98,8	100,0	101,4	100,5	100,0

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

TABL. 35. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY FORM OF LEGAL (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Spółki handlowe Commercial companies											Osoby fizyczne prowa- dzące działal- ność gospo- darczą <i>Natural persons con- ducting economic activity</i>	
		z ogółem – spółki of grand total – companies												
		ogółem grand total	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign partici- pation	przemysł ^b industry ^b	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate, activities	akcyjne join-stock	jedno- osobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital participa- tion	z ogra- niczoną odpo- wiedzial- nością limited liability	jedno- osobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury		z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital parti- cipation
2013	XII	13504	1791	3156	1671	4068	507	356	11	42	11251	6	1682	143173
2014	III	13720	1799	3180	1684	4129	517	355	11	40	11440	5	1692	143224
	VI	13907	1816	3222	1704	4165	526	358	10	41	11613	5	1709	143150
	IX	14113	1816	3262	1727	4217	537	361	9	41	11794	4	1708	142379
	XII	14311	1815	3302	1739	4251	548	359	9	40	11955	4	1707	142201
2015	III	14586	1823	3347	1779	4309	564	360	8	39	12187	4	1716	141471
	VI	14834	1825	3399	1797	4359	579	361	9	39	12413	4	1722	142217
	A	106,7	100,5	105,5	105,5	104,7	110,1	100,8	90,0	95,1	106,9	80,0	100,8	99,3
	B	101,7	100,1	101,6	101,0	101,2	102,7	100,3	112,5	100,0	101,9	100,0	100,3	100,5

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH
SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

 TABL. 36. **LUDNOŚĆ^a W 2014 R.**

Stan w dniu 31 XII

 POPULATION^a IN 2014

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Males	Kobiety Females	Ludność Population		Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
				w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population	na 1 km ^{2b} per km ^{2 b}	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	2089992	1012878	1077114	59,8	116	106,3
Podregiony: Subregions:						
Bydgosko-Toruński powiaty: powiats:	774711	368450	406261	77,8	266	110,3
bydgoski	111734	55329	56405	24,2	80	101,9
toruński	102167	50454	51713	14,6	83	102,5
M. Bydgoszcz	357652	168306	189346	100,0	2032	112,5
M. Toruń	203158	94361	108797	100,0	1756	115,3
Grudziądzki powiaty: powiats:	393289	192750	200539	52,0	97	104,0
brodnicki	78397	38865	39532	43,2	75	101,7
chełmiński	52559	25805	26754	38,9	100	103,7
golubsko-dobrzyński	45441	22481	22960	37,7	74	102,1
grudziądzki	40207	20095	20112	13,1	55	100,1
rypiński	44652	22076	22576	37,5	76	102,3
wąbrzeski	34857	17166	17691	39,9	69	103,1
M. Grudziądz	97176	46262	50914	100,0	1682	110,1
Inowrocławski powiaty: powiats:	367207	179900	187307	52,2	92	104,1
inowrocławski	163167	79182	83985	64,7	133	106,1
mogileński	46408	22687	23721	38,8	69	104,6
nakielski	86936	43062	43874	43,4	78	101,9
żniński	70696	34969	35727	43,0	72	102,2
Świecki powiaty: powiats:	189775	94063	95712	33,8	57	101,8
sępoleński	41542	20708	20834	42,7	53	100,6
świecki	99852	49213	50639	32,4	68	102,9
tucholski	48381	24142	24239	28,8	45	100,4
Włocławski powiaty: powiats:	365010	177715	187295	51,3	100	105,4
aleksandrowski	55711	27005	28706	45,2	117	106,3
lipnowski	67041	33341	33700	30,8	66	101,1
radziejowski	41510	20551	20959	24,6	68	102,0
włocławski	86809	43024	43785	20,1	59	101,8
M. Włocławek	113939	53794	60145	100,0	1351	111,8

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. b Stan w dniu 1 I.

a See methodological notes item 1. b As of 1 I.

TABL. 37. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W IV KWARTALE 2014 R.

VITAL STATISTICS IN THE IVTH QUARTER 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths	niemowląt ^b infants ^b	Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths	niemowląt ^{bc} infants ^{bc}	Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	1885	4783	5117	23	-334	3,61	9,15	9,79	4,81	-0,64
Podregiony: Subregions:										
Bydgosko-Toruński	624	1747	1812	10	-65	3,22	9,02	9,36	5,72	-0,34
powiaty: powiats:										
bydgoski	93	228	212	1	16	3,33	8,17	7,60	4,39	0,57
toruński	103	286	188	1	98	4,04	11,21	7,37	3,50	3,84
M. Bydgoszcz	260	766	941	6	-175	2,91	8,56	10,51	7,83	-1,96
M. Toruń	168	467	471	2	-4	3,31	9,20	9,28	4,28	-0,08
Grudziądzki	397	1001	986	3	15	4,04	10,18	10,03	3,00	0,15
powiaty: powiats:										
brodnicki	79	211	177	—	34	4,04	10,78	9,04	x	1,74
chełmiński	45	146	112	—	34	3,42	11,11	8,52	x	2,59
golubsko-dobrzyński	48	124	101	—	23	4,22	10,91	8,89	x	2,02
grudziądzki	52	110	83	1	27	5,18	10,95	8,26	9,09	2,69
rypiński	48	91	131	—	-40	4,30	8,15	11,73	x	-3,58
wąbrzeski	33	88	101	—	-13	3,78	10,09	11,58	x	-1,49
M. Grudziądz	92	231	281	2	-50	3,78	9,50	11,56	8,66	-2,06
Inowrocławski	322	813	861	4	-48	3,51	8,85	9,38	4,92	-0,52
powiaty: powiats:										
inowrocławski	131	341	413	1	-72	3,21	8,36	10,12	2,93	-1,76
mogileński	47	108	116	—	-8	4,05	9,30	9,99	x	-0,69
nakielski	92	212	169	2	43	4,23	9,76	7,78	9,43	1,98
żniński	52	152	163	1	-11	2,94	8,60	9,22	6,58	-0,62
Świecki	185	487	422	1	65	3,90	10,27	8,90	2,05	1,37
powiaty: powiats:										
sępoleński	29	98	90	—	8	2,79	9,43	8,66	x	0,77
świecki	108	274	236	1	38	4,33	10,98	9,46	3,65	1,52
tucholski	48	115	96	—	19	3,97	9,51	7,94	x	1,57
Włocławski	357	735	1036	5	-301	3,91	8,05	11,35	6,80	-3,30
powiaty: powiats:										
aleksandrowski	45	104	170	—	-66	3,23	7,46	12,20	x	-4,74
lipnowski	81	180	159	3	21	4,83	10,74	9,48	16,67	1,25
radziejowski	44	82	121	1	-39	4,24	7,90	11,66	12,20	-3,76
włocławski	90	173	238	—	-65	4,15	7,97	10,97	—	-3,00
M. Włocławek	97	196	348	1	-152	3,40	6,87	12,20	5,10	-5,33

^a Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. ^b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^c Na 1000 urodzeń żywych.

^a Number of live births minus deaths in a given period. ^b Infants less than 1 year old. ^c Per 1000 live births.

TABL. 38. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2014 R.

VITAL STATISTICS IN 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths	niemowląt ^b infants ^b	Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths	niemowląt ^{bc} infants ^{bc}	Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	10294	20031	20028	93	3	4,92	9,58	9,58	4,64	0,00
Podregiony: Subregions:										
Bydgosko-Toruński	3637	7283	7167	28	116	4,70	9,40	9,25	3,84	0,15
powiaty: powiats:										
bydgoski	504	1048	788	6	260	4,53	9,43	7,09	5,73	2,34
toruński	500	1063	778	3	285	4,92	10,46	7,66	2,82	2,81
M. Bydgoszcz	1699	3256	3680	13	-424	4,74	9,08	10,26	3,99	-1,18
M. Toruń	934	1916	1921	6	-5	4,60	9,43	9,46	3,13	-0,02
Grudziądzki	2013	4047	3705	19	342	5,12	10,29	9,42	4,69	0,87
powiaty: powiats:										
brodnicki	437	867	676	4	191	5,59	11,09	8,64	4,61	2,44
chełmiński	244	557	501	5	56	4,64	10,59	9,53	8,98	1,06
golubsko-dobrzyński	216	456	387	1	69	4,76	10,04	8,52	2,19	1,52
grudziądzki	235	455	344	2	111	5,85	11,33	8,57	4,40	2,76
rypiński	238	455	440	1	15	5,33	10,19	9,85	2,20	0,34
wąbrzeski	182	352	344	1	8	5,21	10,07	9,84	2,84	0,23
M. Grudziądz	461	905	1013	5	-108	4,73	9,29	10,40	5,52	-1,11
Inowrocławski	1865	3466	3521	19	-55	5,07	9,43	9,58	5,48	-0,15
powiaty: powiats:										
inowrocławski	788	1463	1687	8	-224	4,82	8,95	10,33	5,47	-1,37
mogileński	239	444	464	3	-20	5,14	9,56	9,99	6,76	-0,43
nakielski	479	845	695	5	150	5,51	9,72	7,99	5,92	1,73
żniński	359	714	675	3	39	5,07	10,09	9,54	4,20	0,55
Świecki	995	1950	1659	8	291	5,25	10,28	8,75	4,10	1,53
powiaty: powiats:										
sępoleński	216	397	358	-	39	5,19	9,54	8,60	x	0,94
świecki	527	1034	888	6	146	5,28	10,37	8,90	5,80	1,46
tucholski	252	519	413	2	106	5,22	10,75	8,55	3,85	2,20
Włocławski	1784	3285	3976	19	-691	4,88	8,98	10,87	5,78	-1,89
powiaty: powiats:										
aleksandrowski	238	475	641	1	-166	4,26	8,51	11,48	2,11	-2,97
lipnowski	365	725	677	7	48	5,44	10,80	10,09	9,66	0,72
radziejowski	222	401	458	3	-57	5,35	9,66	11,03	7,48	-1,37
włocławski	454	795	914	3	-119	5,23	9,15	10,53	3,77	-1,37
M. Włocławek	505	889	1286	5	-397	4,41	7,77	11,24	5,62	-3,47

^a Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. ^b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^c Na 1000 urodzeń żywych.

^a Number of live births minus deaths in a given period. ^b Infants less than 1 year old. ^c Per 1000 live births.

TABL. 39. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2015 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2015

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia zarejestrowanego ^a w % Registered unemployment rate ^a in %	Oferty pracy ^a (zgłoszone w ciągu miesiąca) Job offers ^a (declaring during a month)
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	absolwenci ^a graduates ^a		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	109912	62136	92878	16787	2899	13,8	9148
Podregiony: Subregions:							
Bydgosko-Toruński powiaty: powiats:	26261	14090	22030	2744	500	8,2	3319
bydgoski	3766	2096	3166	486	69	9,8	439
toruński	5735	3252	4670	910	156	17,3	282
M. Bydgoszcz	10013	5184	8357	784	148	6,2	1708
M. Toruń	6747	3558	5837	564	127	7,6	890
Grudziądzki	22322	13201	18896	3260	677	15,8	1647
powiaty: powiats:							
brodnicki	3496	2176	3045	518	123	11,8	317
chełmiński	3234	1852	2785	390	99	18,7	187
golubsko-dobrzyński	3089	1835	2639	675	125	18,1	199
grudziądzki	2393	1372	2017	322	77	17,7	216
rypiński	2678	1690	2261	521	74	16,4	188
wąbrzeski	2448	1458	2076	419	90	18,4	156
M. Grudziądz	4984	2818	4073	415	89	14,8	384
Inowrocławski	23792	13850	19382	3358	708	18,5	1527
powiaty: powiats:							
inowrocławski	11632	6523	9540	1625	326	19,1	543
mogileński	2924	1807	2358	475	135	17,4	146
nakielski	4947	2880	4059	713	124	18,4	539
żniński	4289	2640	3425	545	123	17,7	299
Swiecki	9719	5760	8218	1553	324	15,2	644
powiaty: powiats:							
sępoleński	2581	1465	2041	395	87	19,1	190
świecki	4159	2566	3696	635	141	12,6	313
tucholski	2979	1729	2481	523	96	17,2	141
Włocławski	27818	15235	24352	5872	690	20,0	2011
powiaty: powiats:							
aleksandrowski	3605	1832	3058	578	70	18,4	157
lipnowski	5191	2788	4416	1607	201	22,1	168
radziejowski	3308	1786	2938	806	126	21,2	91
włocławski	7522	4251	6670	1735	180	23,4	835
M. Włocławek	8192	4578	7270	1146	113	16,9	760

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^a See methodological notes item 4.

TABL. 40. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2015 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2015

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age				
	poniżej 25 lat below 25 years	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	17229	30101	24326	21155	17101
Podregiony: Subregions:					
Bydgosko-Toruński	3360	6843	5727	5288	5043
powiaty: powiats:					
bydgoski	534	1032	795	741	664
toruński	1050	1674	1321	981	709
M. Bydgoszcz	806	2499	2298	2097	2313
M. Toruń	970	1638	1313	1469	1357
Grudziądzki	3757	6141	4662	4294	3468
powiaty: powiats:					
brodnicki	658	980	748	631	479
chełmiński	509	887	720	630	488
golubsko-dobrzyński	633	891	625	572	368
grudziądzki	444	640	507	443	359
rypiński	547	810	515	443	363
wąbrzeski	501	674	500	471	302
M. Grudziądz	465	1259	1047	1104	1109
Inowrocławski	4019	6620	5327	4487	3339
powiaty: powiats:					
inowrocławski	1894	3307	2579	2219	1633
mogileński	599	806	667	496	356
nakielski	862	1346	1082	927	730
żniński	664	1161	999	845	620
Świecki	1860	2752	2020	1734	1353
powiaty: powiats:					
sępoleński	517	737	523	425	379
świecki	736	1112	911	795	605
tucholski	607	903	586	514	369
Włocławski	4233	7745	6590	5352	3898
powiaty: powiats:					
aleksandrowski	524	1067	828	663	523
lipnowski	1053	1599	1166	851	522
radziejowski	641	957	730	625	355
włocławski	1212	2091	1766	1487	966
M. Włocławek	803	2031	2100	1726	1532

TABL. 41. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2015 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2015

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a vocational secondary ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	9039	21569	11336	32676	35292
Podregiony: Subregions:					
Bydgosko-Toruński	3284	5160	2563	7149	8105
powiaty: powiats:					
bydgoski	364	670	326	1180	1226
toruński	372	1030	615	1635	2083
M. Bydgoszcz	1568	1978	979	2678	2810
M. Toruń	980	1482	643	1656	1986
Grudziądzki	1388	4177	2370	6308	8079
powiaty: powiats:					
brodnicki	287	647	380	1016	1166
chełmiński	156	541	296	950	1291
golubsko-dobrzyński	151	634	377	951	976
grudziądzki	108	364	274	644	1003
rypiński	209	586	290	568	1025
wąbrzeski	132	494	213	783	826
M. Grudziądz	345	911	540	1396	1792
Inowrocławski	1609	5112	2504	7898	6669
powiaty: powiats:					
inowrocławski	871	2662	1233	3493	3373
mogileński	180	633	384	1003	724
nakielski	286	879	476	1706	1600
żniński	272	938	411	1696	972
Świecki	545	1828	1010	3209	3127
powiaty: powiats:					
sępoleński	146	501	266	917	751
świecki	224	765	446	1254	1470
tucholski	175	562	298	1038	906
Włocławski	2213	5292	2889	8112	9312
powiaty: powiats:					
aleksandrowski	277	638	410	1202	1078
lipnowski	312	923	603	1413	1940
radziejowski	232	832	332	1018	894
włocławski	522	1366	693	2269	2672
M. Włocławek	870	1533	851	2210	2728

^a Łącznie z policealnym.^a Including post-secondary education.

TABL. 42. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA^a W OKRESIE I-VI 2015 R.DWELLINGS COMPLETED^a IN THE PERIOD I-VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space in m ²		
		A	budownictwo indywidualne private construction		A	budownictwo indywidualne private construction
WOJEWÓDZTWO	2702	91,4	1863	291501	96,9	243945
<i>VOIVODSHIP</i>						
Podregiony: Subregions:						
Bydgosko-Toruński	1299	80,4	793	135441	90,8	106003
powiaty: powiats:						
bydgoski	438	150,5	347	56018	131,8	49274
toruński	331	104,7	294	40415	98,2	37779
M. Bydgoszcz	229	41,3	74	17936	51,5	8997
M. Toruń	301	66,2	78	21072	68,9	9953
Grudziądzki	554	142,8	348	54981	117,4	43638
powiaty: powiats:						
brodnicki	281	174,5	86	21980	136,7	11904
chełmiński	49	125,6	49	6495	117,1	6495
golubsko-dobrzyński	52	113,0	52	6556	112,9	6556
grudziądzki	32	64,0	32	4642	61,2	4642
rypiński	33	106,5	33	3711	100,3	3711
wąbrzeski	27	90,0	27	3546	85,8	3546
M. Grudziądz	80	258,1	69	8051	201,2	6784
Inowrocławski	341	85,7	294	41418	100,5	38459
powiaty: powiats:						
inowrocławski	131	87,3	87	13847	93,5	11034
mogileński	42	144,8	42	5255	140,9	5255
nakielski	101	93,5	98	12150	105,8	12004
żniński	67	60,4	67	10166	91,0	10166
Świecki	156	90,2	156	19433	100,5	19433
powiaty: powiats:						
sępoleński	42	155,6	42	4922	162,0	4922
świecki	56	73,7	56	8152	76,5	8152
tucholski	58	82,9	58	6359	112,5	6359
Włocławski	352	92,4	272	40228	90,8	36412
powiaty: powiats:						
aleksandrowski	41	77,4	41	5298	72,5	5298
lipnowski	84	113,5	73	8797	98,0	8421
radziejowski	23	67,6	23	2635	68,1	2635
włocławski	113	110,8	113	16660	112,2	16660
M. Włocławek	91	77,1	22	6838	73,5	3398

^a Dane wstępne.^a Preliminary data.

TABL. 43. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE^a W OKRESIE I-VI 2015 R.
ASCERTAINED CRIMES^a IN THE PERIOD I-VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	Z liczby ogółem Of total number		
					przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji against public safety and safety in transport	przeciwko mieniu against property
WOJEWÓDZTWO	22107	14061	5125	1970	389	2040	11681
<i>VOIVODSHIP</i>							
Podregiony: Subregions:							
Bydgosko-Toruński	10064	6113	2971	599	151	645	5380
powiaty: powiats:							
bydgoski	869	627	92	110	9	120	527
toruński	762	476	96	152	15	156	329
M. Bydgoszcz	3888	2736	740	197	79	215	2323
M. Toruń	4545	2274	2043	140	48	154	2201
Grudziądzki	3252	1976	758	369	52	373	1882
powiaty: powiats:							
brodnicki	413	219	102	68	7	71	220
chełmiński	442	213	165	47	9	47	259
golubsko-dobrzyński	619	269	270	53	3	53	391
grudziądzki	184	85	18	68	4	68	69
rypiński	337	239	36	48	5	49	122
wąbrzeski	233	159	26	30	1	30	113
M. Grudziądz	1024	792	141	55	23	55	708
Inowrocławski	3454	2353	592	358	68	372	1775
powiaty: powiats:							
inowrocławski	1680	1168	344	126	34	131	1071
mogileński	276	163	39	44	6	45	122
nakielski	871	602	123	110	14	117	378
żniński	627	420	86	78	14	79	204
Swiecki	1366	768	266	217	35	218	558
powiaty: powiats:							
sępoleński	312	200	36	53	10	53	126
swiecki	766	424	168	105	18	106	304
tucholski	288	144	62	59	7	59	128
Włocławski	3971	2851	538	427	83	432	2086
powiaty: powiats:							
aleksandrowski	559	345	99	55	11	56	283
lipnowski	542	390	44	97	19	100	182
radziejowski	275	122	62	62	2	63	100
włocławski	666	482	53	111	14	112	339
M. Włocławek	1929	1512	280	102	37	101	1182

^a Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Patrz wyjaśnienia metodyczne, pkt 29.

U w a g a. Dane zostały wygenerowane z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 29 VII 2015 r.

^a Without punishable acts committed by juveniles. See methodological notes, item 29.

Note. Data were generated from the National Police Information System on 29 VII 2015.

Z r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Bydgoszczy.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Bydgoszcz.

TABL. 44. WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW^a W OKRESIE I-VI 2015 R.

RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS CRIMES^a IN THE PERIOD I-VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	Z liczby ogółem Of total number			
					przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko bezpieczeństwu i bezpieczeństwu w komunikacji against public safety and safety in transport	przeciwko mieniu against property	
					w %	in %		
WOJEWÓDZTWO	72,5	61,9	87,8	98,9	86,3	98,6	57,2	
<i>VOIVODSHIP</i>								
Podregiony: Subregions:								
Bydgosko-Toruński	71,1	57,9	90,2	98,3	83,1	97,7	55,3	
powiaty: powiats:								
bydgoski	66,2	58,3	69,6	99,1	100,0	99,2	53,4	
toruński	71,6	60,5	79,2	97,4	86,7	96,2	51,0	
M. Bydgoszcz	66,3	57,8	80,7	97,5	86,4	97,2	52,1	
M. Toruń	76,1	57,4	95,1	100,0	72,9	98,7	59,7	
Grudziądzki	78,8	68,5	92,4	99,5	90,4	99,5	68,9	
powiaty: powiats:								
brodnicki	80,5	68,3	90,3	100,0	100,0	100,0	69,8	
chełmiński	88,3	77,3	98,2	100,0	100,0	100,0	85,9	
golubsko-dobrzyński	87,8	76,2	95,9	100,0	100,0	100,0	84,3	
grudziądzki	72,8	45,9	83,3	98,5	100,0	98,5	34,8	
rypiński	84,9	81,7	86,5	100,0	100,0	98,0	68,5	
wąbrzeski	78,2	72,5	73,1	100,0	100,0	100,0	58,4	
M. Grudziądz	68,0	61,2	86,7	98,2	78,3	100,0	59,2	
Inowrocławski	72,7	65,3	81,1	98,9	87,0	98,9	55,8	
powiaty: powiats:								
inowrocławski	66,3	57,1	82,9	98,4	85,7	98,5	54,1	
mogileński	75,8	65,9	76,9	97,7	100,0	97,8	56,9	
nakielski	76,6	71,2	76,4	100,0	78,6	100,0	56,9	
żniński	83,4	79,4	82,6	98,7	92,9	98,7	61,5	
Swiecki	79,3	70,1	81,2	99,5	91,4	99,5	60,6	
powiaty: powiats:								
sępoleński	76,6	68,3	77,8	98,1	100,0	98,1	57,5	
swiecki	79,4	71,9	78,0	100,0	94,4	100,0	59,2	
tucholski	81,9	67,4	91,9	100,0	71,4	100,0	67,2	
Włocławski	68,5	60,8	78,4	98,8	86,7	98,4	52,1	
powiaty: powiats:								
aleksandrowski	61,1	45,3	76,0	94,5	90,9	94,6	40,5	
lipnowski	78,4	72,7	78,3	100,0	89,5	99,0	50,8	
radziejowski	85,9	74,8	88,7	98,4	50,0	98,4	75,2	
włocławski	66,5	58,2	66,0	99,1	100,0	98,2	45,8	
M. Włocławek	66,2	61,0	79,4	100,0	81,1	100,0	55,0	

^a Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Patrz wyjaśnienia metodyczne, pkt 29.

U w a g a. Dane zostały wygenerowane z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 29 VII 2015 r.

^a Without punishable acts committed by juveniles. See methodological notes, item 29.

N o t e. Data were generated from the National Police Information System on 29 VII 2015.

Z r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Bydgoszczy.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Bydgoszcz.

TABL. 45. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-VI 2015 R.

ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties			Kolizje Clashes
		ogółem total	zabici fatalities	ranni injured	
WOJEWÓDZTWO	443	584	67	517	10604
<i>VOIVODSHIP</i>					
Podregiony: Subregions:					
Bydgosko-Toruński	170	235	20	215	4906
powiaty: powiats:					
bydgoski	30	51	3	48	606
toruński	28	40	7	33	515
M. Bydgoszcz	93	120	5	115	2332
M. Toruń	19	24	5	19	1453
Grudziądzki	70	89	16	73	1806
powiaty: powiats:					
brodnicki	18	20	4	16	366
chełmiński	9	13	3	10	188
golubsko-dobrzyński	6	7	1	6	202
grudziądzki	14	19	5	14	167
rypiński	4	8	—	8	145
wąbrzeski	7	9	3	6	141
M. Grudziądz	12	13	—	13	597
Inowrocławski	78	99	13	86	1593
powiaty: powiats:					
inowrocławski	41	52	7	45	778
mogileński	5	5	3	2	259
nakielski	17	24	1	23	366
żniński	15	18	2	16	190
Świecki	38	58	10	48	860
powiaty: powiats:					
sępoleński	6	10	3	7	157
świecki	23	35	4	31	534
tucholski	9	13	3	10	169
Włocławski	87	103	8	95	1439
powiaty: powiats:					
aleksandrowski	20	26	3	23	236
lipnowski	8	8	—	8	217
radziejowski	4	4	1	3	91
włocławski	33	41	4	37	405
M. Włocławek	22	24	—	24	490

Z r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Bydgoszczy.

U w a g a. Dane zostały wygenerowane z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 3 VII 2015.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Bydgoszcz.

N o t e. Data were generated from the National Police Information System on 3 VII 2015.

TABL. 46. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2015 R.**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2015

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki orga- nizacyjne niemające osobo- wości prawnej Legal entities and tional units without legal personality							Osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospo- darczą Natural persons conducting economic activity	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agricul- ture, forestry and fishing
				A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe comme- rcial companies	z udziałem kapitału zagranic- nego with foreign capital participa- tion	spółki cywilne civil law partner- ships companies			
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	192816	100,5	50599	103,8	6	972	14834	1825	13340	142217	99,3	3121
Podregiony: Subregions:												
Bydgosko-Toruński	90261	100,5	25820	104,4	4	314	9517	1197	7513	64441	99,0	529
powiaty: powiats:												
bydgoski	12283	102,6	2518	106,7	1	38	864	98	758	9765	101,6	171
toruński	9427	102,9	1811	107,6	–	66	549	78	418	7616	101,9	201
M. Bydgoszcz	42793	99	13390	103,6	3	117	4881	590	4272	29403	97,0	91
M. Toruń	25758	101,2	8101	104,3	–	93	3223	431	2065	17657	99,8	66
Grudziądzki	29617	100,8	7085	103,7	–	211	1541	194	1460	22532	100,0	708
powiaty: powiats:												
brodnicki	5794	102,5	1284	104,6	–	46	268	35	274	4510	101,9	156
chełmiński	3640	99,9	979	102,2	–	39	178	36	181	2661	99,1	96
golubsko-dobrzyński	3484	101,2	815	105,6	–	25	136	18	111	2669	99,9	142
grudziądzki	2815	102,6	619	104,7	–	21	162	13	61	2196	102,0	87
rypiński	3375	99,5	751	103,7	–	19	146	10	171	2624	98,4	93
wąbrzeski	2467	102,2	667	104,7	–	25	100	14	117	1800	101,3	101
M. Grudziądz	8042	99,4	1970	102,4	–	36	551	68	545	6072	98,5	33

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 46. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2015 R. (cd.)**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2015 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki orga- nizacyjne niemające osobo- wości prawnej Legal entities and organiza- tional units without legal personality							Osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospo- darczą Natural persons conducting economic activity	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agricul- ture, forestry and fishing
				A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe comme- rcial companies	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion	spółki cywilne civil law partner- ships companies			
Podregiony (dok.): Subregions (cont.):												
Inowrocławski	28387	100,1	6755	103,4	1	171	1400	174	1643	21632	99,1	804
powiaty: powiats:												
inowrocławski	13384	99,1	3141	102,6	–	55	740	100	823	10243	98,1	424
mogileński	3333	99,7	772	101,8	–	22	129	12	188	2561	99,1	83
nakielski	6297	101,8	1590	104,8	1	47	297	42	373	4707	100,8	139
żniński	5373	100,7	1252	104,6	–	47	234	20	259	4121	99,6	158
Świecki	14060	101,2	3562	103,4	–	85	635	88	796	10498	100,5	485
powiaty: powiats:												
sępoleński	3092	100,5	843	102,2	–	18	120	13	114	2249	99,9	118
świecki	7568	101,7	1906	104,4	–	39	381	45	547	5662	100,8	196
tucholski	3400	100,7	813	102,4	–	28	134	30	135	2587	100,2	171
Włocławski	30491	100,2	7377	102,4	1	191	1741	172	1928	23114	99,5	595
powiaty: powiats:												
aleksandrowski	4802	100,2	1123	103,2	–	37	223	30	220	3679	99,3	89
lipnowski	4829	101,6	1086	103,5	–	40	161	8	264	3743	101,1	129
radziejowski	3104	101,3	614	103,2	–	25	78	7	105	2490	100,9	126
włocławski	6022	100,9	1289	104,1	–	40	276	24	253	4733	100,1	201
M. Włocławek	11734	98,9	3265	101,0	1	49	1003	103	1086	8469	98,1	50

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 46. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2015 R. (cd.)

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2015 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	przemysł ^b industry ^b	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospo- darka, maga- zynowa transport and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja information and commu- nication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	działalność profesjo- nalna, naukowa i techniczna professional, scientific and technical activities	administro- wanie i działalność wspiera- jąca ^Δ admini- strative and support service activities	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recreation
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	13750	12978	19476	40169	11472	3587	3195	5703	1468	12379	4696	1601
Podregiony: Subregions:												
Bydgosko-Toruński	5834	5572	7429	16415	5124	1536	1976	3048	956	7314	2609	887
powiaty: powiats:												
bydgoski	1099	1034	1302	2539	722	259	268	400	145	927	307	91
toruński	766	713	1237	2137	668	179	132	245	68	656	313	105
M. Bydgoszcz	2503	2418	3155	7538	2354	619	1006	1499	464	3413	937	337
M. Toruń	1466	1407	1735	4201	1380	479	570	904	279	2318	1052	354
Grudziądzki	2189	2061	3590	6787	1599	472	331	832	150	1447	584	215
powiaty: powiats:												
brodnicki	475	444	835	1263	257	113	52	180	35	328	114	53
chełmiński	289	276	416	809	209	58	40	96	13	189	58	20
golubsko-dobrzyński	336	308	497	763	234	57	35	71	12	136	87	33
grudziądzki	197	187	342	757	154	41	24	70	17	102	49	18
rypiński	273	250	502	945	205	50	33	67	9	132	63	17
wąbrzeski	198	187	326	496	115	38	25	53	11	117	66	18
M. Grudziądz	421	409	672	1754	425	115	122	295	53	443	147	56

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

TABL. 46. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2015 R. (dok.)**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2015 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	przemysł ^b industry ^b		budow- nictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospo- darka, maga- zynowa transpor- tation and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accom- modation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja information and commu- nication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	działalność profesjo- nalna, naukowa i techniczna profession- al, scientific and technical activities	administro- wanie i działalność wspiera- jąca ^Δ admini- strative and support service activities	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recreation
	przetwór- stwo przemys- łowe manufac- turing											
Podregiony (dok.): Subregions (cont.):												
Inowrocławski	2262	2102	3225	6212	2164	567	362	698	153	1424	684	214
powiaty: powiats:												
inowrocławski	1036	951	1134	2834	1264	271	168	322	88	743	354	108
mogileński	256	238	446	841	228	52	37	82	11	141	69	14
nakielski	549	514	861	1392	319	119	100	168	29	297	125	49
żniński	421	399	784	1145	353	125	57	126	25	243	136	43
Świecki	1272	1211	1855	2795	863	321	146	333	44	644	264	84
powiaty: powiats:												
sępoleński	263	241	426	577	142	73	38	67	6	119	67	14
świecki	669	646	935	1578	545	165	68	207	30	358	125	42
tucholski	340	324	494	640	176	83	40	59	8	167	72	28
Włocławski	2193	2032	3377	7960	1722	691	380	792	165	1550	555	201
powiaty: powiats:												
aleksandrowski	383	363	543	1212	280	174	46	105	26	229	98	43
lipnowski	293	263	681	1391	263	96	43	94	16	170	86	28
radziejowski	333	304	425	823	178	58	35	58	11	112	46	15
włocławski	476	426	797	1661	334	121	75	115	19	250	128	44
M. Włocławek	708	676	931	2873	667	242	181	420	93	789	197	71

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE

BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE

SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Produkt Krajowy Brutto ^a Gross Domestic Produkt ^a	wartość dodana brutto gross value added	Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{bc} w % Registered unemploy- ment rate ^{bc} in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries								
					w gospodarce narodowej ^a in national economy ^a				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector				
					brutto gross		brutto bez nagród rocznych ^d gross excluding annual bonuses ^d		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit		
					w zł in zł	A	w zł in zł	A	w zł in zł	A	w zł in zł	A	
2013	I–XII	101,7	101,8	13,4	3659,40 ^e	103,7	3603,42	103,5	3837,20 ^e	102,9	3835,05 ^e	103,0	
2014	I–XII	103,4	103,2	11,5	3783,46 ^e	103,4	3735,85	103,4	3980,24 ^e	103,7	3978,71 ^e	103,7	
2014	I–III	103,5	103,1	13,5	3895,31	104,2	3711,38	104,2	3896,97	104,2	3896,74	104,2	
	IV–VI	103,6	103,3	12,0	3739,97	103,5	3737,79	103,6	3943,91	104,1	3941,49	104,1	
	VII–IX	103,3	103,3	11,5	3781,14	103,5	3779,04	103,6	3939,22	103,3	3936,57	103,3	
	X–XII	103,3	103,1	11,5	3942,67	103,1	3939,84	103,1	4139,42	103,3	4138,58	103,4	
2015	I–III	103,6	103,3	11,7	4054,89	104,1	3866,65	104,2	4053,71	104,0	4053,47	104,0	
	IV–VI .....	.	.	10,3	3854,88	103,1	.	.	4066,34	103,1	4063,75	103,1
2014	IV .....	.	.	13,0	.	.	.	.	3976,80	103,8	3974,79	103,8
	V .....	.	.	12,5	.	.	.	.	3878,31	104,8	3875,77	104,8
	VI	103,6	103,3	12,0	3739,97	103,5	3737,79	103,6	3943,01	103,5	3940,33	103,6	
	VII .....	.	.	11,8	.	.	.	.	3964,91	103,5	3960,12	103,5
	VIII .....	.	.	11,7	.	.	.	.	3893,23	103,5	3890,67	103,6
	IX	103,3	103,3	11,5	3781,14	103,5	3779,04	103,6	3900,49	103,4	3900,26	103,4	
	X .....	.	.	11,3	.	.	.	.	3980,92	103,8	3980,82	103,8
	XI .....	.	.	11,4	.	.	.	.	4004,80	102,7	4004,29	102,7
	XII	103,3	103,1	11,5	3942,67	103,1	3939,84	103,1	4379,26	103,7	4378,45	103,8	
	2015	I	12,0	3942,78	103,6	3942,35	103,6
		II	12,0	3981,75	103,2	3981,63	103,2
		III	103,6	103,3	11,7	4054,89	104,1	3866,65	104,2	4214,14	104,9	4213,50	104,9
IV .....		.	.	11,2	.	.	.	.	4123,26	103,7	4122,01	103,7
V .....		.	.	10,8	.	.	.	.	4002,16	103,2	4000,01	103,2
VI .....		.	.	10,3	3854,88	103,1	.	.	4039,70	102,5	4035,32	102,4

^a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 19. ^b Stan w końcu okresu. ^c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. ^d Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. ^e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a Quarterly data; see general notes item 19. ^b End of period. ^c Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. ^d Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. ^e Data covers complete statistical population.

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS		Wskaźnik cen Price indices											
		towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b								
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		A	B	C	ogółem total			górnictwo i wydobywanie mining and quarrying			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100					A	B	C	A	B	C	A	B	C	A	B	C
C - grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100		A	B	C	A	B	C	A	B	C	A	B	C
2013	I–XII	100,9	x	100,5	98,7	x	.	89,7	x	.	99,2	x	.
2014	I–XII	100,0	x	99,8	98,5	x	.	95,3	x	.	98,3	x	.
2014	I–III	100,6	100,2	100,2	98,8	99,7	.	91,0	98,6	.	99,0	99,7	.
	IV–VI	100,3	100,0	100,1	98,8	99,5	.	93,9	97,8	.	98,8	99,5	.
	VII–IX	99,7	99,5	99,6	98,3	100,0	.	97,8	102,3	.	97,9	99,8	.
	X–XII	99,3	99,6	99,2	98,2	99,0	.	98,8	100,1	.	97,7	98,7	.
2015	I–III	98,5	99,5	99,7	97,3	98,9	.	98,0	97,9	.	96,7	98,7	.
	IV–VI	99,1	100,5	100,3	97,9	100,1	.	99,8	99,5	.	97,3	100,1	.
2014	IV	100,3	100,0	100,2	99,3	99,8	99,5	93,2	99,3	96,8	99,3	99,8	99,4
	V	100,2	99,9	100,1	99,0	99,8	99,3	93,9	100,7	97,5	99,0	99,8	99,2
	VI	100,3	100,0	100,1	98,2	99,9	99,2	94,7	99,6	97,1	98,0	99,9	99,1
	VII	99,8	99,8	99,9	97,9	99,9	99,1	97,9	102,3	99,3	97,5	99,8	98,9
	VIII	99,7	99,6	99,5	98,5	100,3	99,4	97,6	99,8	99,1	98,2	100,3	99,2
	IX	99,7	100,0	99,4	98,4	100,0	99,4	97,9	100,5	99,6	98,1	100,0	99,2
	X	99,4	100,0	99,5	98,7	99,6	99,0	98,8	100,5	100,1	98,3	99,5	98,7
	XI	99,4	99,8	99,2	98,4	99,5	98,5	98,8	99,6	99,7	98,0	99,4	98,1
	XII	99,0	99,7	99,0	97,3	98,8	97,3	98,7	99,0	98,7	96,7	98,6	96,7
	2015	I	98,6	99,8	99,8	97,2	99,9	99,9	95,5	97,4	97,4	96,7	99,9	99,9
II		98,4	99,9	99,6	97,2	99,9	99,8	97,1	100,8	98,2	96,6	99,8	99,7
III		98,5	100,2	99,8	97,5	100,1	99,9	101,6	102,2	100,4	96,8	100,0	99,7
IV		98,9	100,4	100,3	97,3	99,6	99,5	101,8	99,5	99,9	96,6	99,6	99,3
V		99,1	100,0	100,3	97,9	100,4	99,9	99,0	97,9	97,8	97,3	100,5	99,8
VI		99,2	100,0	100,3	98,6	100,6	100,5	98,6	99,2	97,0	98,1	100,7	100,5

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.

^a See methodological notes item 16. ^b See methodological notes item 15.

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS		Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 dt w zł (bez siewnego) Average procurement price per 1 dt in zł (excluding sowing seed)		
		produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) of sold production of industry ^a (cont.)						produkcji budowlano-montażowej ^a of construction and assembly production ^a					
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100 C - grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100		wytworzenie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply			dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities						żyta rye	pszenicy wheat	
		A	B	C	A	B	C	A	B	C			
2013	I–XII	99,4	x	.	101,6	x	.	98,2	x	.	55,36	79,67	
2014	I–XII	101,1	x	.	101,2	x	.	98,8	x	.	53,34	68,36	
2014	I–III	100,8	100,6	.	100,8	100,7	.	98,4	99,6	.	57,17	75,12	
	IV–VI	101,1	100,3	.	100,9	100,1	.	98,6	99,8	.	57,36* ^b	75,76* ^b	
	VII–IX	101,1	100,2	.	101,5	100,6	.	99,0	100,0	.	54,88 ^c	69,98 ^c	
	X–XII	101,2	100,1	.	101,5	100,1	.	99,3	100,0	.	53,34 ^d	68,36 ^d	
2015	I–III	101,2	100,6	.	101,3	100,5	.	99,6	99,8	.	52,33	70,40	
	IV–VI	101,1	100,2	.	101,7	100,6	.	99,7	99,9	.	51,91 ^b	68,47 ^b	
2014	IV	101,1	100,2	100,9	100,8	99,8	100,7	98,5	99,9	99,4	60,55	77,86	
	V	101,0	100,0	100,9	100,9	100,3	101,0	98,6	100,0	99,4	59,86	77,83	
	VI	101,0	100,1	101,0	101,0	99,9	100,9	98,7	100,0	99,4	58,48	75,00	
	VII	101,1	100,1	101,1	101,3	100,3	101,2	98,8	100,0	99,4	49,68	66,08	
	VIII	101,1	100,0	101,1	101,5	100,1	101,3	99,1	100,0	99,4	52,43	63,81	
	IX	101,2	100,1	101,2	101,6	100,5	101,8	99,2	100,0	99,4	52,08	63,71	
	X	101,2	100,0	101,2	101,6	99,8	101,6	99,3	100,0	99,4	51,33	62,30	
	XI	101,3	100,1	101,3	101,5	99,9	101,5	99,4	99,9	99,3	53,12	64,52	
	XII	101,2	99,9	101,2	101,5	100,0	101,5	99,2	99,9	99,2	52,36	67,23	
	2015	I	101,2	100,5	100,5	101,3	100,5	100,5	99,5	99,9	99,9	53,56	70,99
		II	101,2	100,1	100,6	101,3	99,9	100,4	99,6	99,9	99,8	52,00	70,68
		III	101,2	100,1	100,7	101,1	100,1	100,5	99,7	100,0	99,8	51,49	69,34
IV		101,1	100,1	100,8	101,5	100,2	100,7	99,7	100,0	99,8	52,03	68,19	
V		101,1	100,0	100,8	101,8	100,6	101,3	99,7	99,9	99,7	49,71	64,72	
VI		101,1	100,1	100,9	101,9	100,0	101,3	99,6	100,0	99,7	52,54	65,09	

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15. ^b Za okres I–VI (za I półrocze). ^c Za okres I–IX. ^d Za okres I–XII.

^a See methodological notes item 15. ^b For I–VI period (for 1st half-year). ^c For I–IX period. ^d For I–XII period.

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkcja sprzedana ^a Sold production ^a				Nakłady inwestycyjne ^{bc} Investment outlays ^{bc}	Wynik budżetu państwa ^b w mln zł State budget in balance ^b in mln zł	
		przemysłu ^d industry ^d		budowlano-montażowej construction and assembly				
		A	B	A	B			A
2013	I–XII	101,8 ^e	x	94,1 ^e	x	98,8 ^e	-42194,1	
2014	I–XII	103,1 ^e	x	102,6 ^e	x	108,7 ^e	-28976,8*	
2014	I–III	104,9	95,4	x	x	116,3	x	
	IV–VI	103,7	102,6	x	x	114,4	x	
	VII–IX	101,8	101,1	x	x	115,0	x	
	X–XII	102,8	103,9	x	x	116,9	x	
2015	I–III	105,3	97,8	x	x	115,4*	x	
	IV–VI	103,9	101,2	x	x	110,9	x	
2014	IV	105,5	97,8	112,2	103,2	.	-21179,9	
	V	104,4	98,3	110,0	114,0	.	-22362,6	
	VI	101,8	100,0	108,0	116,8	114,4	-25298,6	
	VII	102,4	102,1	101,1	100,9	.	-26403,2	
	VIII	98,1	91,5	96,4	94,6	.	-24603,5	
	IX	104,2	116,5	105,6	119,8	115,0	-22444,6	
	X	101,7	103,6	99,0	107,2	.	-27233,2	
	XI	100,3	92,5	98,4	90,6	.	-24790,7	
	XII	108,1	97,4	105,0	129,6	116,9	-28976,8*	
	2015	I	101,6	96,8	101,3	34,8	.	-586,9
		II	105,0	101,4	99,7	116,7	.	-11324,0
		III	108,8	113,4	102,9	128,2	115,4*	-16660,1
IV		102,4	92,0	108,5	108,7	.	-16693,1	
V		102,8	98,6	101,3	106,4	.	-19631,1	
VI		107,4	104,6	97,5	112,5	110,9	-26139,8	

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. ^b Dane za okresy narastające. ^c Patrz uwagi ogólne pkt 13. ^d Patrz uwagi ogólne pkt 11. ^e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a See methodological notes item 24. ^b Data on accrued base. ^c See general notes item 13. ^d See general notes item 11. ^e Data covers complete statistical population.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność ^a – stan w dniu 31 XII 2014 r. <i>Population^a</i> – as of December 31, 2014			Ruch naturalny ludności w 2014 r. <i>Vital statistics in 2014</i>									
	ogółem <i>grand total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	małżeń- stwa <i>marria- ges</i>	urodzenia żywe <i>live births</i>	zgony <i>deaths</i>	nie- mowląt ^c <i>infants^c</i>	przyrost natu- ralny ^b <i>natural increase^b</i>	małżeń- stwa <i>marria- ges</i>	urodzenia żywe <i>live births</i>	zgony <i>deaths</i>	nie- mowląt ^{cd} <i>infants^{cd}</i>	przyrost natu- ralny ^b <i>natural increase^b</i>
	w tysiącach <i>in thousand</i>			w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>					
POLSKA	38478,6	23216,4	15262,3	188488	375160	376467	1583	-1307	4,90	9,75	9,78	4,22	-0,03
<i>POLAND</i>													
Dolnośląskie	2908,5	2014,8	893,6	13599	27174	29910	124	-2736	4,68	9,34	10,28	4,56	-0,94
Kujawsko-pomorskie	2090,0	1250,5	839,5	10294	20031	20028	93	3	4,92	9,58	9,58	4,64	0,00
Lubelskie	2147,7	992,8	1155,0	10911	19828	22107	83	-2279	5,07	9,21	10,27	4,19	-1,06
Lubuskie	1020,3	643,7	376,6	4875	9716	9553	37	163	4,78	9,52	9,36	3,81	0,16
Łódzkie	2504,1	1583,4	920,7	11405	22704	29727	99	-7023	4,55	9,05	11,85	4,36	-2,80
Małopolskie	3368,3	1637,6	1730,7	17361	34419	29611	109	4808	5,16	10,23	8,80	3,17	1,43
Mazowieckie	5334,5	3427,5	1907,0	24924	57139	53494	214	3645	4,68	10,73	10,05	3,75	0,68
Opolskie	1000,9	520,6	480,2	4822	8593	9808	40	-1215	4,81	8,57	9,78	4,65	-1,21
Podkarpackie	2129,2	880,3	1248,9	11287	19953	18361	99	1592	5,30	9,37	8,63	4,96	0,75
Podlaskie	1191,9	720,9	471,0	6135	11029	11850	50	-821	5,14	9,24	9,93	4,53	-0,69
Pomorskie	2302,1	1493,3	808,8	11461	24610	20126	82	4484	4,99	10,71	8,75	3,33	1,95
Śląskie	4585,9	3542,9	1043,1	22765	42720	47831	210	-5111	4,96	9,30	10,41	4,92	-1,11
Świętokrzyskie	1263,2	563,8	699,3	6051	10756	13627	33	-2871	4,78	8,50	10,77	3,07	-2,27
Warmińsko-mazurskie	1444,0	854,3	589,7	6978	13958	13098	67	860	4,83	9,66	9,06	4,80	0,59
Wielkopolskie	3472,6	1912,2	1560,4	17437	37000	31057	160	5943	5,03	10,66	8,95	4,32	1,71
Zachodniopomorskie	1715,4	1177,7	537,8	8183	15530	16279	83	-749	4,76	9,04	9,48	5,34	-0,44

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. *b* Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. *c* Dzieci w wieku poniżej 1 roku. *d* Na 1000 urodzeń żywych.
a See methodological notes item 1. *b* Number of live births minus deaths in a given period. *c* Infants less than 1 year old. *d* Per 1000 live births.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ruch naturalny ludności w IV kwartale 2014 r. Vital statistics in the IV th quarter 2014									
	małżeń- stwa marria- ges	urodzenia żywe live births	zgony deaths	nie- mowląt ^b infants ^b	przyrost natu- ralny ^a natural increase ^a	małżeń- stwa marria- ges	urodzenia żywe live births	zgony deaths	nie- mowląt ^{bc} infants ^{bc}	przyrost natu- ralny ^a natural increase ^a
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności per 1000 population				
POLSKA	34330	89463	98233	387	-8770	3,57	9,30	10,21	4,33	-0,91
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie	2751	6605	7750	38	-1145	3,78	9,08	10,66	5,75	-1,57
Kujawsko-pomorskie	1885	4783	5117	23	-334	3,61	9,15	9,79	4,81	-0,64
Lubelskie	1934	4642	5696	19	-1054	3,60	8,64	10,60	4,09	-1,96
Lubuskie	902	2313	2400	5	-87	3,54	9,07	9,41	2,16	-0,34
Łódzkie	2214	5318	7901	24	-2583	3,53	8,49	12,61	4,51	-4,12
Małopolskie	3206	8165	7799	32	366	3,81	9,70	9,26	3,92	0,43
Mazowieckie	4308	13808	13978	50	-170	3,23	10,36	10,48	3,62	-0,13
Opolskie	911	2071	2590	10	-519	3,64	8,27	10,35	4,83	-2,07
Podkarpackie	1876	4708	4699	25	9	3,52	8,84	8,83	5,31	0,02
Podlaskie	881	2535	3062	11	-527	2,96	8,50	10,27	4,34	-1,77
Pomorskie	2166	5853	5238	23	615	3,76	10,17	9,10	3,93	1,07
Śląskie	4296	10087	12740	36	-2653	3,74	8,79	11,11	3,57	-2,31
Świętokrzyskie	1095	2536	3621	4	-1085	3,47	8,03	11,46	1,58	-3,43
Warmińsko-mazurskie	1218	3306	3356	18	-50	3,37	9,15	9,29	5,44	-0,14
Wielkopolskie	3038	8963	8012	49	951	3,50	10,33	9,23	5,47	1,10
Zachodniopomorskie	1649	3770	4274	20	-504	3,84	8,78	9,96	5,31	-1,17

a Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. *b* Dzieci w wieku poniżej 1 roku. *c* Na 1000 urodzeń żywych.

a Number of live births minus deaths in a given period. *b* Infants less than 1 year old. *c* Per 1000 live births.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu czerwca 2015 r. <i>Registered unemployed persons – end of June 2015</i>			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobotnych w końcu czerwca 2015 r. w % <i>Share of people without the right to benefits in the total number of unemployed end of June 2015 in %</i>	Liczba zarejestrowanych bezrobotnych na 1 ofertę pracy – w końcu czerwca 2015 r. <i>Number of unemployed persons, registered per 1 job advertisement – end of June 2015</i>	Bezrobotni – w czerwcu 2015 r. <i>Unemployed persons – in June 2015</i>	
	ogółem <i>grand total</i>		w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo ^a <i>in % of civil economically active population ^a</i>			nowo zarejestrowani <i>newly registered</i>	wyrejestrowani <i>removed from unemployment rolls</i>
	w tysiącach <i>in thousand</i>	XII 2014=100						w tysiącach in thousand
POLSKA	1622,3	88,9	10,3	86,0	17	163,7	243,5
<i>POLAND</i>							
Dolnośląskie	106,8	87,9	9,4	83,4	11	12,5	19,0
Kujawsko-pomorskie	109,9	86,5	13,8	84,5	17	12,0	17,8
Lubelskie	104,5	89,4	11,5	91,5	29	8,9	14,4
Lubuskie	41,5	88,0	11,3	83,0	13	5,6	7,3
Łódzkie	117,9	93,4	11,2	86,4	20	10,7	15,5
Małopolskie	122,6	88,2	8,8	86,9	18	11,2	17,2
Mazowieckie	227,7	91,2	9,0	86,2	20	19,5	28,2
Opolskie	37,2	87,9	10,6	85,8	11	4,5	6,7
Podkarpackie	120,6	87,4	13,1	88,2	43	10,7	16,7
Podlaskie	55,5	91,9	12,1	89,3	28	5,0	7,2
Pomorskie	82,4	85,2	9,8	83,9	12	9,4	14,6
Śląskie	159,6	90,8	8,8	86,1	12	17,7	25,3
Świętokrzyskie	68,5	90,8	13,0	86,6	32	6,8	9,9
Warmińsko-mazurskie	84,2	85,8	16,6	83,4	34	8,2	12,5
Wielkopolskie	101,9	87,5	6,9	83,8	12	12,1	18,1
Zachodniopomorskie	81,4	86,2	13,7	84,8	14	8,9	13,1

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach – w czerwcu 2015 r. <i>Marketplace prices of selected agricultural products and livestock – in June 2015</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki jadalne późne <i>late edible potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	VI 2014=100	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	VI 2014=100	w zł za 1dt <i>in zł per dt</i>	VI 2014=100	w zł za 1 szt <i>in zł per head</i>	VI 2014=100
POLSKA	72,97	81,7	56,20	84,2	69,29	58,5	157,51	93,5
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	78,78	86,6	.	x	83,18	59,0	.	x
Kujawsko-pomorskie	68,26	83,9	45,56	79,0	79,82	62,4	147,00	92,7
Lubelskie	63,04	77,2	48,57	78,7	62,18	56,2	147,25	94,3
Lubuskie	80,33	87,9	56,36	82,9	73,48	54,6	.	x
Łódzkie	72,45	80,6	56,95	84,7	53,59	52,1	154,47	95,8
Małopolskie	72,86	78,4	66,09	80,9	73,68	73,5	180,47	91,5
Mazowieckie	73,80	83,1	50,59	87,0	60,69	52,5	135,60	93,0
Opolskie	72,73	81,6	64,50	x	74,78	56,2	.	x
Podkarpackie	76,17	79,7	57,00	78,4	62,89	49,7	167,22	93,8
Podlaskie	68,05	77,6	47,20	81,5	68,28	65,3	141,96	84,7
Pomorskie	67,31	76,5	52,50	75,0	87,53	71,8	113,33	x
Śląskie	80,36	83,5	67,63	84,8	71,62	55,7	228,57	104,4
Świętokrzyskie	66,46	78,6	52,37	76,9	50,33	50,2	169,71	98,9
Warmińsko-mazurskie	83,13	93,3	72,00	120,0	84,29	58,8	166,25	101,8
Wielkopolskie	79,76	86,1	54,37	78,1	70,72	58,4	150,50	93,8
Zachodniopomorskie	90,00	112,5	78,00	100,0	81,96	69,9	.	x

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan w końcu miesiąca <i>Livestock – end of month</i>							
	XII 2014				III 2015			
	bydło <i>cattle</i>		krowy <i>cows</i>		trzoda chlewna <i>pigs</i>		lochy na chów <i>sows for breeding</i>	
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	XII 2013=100	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	XII 2013=100	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	III 2014=100	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	III 2014=100
POLSKA	5660,3	101,3	2403,0	98,4	11511,7	102,9	962,1	96,1
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	102,8	109,4	42,5	105,3	203,6	125,0	27,4	106,4
Kujawsko-pomorskie	476,0	103,4	158,6	101,7	1339,3	103,3	126,5	101,8
Lubelskie	346,0	95,7	149,9	96,0	556,5	97,9	50,6	89,5
Lubuskie	75,3	106,7	29,3	106,8	160,3	103,4	12,1	93,4
Łódzkie	446,8	104,5	193,1	101,7	1016,1	104,7	77,8	87,9
Małopolskie	166,4	99,3	86,1	94,4	175,4	97,7	22,8	87,8
Mazowieckie	1044,0	102,1	506,9	99,3	1000,5	106,3	74,4	87,6
Opolskie	109,2	99,2	42,6	102,2	424,8	100,0	38,9	99,0
Podkarpackie	89,1	96,3	55,2	95,0	170,4	95,5	17,2	86,2
Podlaskie	938,7	100,8	451,2	100,2	337,5	100,5	28,5	94,7
Pomorskie	189,8	96,9	70,5	95,6	792,0	107,8	74,5	103,3
Śląskie	116,5	100,9	47,5	101,2	248,4	102,5	21,5	93,4
Świętokrzyskie	153,9	97,6	60,3	93,5	227,6	99,4	26,3	90,6
Warmińsko-mazurskie	426,0	99,6	197,1	95,7	507,6	100,5	50,5	98,9
Wielkopolskie	884,0	102,8	273,2	94,3	4064,1	102,6	284,6	99,0
Zachodniopomorskie	95,7	101,0	39,1	99,1	287,6	95,3	28,3	94,6

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przemysł ^a Industry ^a						Budownictwo Construction					
	I-VI 2015											
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries	
	w mln zł in mln zł	I-VI 2014= =100	w tys. in thous.	I-VI 2014= =100	w zł in zł	I-VI 2014= =100	w mln zł in mln zł	I-VI 2014= =100 ^b	w tys. in thous.	I-VI 2014= =100	w zł in zł	I-VI 2014= =100
POLSKA	585441,8	104,6	2506	101,6	4119,32	102,7	72684,0	103,5	382	93,6	3971,25	104,6
<i>POLAND</i>												
Dolnośląskie	54211,4	104,0	211	102,4	4543,95	103,8	4780,3	100,4	26	95,1	4380,96	105,0
Kujawsko-pomorskie	24636,8	104,1	126	102,7	3524,17	102,7	2349,5	88,1	18	88,0	3424,79	105,7
Lubelskie	15318,8	104,8	91	100,8	3806,98	102,0	1765,2	104,1	14	86,2	3146,93	103,7
Lubuskie	15088,6	103,4	69	103,6	3577,91	103,6	849,3	112,0	6	95,0	3101,26	101,5
Łódzkie	34259,8	102,7	167	100,4	3856,83	104,2	3345,1	112,4	19	98,7	3448,46	105,5
Małopolskie	39501,4	103,4	179	102,5	3972,24	103,9	6246,1	107,9	37	96,5	3565,68	106,6
Mazowieckie	116468,0	100,5	349	100,8	4707,79	101,7	22355,7	104,7	80	93,8	5225,98	102,8
Opolskie	11361,8	105,5	54	102,9	3816,55	105,0	1404,6	109,0	7	95,9	3574,18	102,2
Podkarpackie	18723,9	101,7	120	101,8	3521,54	102,9	2850,6	113,1	17	92,4	3163,75	102,5
Podlaskie	10115,5	104,7	47	101,8	3420,57	103,4	2110,1	103,1	9	94,3	4040,61	107,2
Pomorskie	37329,5	103,2	135	102,7	4116,99	102,4	4360,7	105,1	26	96,0	3833,08	111,8
Śląskie	97553,6	107,6	428	99,6	4671,98	101,8	7908,0	96,6	54	93,0	3611,18	102,2
Świętokrzyskie	11113,9	100,9	58	97,1	3600,81	105,5	1872,9	106,8	10	91,2	3407,22	104,4
Warmińsko-mazurskie	14169,1	105,3	79	102,0	3397,80	103,2	1449,7	121,7	11	92,3	3359,32	108,3
Wielkopolskie	68235,6	104,1	309	103,7	3876,77	103,0	7156,3	99,0	36	93,3	3852,67	105,2
Zachodniopomorskie	17354,2	112,1	85	103,3	3680,75	104,2	1879,9	101,6	11	91,2	3626,26	105,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11. ^b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a See general notes item 11. ^b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania oddane do użytkowania ^a – w okresie I–VI 2015 r. <i>Dwellings completed^a – in the period I–VI 2015</i>					
	mieszkania <i>dwellings</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	powierzchnia użytkowa mieszkań <i>usable floor area</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>
	w liczbach bezwzględnych <i>absolute numbers</i>	I–VI 2014=100	w liczbach bezwzględnych <i>absolute numbers</i>	w tys. m ² <i>in thous. sq. m</i>	I–VI 2014=100	w tys. m ² <i>in thous. sq. m</i>
POLSKA	63746	96,0	38661	6790,0	97,6	5306,0
<i>POLAND</i>						
Dolnośląskie	5962	91,4	2902	575,0	94,7	396,0
Kujawsko-pomorskie	2702	91,4	1863	292,0	96,9	244,0
Lubelskie	2483	105,4	1936	284,0	97,7	254,0
Lubuskie	1373	95,3	871	141,0	98,5	112,0
Łódzkie	3072	101,0	2532	364,0	96,7	330,0
Małopolskie	7076	94,5	4065	765,0	97,1	595,0
Mazowieckie	12989	89,7	5930	1220,0	89,4	804,0
Opolskie	762	85,8	702	115,0	96,8	110,0
Podkarpackie	3624	122,6	2613	408,0	112,3	354,0
Podlaskie	1950	99,9	1003	215,0	103,1	162,0
Pomorskie	4959	108,3	2392	486,0	107,6	332,0
Śląskie	4915	94,8	3506	598,0	96,7	506,0
Świętokrzyskie	1420	106,8	1285	178,0	114,5	170,0
Warmińsko-mazurskie	1684	83,7	1075	182,0	94,0	148,0
Wielkopolskie	6054	90,2	4319	707,0	98,4	595,0
Zachodniopomorskie	2721	108,1	1667	260,0	100,5	196,0

^a Dane wstępne.^a Preliminary data.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej ^a w rejestrze REGON – stan w dniu 30 VI 2015 r. <i>National economy entities^a in the REGON register – as of 30 VI 2015</i>											
	ogółem <i>grand total</i>	przedsiębiorstwa państwowe <i>state owned enterprises</i>	spółdzielnie <i>cooperatives</i>	spółki handlowe <i>commercial companies</i>								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>natural persons conducting economic activity</i>
				ogółem <i>grand total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z ogółem — spółki <i>of grand total companies</i>		z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>		
						akcyjne <i>joint-stock</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>				z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	
ogółem <i>grand total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	akcyjne <i>joint-stock</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>					
POLSKA	4155328^b	154	17590^b	434523^b	84602^b	11093^b	163	1818^b	363184^b	190	80544^b	2971290^b
<i>POLAND</i>												
Dolnośląskie	354296	12	1371	35662	7521	882	10	124	30051	8	7204	235033
Kujawsko-pomorskie	192816	6	972	14834	1825	361	9	39	12413	4	1722	142217
Lubelskie	172541	4	1179	11869	1509	257	5	28	9482	4	1433	129657
Lubuskie	110935	1	490	9930	2840	160	2	27	8579	3	2767	77758
Łódzkie	240123	2	984	19258	3223	460	4	50	15500	17	3100	179938
Małopolskie	360853	20	1137	34012	4973	780	7	106	26989	13	4650	264953
Mazowieckie	754598	65	3113	134636	33584	3961	45	867	116036	60	31930	500971
Opolskie	100296	2	491	6884	1491	139	2	33	5750	8	1424	71683
Podkarpackie	164080	2	807	11137	1600	267	5	28	8845	5	1506	122412
Podlaskie	99059	–	499	6219	791	121	3	18	4564	4	752	76331
Pomorskie	279906	6	1056	29165	4739	850	11	136	25013	4	4522	199947
Śląskie	463609	8	1163	45823	6778	1241	27	155	37858	18	6453	334805
Świętokrzyskie	110446	4	504	6263	639	227	10	25	4880	–	595	84670
Warmińsko-mazurskie ..	123965	3	740	7850	1045	150	5	7	6440	6	1013	87931
Wielkopolskie	406753	14	1972	42634	7060	942	11	128	34927	27	6644	300415
Zachodniopomorskie	220730	5	1111	18033	4860	289	7	44	15555	9	4710	162568

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b W podziale według województw bez podmiotów, dla których informacja o adresie siedziby lub miejscu zamieszkania nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b In the divisions by voivodships does not include entities for which the information about the business address or place of residence does not exist in the REGON register.